



## Monique en Kitty in Roermond

ROERMOND — Omdat morgen in Roermond de Nederlandse speelfilm 'De laatste trein' voor Zuid-Nederland in première gaat, waren gisteren hoofdrolspelsters Monique van de Ven (links), Kitty Courbois (rechts - beiden bij de filmprojector van het Roermondse Royalinetheater) naar Limburg gekomen, in gezelschap van cameraman Jan de Bont en de producenten Jan Mey en Hans Klap. 'De laatste trein', heel fijn om zijn sfeeropnamen, is grotendeels opgenomen in Herkenbosch.

(Zie ook Provinciepagina)



## Collega's van James Creegan in Beek gaan „collecteren”

GELEEN — Er is een goede kans, dat James Creegan, de jonge Ierse luchtverkeersleider bij Eurocontrol-Beek, die vanaf 15 mei in België gevangen zit op verdenking van spionage bij de Belgische NAVO-vliegbasis Chièvres, begin volgende week op borgtocht in vrijheid zal worden gesteld. Bij Eurocontrol is vernomen, dat de Ierse ambassade in Brussel geen medewerking verleent om het voor de borgtocht benodigde bedrag (250.000 Bfrs = circa f 17.500) op te brengen. Derhalve willen Creegan's collega's bij Eurocontrol de som bijeen proberen te krijgen.

nabijheid zou hebben gesignaleerd.

### Stoer-doen

In het nadeel van Creegan heeft, zo zeggen zijn vrienden, de omstandigheid gespeeld dat hij niet wars is van enig stoer-doen. Maar bovenal heeft zijn enorme hoeveelheid documentatiemateriaal over alle mogelijke vliegtuigtypen indruk gemaakt. Dit materiaal is bij huiszoekingen, zowel in zijn appartement aan de Barbastraat als elders in Geleen in beslag genomen.

### Wrevel

Het lange vasthouden van Creegan heeft in Ierland, mede door het jiveren van zijn broers John en Lawrence die lange tijd vanuit Geleen hebben gewerkt aan zijn voorlopige invrijheidsstelling, in brede kring wrevel gewekt. Naar aanleiding daarvan heeft thans de Belgische regering een hoogst ongebruikelijke stap gedaan. Zij heeft via haar ambassade in Dublin een uitvoerige verklaring over de zaak-Creegan aan de Ierse pers verstrekt.

Zie verder pagina Provincie

Felle debatten tekenen algemene beschouwingen

# Ook KVP: prijzen in centen compenseren

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG — Ook KVP-leider Andriessen heeft dinsdag op de eerste dag van de algemene beschouwingen in de Tweede Kamer voorgesteld de prijscompensatie volgend jaar in centen uit te keren in plaats van procenten. Hij hoopt hiermee de arbeidskosten aanzienlijk te kunnen terugdringen, wat, zo betoogde hij, een welkome lastenverlichting voor het bedrijfsleven zou betekenen. PvdA-fractievoorzitter van Thijn sprak zich eveneens uit voor een prijscompensatie in de vorm van een vast bedrag voor iedereen.

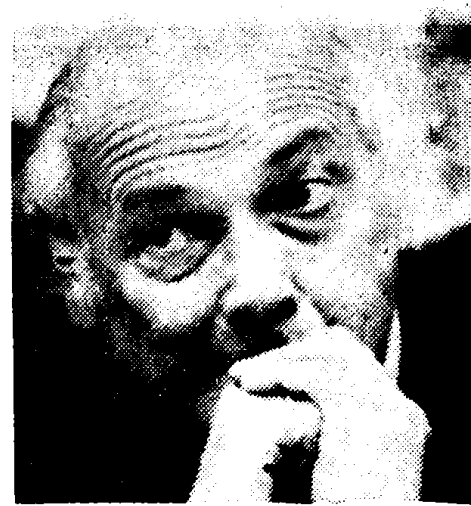
Andriessen stelde zich op het standpunt dat zo'n eenmalige inspanning, na de welvaartsontwikkeling van de afgelopen jaren, best van de mensen gevraagd mag worden. Het voordeel is bovendien dat de overheidsuitgaven aanzienlijk lager kunnen uitvallen, zodat de door minister Duisenberg voorgestelde verhoging van de BTW van 16 naar 18 procent wellicht achterwege kan blijven.

De algemene beschouwingen leveren verder het beeld op van een zich fel tegenover elkaar opstellende PvdA en VVD. Vooral over de vraag welke rol de overheid moet spelen bij het bestrijden van de economische crisis, bleken bij PvdA en VVD diepgaande meningsverschillen te bestaan. Van Thijn hield een pleidooi voor meer deelname

van de overheid in het bedrijfsleven, terwijl VVD-leider Wiegels juist het bedrijfsleven meer ruimte, ook financieel, zou moeten krijgen om zich zelfstandig te kunnen ontplooiën.

VVD-leider Wiegels betoogde dat de feiten de VVD achteraf in het gelijk hebben gesteld bij haar kritiek op het regeringsbeleid vooral op het punt van de overheidsuitgaven. 'Het trieste van de Miljoenennota is dat de oorzaken van de werkloosheid door de minister van Financiën wel worden gezien, maar dat hij in de analyse blijft steken', aldus Wiegels.

De VVD zal zich sterk verzetten tegen een aantal regeringsmaatregelen, zoals de verhoging van de loon- en inkomstenbelasting, de verhoging van het luxe BTW-tarief en de 'krankzinnige' verhoging van de motorrijtuigenbelasting. Wiegels wees het deelnemen door de overheid in het bedrijfsleven, zoals onlangs gesuggereerd door de vakbeweging, volstrekt af. 'Hier ligt een radicaal — tot in de wortels — verschil tussen ons liberalisme en het socialisme van de huidige leiding van de PvdA', aldus Wiegels. Andriessen (KVP) en Aantjes (ARP) deden beiden een oproep tot versobering en solidariteit, onder andere tot uiting komend in vrijwillige loonmatiging. Aantjes verklaarde ervan overtuigd te zijn, dat de bevolking bereid is de gevolgen van impopulaire maatregelen te accepteren, mits geen partijbeleid maar een nationaal beleid wordt nagestreefd. Hij vond, dat de regering



● Premier Den Uyl: ...rimpels op eerste beschouwingsdag...

meer moed zou moeten tonen bij het doorvoeren van de noodzakelijke bezuinigingen.

Andriessen deed er nog een schepje bovenop door met een motie te dreigen als den Uyl niet met concrete toezeggingen komt dat de meerjarenafspraken worden bijgesteld. Uiterlijk in februari volgend jaar moet de regering een nota hierover klaar hebben, waarin moet worden uitgegaan van een jaarlijkse groei van de collectieve lasten van ten hoogste één procent.

CHU-fractievoorzitter Kruisinga sloot zich wat deze punten betreft aan bij zijn christen-democratische partners. Zijn kritiek op het regeringsbeleid als geheel was echter aanzienlijk scherper.

### Kritiek

DS '70-fractievoorzitter Drees was zeer fel in zijn kritiek op het kabinet. 'Het kabinetsbeleid schept ontworpende, drukt zelfstandigen kapot, holt bedrijven uit, waarna het kabinet trots de zwakken gaat helpen, nieuwe subsidies voor bedrijven bedenkt en bejaarden met bijstand helpt', aldus Drees. De enige manier om de inflatiespiraal te doorbreken is volgens hem het pas op de plaats laten maken van de inkomens.

(ADVERTENTIE)

Van onze verslaggever

URMOND — De 12-jarige scholier H. Stessen uit Urmond is dinsdagmorgen in zijn woonplaats dodelijk verongelukt nadat hij in botsing was gekomen met een DSM-brandweerwagen. De jongen fietste vanaf de brug over het Julianakanaal de kruising Mauritslaan-Mauritsplein op. De hem tegemoetkomende DSM-brandweerwagen, bestuurd door A. L. uit Stokkum, sloeg plotseling links af richting Stein. Daarbij botsen de knaap tegen de bus. De brandweerwagen was op weg naar een oefening van DSM in de haven van Stein. Tachtig man waren bij de brandweeroefening betrokken. De oefening is na het ongeluk afgelast.

(ADVERTENTIE)

**KLASSE MEUBELEN VOOR MINDER GELD?**

dan vlug naar

**DE MEUBELREUS**

Julianastraat 11

**BRUNSSUM**

## Het weer

LIMBURG Waseleind, tijdelijk zelfs zwaar bewolkt. Middagtemperatuur tussen 11 en 14 graden. Zwakke tot matige noordwestelijke wind.

NEDERLAND Waseleind bewolkt. Plaatselijk een regenbui. Matige, af en toe krachtige, noordwest- tot noordelijke wind. Middagtemperatuur omstreeks 14 graden. Morgen worden zonnige periodes verwacht met plaatselijk enige regen.

VANDAAG  
Zon op: 06.51 onder: 18.03  
Maan op: 11.15 onder: 19.54

MORGEN  
Zon op: 06.53 onder: 18.01  
Maan op: 12.20 onder: 20.46

Zd-Limburg licht bewolkt 15  
Barcelona onbewolkt 23  
Berlijn regenbui 13  
Brussel licht bewolkt 16  
Frankfurt licht bewolkt 15  
Innsbruck licht bewolkt 18  
Lissabon half bewolkt 26  
Londen half bewolkt 16  
Luxemburg zwaar bewolkt 14  
Mallorca onbewolkt 25  
München zwaar bewolkt 14

## Grrr ....



Recessie, inflatie en hogere olieprijs hebben een nieuw woord toegevoegd aan de vocabulaire van de grote luifvaartmaatschappijen: „recessieopflaatsen”. Wij staan niet alleen voor de problemen van de recessie of de inflatie of de olie, maar voor de problemen van alle drie tegelijk. Het is een afschuwelijk woord”. Aldus Willis Player, senior-vicepresident van Panamair World Airways. De man heeft gelijk. Wij kennen in dit verband nog een afschuwelijk woord maar we slikken het in. Grrr ...

## Herfst (3)



KOFFIE VOOR DE OUDE PRYS

EDAH biedt u deze week nog koffie voor de oude prijs.

Wees er snel bij, want op is op.

(Om iedereen te kunnen helpen, max. 3 pakken per klant).

Mocht de voorraad net zijn uitverkocht, niet getreurd. EDAH heeft nog honderden andere razendgoedkope artikelen.

**EDAH**

## Gemeentehuis Schinnen door woonwagens geblokkeerd

SCHINNEN — Illegaal in Schinnen bivakkerende woonwagengezinnen hebben vanaf dinsdagmiddag — overigens niet voor de eerste keer — de uitgangen van het gemeentehuis geblokkeerd om op die manier een aantal voorzieningen van hun klandestien kamp tegenover het gemeentehuis af te dwingen. Gevolg: het gemeentepersoneel en verschillende raadsleden moesten zonder auto naar huis. Terwijl uit de omtrek politiepatrouilles werden samengetrokken en de onrust van uur tot uur toenam, conferende ten gemeentehuis politie met het gemeentebestuur.

Rond een uur middernacht arriveerden politie en brandweer bij het gemeentehuis om tot actie over te gaan.

(ADVERTENTIE)

**CO-OP EUROPA**

vraagt uw bijzondere aandacht voor het

**GROTE PRIJSVERSCHIL**

Opnieuw verlaagt CO-OP 40 kwaliteits-artikelen

PAK DAT VOORDEEL U BENT WELKOM!

Ook IRA jaagt op vermoedelijke daders

## Ontvoerders van Herrema zwijgen

Van onze correspondent

DUBLIN — De hoop dat dr. Tiede Herrema in goede gezondheid zal worden teruggevonden, verminderd met ieder uur dat er niets van zijn ontvoerders wordt gehoord. Maar terwijl de kidnappers sinds de verdwijning van de Ferenkadirecteur, afgelopen vrijdag, in hun zwijgen blijven volharden, gaat in Dublin het zoeken voort.

Als tijdelijke gast van de Nederlandse ambassade zit Herrema jr. dag en nacht aan de telefoon. Hij wacht tot nu toe tevergeefs. Op het public-relationsbureau van de Ferenka-fabriek (een dochteronderneming van Akzo) in Dublin is een hele staf dag en nacht in de weer. Maar er gebeurt niets.

De zoekacties van politie en militairen verplaatsen zich intussen langzaam door het gehele land.

### Verwijt

De politie wordt als verwijt aangewezen dat ze de namen en het signalement met foto en al van de vermoedelijke daders meteen heeft verspreid. Het zijn de 27-jarige Edie Callaghe en de 21-jarige Marian Coyle. Beiden behoren tot een groep van zeven, die aan de rand van de provisionele IRA opereren en door deze organisatie nimmer volledig werd erkend. Een extra zorg voor Callaghe is dat de provisionele IRA er nu zelfs openlijk op uit is hem

te doden. Men vermoedt dat de kans groot is dat de IRA hem eerder vindt dan de officiële autoriteiten. In dat geval is er voor Callaghe geen hoop te verwachten.

## Valkenburg nu formeel casinostad

VALKENBURG — In de Staatscourant van vandaag is de formele voordracht van de Raad voor Casinospelen opgenomen om voor de eerstkomende twee jaren Valkenburg en Zandvoort aan te wijzen als vestigingsgemeenten voor een casino. Zou binnen twee à drie jaren blijken, dat Scheveningen zich volgens de plannen herstelt tot badplaats van allure, dan vindt de Raad dat ook daar een casino kan worden gesticht.

Het Limburgs Dagblad van 3 september meldde reeds dat het in het voornemen van de Raad lag Valkenburg en Zandvoort bij de ministers van Economische Zaken en Justitie voor te dragen. In Valkenburg wil men het Eurohalgebouw een casino-bestemming geven. De Raad vindt het niet nodig een groter aantal casino's tot stand te laten komen binnen de eerstkomende twee jaren.

## Zo bereikt u Limburgs voordeligste winkelcentrum



**DROSTE KERSENBONBONS 1.25**

(met lichte suikeraanslag per doos van 2.85 voor ...)

ALLéén IN SCHUNCK'S SUPER!



# met jan van lieshout



## BINNENDOOR en buitenom

### WIJNBOW AAN DE BOORDEN VAN DE MAAS

NIET ALLEEN langs de Maas en de Rijn plantten de Romeinen wijnstokken, ook langs de Maas tot in Maastricht toe.

ALS EEN gordel van smaad raakten de wijngaarden rond Maastricht. In verschillende oude stadsrechten van Maastricht zijn de wijnstokken een vertrouwde verschijning.

EEUWENLANG betrok het Sint Servaas-kapittel zijn dreven met van wijngaarden aan het Vrijthof zowel als op de glooiingen van de Sint Pietersberg.

IN DE VROEGE middeleeuwen schonken Maastrichtse herbergiers meer wijn dan hier. Zutra een nieuw wijngaard was gearriveerd werd een krans van stro aan de voorgevel gehangen.

DAT OOK toen al met wijnen werd gerotzoid bewijst de aanstelling van kroesmeesters, gemeentebestuurders, die moesten rekenen over prijs en kwaliteit der wijnen.

ROND 1450 kreeg de wijn geduchte concurrentie van bier. Vlaamse brouwers waren erin geslaagd met hop hun bieren te verduurzamen.

WEER LATER maakten koffie en thee het leven van de wijn zuur. OOK oorlogen deden de wijnbouw langs de Maas geen goed.

WAT OVEREIND bleef het Lodewijk de Zestiende zoveel mogelijk uitrukken en verbranden teneinde eigen Franse cultuur te beschermen en zo de daarop gestelde accijnsen zeker te stellen.

NAPOLEON gaf de wijnbouw in de Nederlanden de doodsteek. Hij rond de noordelijke wijngaarden met mate verziekt - slechts de hermafrodieten, planten, die de kenmerken van beide geslachten in zich vereenigden hadden, bleven productief, dat ze overoed moesten worden. Zijn wil geschiedde.

IN 1967 bracht wijnimporteur Frits Bosch uit Meerssen eerherstel aan de meest noordelijk gelegen wijngaarden langs de Maas. Op een Maasterras van het voormalige Franciscaner Observantenklooster Slarante plantte hij Franse, Duitse en Russische wijnstokken, waaruit reeds de eerste wijntjes werden getrokken bemoedigende proeven. Waaruit zelfs al pecuniaire profijtten werden getrokken.

IN 1970 herrees nabij de Twaalf Apostelenhoeve nabij de Belgische grens een vroegere wijngaard, waarvoor de gouverneur van Limburg en de burgemeester van Maastricht de eerste stokken plaatsten. Het is de wijngaard des Heren Hugo Hulst.

OOK IN 1970 plantte dokter Jan Schepel uit Gulpen op een helling terras van kasteel Wittem Franse en Duitse wijnstokken, waarvan reeds overvloedig werd geogst.

DE MEEST noordelijke wijngaard ligt nu in Elsloo, waar de 31-jarige Marlies Henderson een lapje löss beplante met stokken uit de Champagnestreek. Zij is volgend jaar pas aan druivenplukken toe.

## Wijngaardenierster van Elsloo blijft lachen



IN 1972 veranderde Marlies Henderson van beroep. De chemische laborante werd wijnkoopster van professionele wijngaardenier. Ze is nu in de Var en plukte druiven in de Rhonevallei.

Haar gewilde welgeschapenheid getuigt van een Bourgondische liefde voor tafelen en tetteren. Een eigen culinaire taalhallen in de Provence behoort tot haar toekomstdromen.

MARLIES is Francië vanaf de schoolbanken. Ze was amper 17 toen ze haar eerste vakantie in Zuid-Frankrijk doorbracht. Ze zocht wekeling door de Perigord, leende paard riden in de Camargue, studeerde Frans aan de universiteit van Montpellier, werkte op een wijnbouwkundig laboratorium in de Var en plukte druiven in de Rhonevallei.

OFSCHOON haar familienaam wijst op Schotse komaf, onderscheidt zij in niets van een Française. Franse wijnboeren zagen in haar dra een neringrijnde minf, aan wie ze vol vertrouwen de alleenverkoop van hun gezegde wijnen toevertrouwden. Zo komt het, dat in bedagde Maasterrassen kelders exquise Rhonewijnen liggen te rijpen, waarvoor Marlies Henderson een bestemming zal zoeken.

DAT ELSLOO een 'n' wijnikoopster had bijgekregen, was de zuemstuggen spoedig duidelijk. De ouderlijke bungalow tegenover het zwembad Meddammerende omringde Marlies met stokken uit de

wijnbouwgebieden, waar ze zelf eens plantte en plukte.

TOT HAAR 'vriendelingegelegen' behoorden onder meer de Cuisa, een echte Provinciale stok en de Muscat d'Hambourg, een in Zuid-Frankrijk veel gerruigde tafeldruif.

MET DE vruchten en haar 'ayntjes' pleziede ze familie vrienden en relaties, die zo enthousiast reageerden, dat ze besloot een wijngaard aan te leggen. Ze pachtte daartoe een lapje loss aan de zoom van het Bunderbos op een naar het zuiden gekeerd heuvelke. Grondmoesters wezen uit, dat daar het best stokken uit de Champagnestreek zouden gedruiven.

VRATEN de konijnen vorig jaar de wijngaard grotendeels kaal, dit jaar hield een hardnekkige meeldauw huis. Niettemin hoopt Marlies, in ieder glimlach de weldadige Provinciale zon bestoren, dat de druiven te kunnen plukken. Met de fanfare van een compleet dorpsfeest van naden, waar de wijn rijkelijk zal vloeten.

## Meeldauw hield huis



„DE RIESLING staat fantastisch. Van de Riesling-Sylvaner zal ik dit jaar niet veel afdalen. Er zit leuk de meeldauw in. Dat behoort tot de risico's van een wijngaardenier. Een goed jaar wordt afgewisseld door een slechte of middelmatige oogst”.

TOEN Frits Bosch uit Meerssen in 1967 op een drie are beslaand akkertje op Slavante zijn wijnbouwexperimenten begon was hij zich die risico's terdege bewust.

DE MEELDAUW heeft zijn optimisme dan ook allerminst kunnen aantasten. Hij blijft erbij, dat zijn experiment geslaagd is en gaat er prat op dat de wijnbouw zich inmiddels ook kan koesteren in een wetenschappelijke belangstelling.

PROFESSOR Hemker, de biochemicus van de Maastrichtse universiteit werd bereid gevonden om de Zuid-Limburgse wijnbouw in zijn wetenschappelijk onderzoek te betrekken. Ook verklaarden een bodemdeskundige en een plantenziektenkundige zich tot adviseurs bereid.

NA ACHT JAAR is de Maastrichtse wijngaardenier duidelijk geworden dat de stokssoorten, die aanvankelijk op Maastrichtse bodem leken te gloriëren, niet gedijen.

„ZO ZIJN de Russische stokken, waarin ik de ideale ziekteverende onderstam zag, niet erg geschikt op kalkachtige bodem. Kalk speelde ook de andere stokken parten. Trouwens fruitbomen in Zuid-Limburg niet minder. Op sommige plaatsen wordt ijer de grond ingedreven om de kalkconcentraties enigermate te neutraliseren”.

„EEN WIJDRUIF houdt niet van kalk. De kalk echter wel van wijndruiven”.

DE STOKKEUZE van Frits Bosch heeft zich mede daardoor bepaald tot de Riesling, de pinot gris en de Tokai. „Wat niet wegneemt, dat ik blijf experimenteren. Per slot van rekening zijn er in Europa 5000 verschillende wijnstokken, waarvan er slechts 50 zon nodig hebben. De rest moet het hebben van een goede temperatuur. En die heerst er op Slavante”.

„IS HET IN Maastricht sowieso warmer dan elders in Nederland, op Slavante is het gemiddeld een graadje of drie vier hoger dan in het Maastrichtse Maasdal”.

„BOVENDIEN zorgt de Maas voor een muur van waterdamp, die de druiven beschermt tegen al te grote temperatuurschommelingen. Wijndruiven kunnen daar slecht tegen”.

EEN INTERVIEW met Frits Bosch in zijn wijnkeldertje onder zijn bungalow.

low aan de Lange Raarberg in Meerssen heeft iets van een spiritistische seance. Hij is voortdurend in contemplatie met de geest van de honderden flessen, die hij wanordelijk voor zich heeft staan, schaars verlicht door een kaars of een paars peertje.

IN HET wijnkeldertje hangt 'n geur die Simon Carmiggelt in een van zijn cursiefjes omschreef als „het fijne craquele wat de God Bacchus uitsluitend toekent aan zijn meest trouwe dienaren”.

TOT DIE CATEGORIE behoort Frits Bosch zeer zeker. Overigens drinkt de wijnkoper pas „s avonds na werktijd”. Overdag ruikt hij voorname dienaar.

### FRITS BOSCH:

„Wijn ruiken is zwaar werken”

„Ruiken is zwaar werken. Het is erger dan drinken, geloof me. Je wordt er even zat van. Je moet maar eens rijden in een auto, waarin een fles oude Madeira of een kruik jenever het bevoegen heeft. Van de alcoholwalm wordt je zo dronken als een Maleier”.

FRITS BOSCH proeft gewoonlijk op een matineus tijdstip. Voor de „arbeid” moet ascese worden betracht. „Zo mag je je tanden 's morgens niet poetsen; geen kauwgom of scherpe spijzen gebruiken”.

ZODRA TIEN flessen van soortgelijke wijnen in slagorde zijn gezet, begint hij te snuffelen en te trekbebben. Hij deelt dikke minnen en plussen uit of kriebel een pettieterig lusje of een minuscule minnetje op het etiket. Na anderhalf uur wordt de smaak van de uitverkoren wijnen in het geheugen gegrift en ter nakeuring aan Joy, zijn echtgenote aangereikt.

„EEN GOEDE SMAAK is vandaag de dag erg belangrijk”, zo filosofeert Frits Bosch. „Te meer daar de concurrentie steeds groter wordt. Ook in Nederland is een goede markt gekomen. Het wijnverbruik is er de laatste vijftien jaar verdrievoudigd”.

„AAN WIJN is geen gebrek. De Europese badkuip loopt over. De generatie van boven de 35 heeft echter uitsluitend aan de Franse tepel gelegen; wil daarom niets anders. De jeugd heeft echter ook elders in Europa rondgefladderd en ontdekt, dat Franse wijnen niet alleen smakend zijn. Wat ook niet is, al zal een ander land nooit die selecte wijnen kunnen voortbrengen, die Frankrijk levert”.

„WAT BETREFT de eenvoudige wijnen zijn de Italiaanse beter dan de Franse. Ik doe daarom in toenemende mate zaken met Italiaanse wijnboeren. En wat ik de mensen probeer bij te brengen is: „Drink geen Pietje Pukwijnen met een Franse fantasie-naam, welke grotendeels een mengsel zijn van Franse en Italiaanse wijnen. Neem echter eigen streekwijnen”.

VOOR DE groot- en kleinhandel betekent dat wel, dat het assortiment moet worden uitgebreid. Dat gaat ten koste van de liquide middelen. Wat in deze tijd hoogst ongewenst is. Ik zie er daarom van komen, dat de tussenhandel zich gaat specialiseren. Dat je zaken krijgt, waar je uitsluitend Griekse wijnen kunt krijgen of Spaanse”.

„PERSOONLIJK ben ik een groot bewonderaar van Spaanse wijnen. Maar voordat Spanje in de EEG zit zullen er nog wel enkele Franco-koppen gevallen zijn”.

„MET MAASWIJNEN zie ik het commercieel niet zitten. Ik dacht dat wijnbouw in Limburg een hobby blijft. Tenminste zo zie ik het”.

### puzzel van de dag

plaats in Zwitserland	nauw	landbouwer	boort bedrukt
streek	plaats in Spanje		
dringend			tindelijk
op-hitsing		plaats in Gelderland	stine loco
plaats a. d. De dems-vaart		plaats in Brabant	een zekere
dichter-bij komen			reest
voor-zetsel	geld		

Oplossing van gisteren

kw t k  
rancune  
boa er r  
krenken  
god tsa  
diva ge  
wig uil  
l kreet

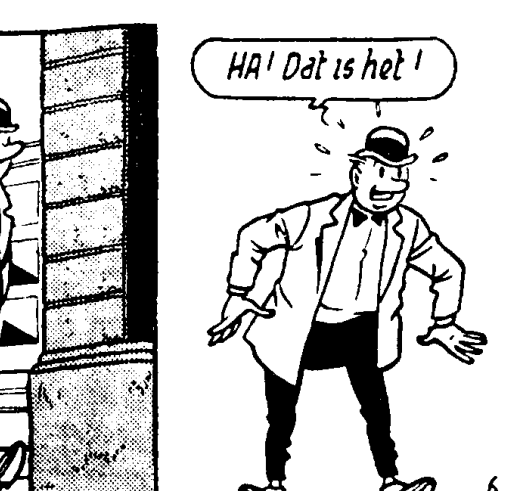
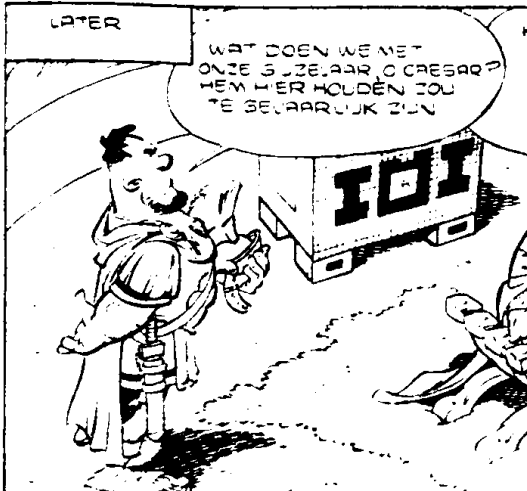
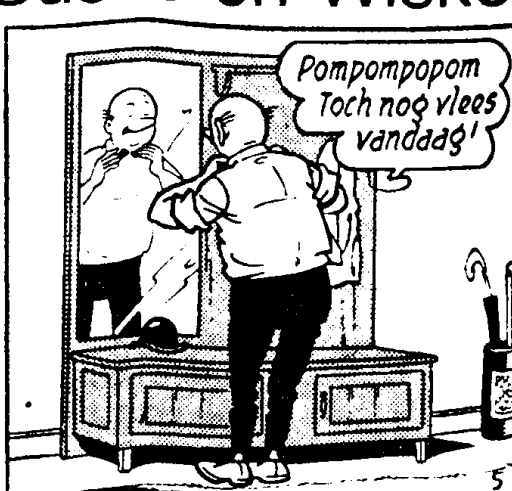
### recept

Wina Born

## ASTERIX in Hispania

C Dargaud 1975

Goscinnv/Uderzo



## DE BOKKIGE BOMBARDON

Suske en Wiske

Wijting op Zuid-amerikaanse manier

Fruit een gesnipperde ui in 5 eetlepels olijfolie licht goudgeel, boven een laag vuur.

Voeg 4 fijngesneden tomaten toe, een snuffe kaneel, een snuffe gemalen kruidnagelen en een theelepel cayenne en laat het mengsel 5 minuten sudderen. Maak 4 wijtingen schoon en wrijf de huid in met een mengsel van zout en knoflooksap uit het persje.

Beboter de bodem van een vuurvaste schaal en leg de vis er in. Roer door het tomatenmengsel een eetlepel kappertjes en 8 fijngesneden (met paprika of ansjovis) gevulde olijven. Schep dit over de vis en zet de schaal ruim 20 minuten in een voorverwarde, vrij hete oven. Voeg na 10 minuten bakken wat heet water toe. Geef er aardappelpuree bij of gekookte rijst.



VANDAAG  
de dag

## Uit Engeland

UTRECHT — Het Academisch Ziekenhuis Utrecht krijgt deze week acht sollicitanten uit Engeland voor een verpleegstersbaan. Dit is het eerste resultaat van een personeels-advertentie in de London Times. Een maand geleden was de advertentie ter verkrijging van verpleegsters in de neurologische kliniek van het AZU geplaatst, omdat in Nederland vrij moeilijk gediplomeerde en gespecialiseerde verpleegsters te krijgen zijn.

## "Opvoeding"

DEN HAAG — Wegens mishandeling van twee van zijn kinderen heeft de Haagse rechtbank de 39-jarige leerlingverpleger J.L. uit de residentie veroordeeld tot 4 maanden gevangenisstraf voorwaardelijk met een proeftijd van 2 jaar. Volgens verdachte wilde hij zijn kinderen 'een goede opvoeding' geven en laten leren. De twee zoonzies van 8 en 9 jaar sloeg hij herhaaldelijk met een stuk hout of matteklopper. De kinderen zijn hem ontnomen.

## Vierling

AMSTERDAM — Het plaatsje Ouderkerk aan de Amstel bij Amsterdam schreef gisteren zijn eerste vierling in het geboortenregister. Maandagavond werden Suzanne, Paul, Rob en Peter Vogel binnen drie kwartier geboren in het Amsterdamse Wilhelminagasthuis. Alle vier de kinderen werden met spoed in couveuses gestopt; het oudste kindje weegt 1650 gram, de jongste spruit slechts 1180 gram. De toestand van de kleintjes is goed, hoewel het volgens de dokters met het lichtste kindje voorlopig nog afwachten is. De moeder maakt het uitstekend.

## Olieplaag

ZANDVOORT — Over een lengte van zeven kilometer ligt op het strand van Zandvoort een twee meter brede oliefilm. De Zandvoortse politie verwacht dat geen bijzondere maatregelen nodig zullen zijn om de olie te verwijderen. Ze verwacht dat ze vanzelf zal verdwijnen. Waarvan de olielaag afkomstig is, blijft voorspellen een raadsel; volgens deskundigen zeker niet van de vorige week bij Texel lek geslagen Griekse tanker Kolokotronis.

## Uitgetreden

BONN — Sedert 1970 hebben ongeveer 400.000 van de 27 miljoen katholieken in de BRD zich officieel laten uitschrijven als lid van hun kerk. Dit blijkt uit de opgaven van de burgerlijke stand. Uit steekproeven van het bisdom Limburg aan der Lahn blijkt de in de BRD verplichte kerkbelasting (zij wordt tegelijk met de loonbelasting ingehouden) en gebrek aan geloof de voornaamste oorzaken van uitbreiding zijn.

## Fabrieksbrand

EINDHOVEN — Verwacht wordt dat de productie bij Philip Morris Holland BV in Eindhoven over een week weer hervat kan worden. In de nacht van maandag op dinsdag brandde een gedeelte van het fabriekscomplex af. Vermoedelijk zijn daarbij 60 ton gesneden tabak verloren gegaan alsmede 30 miljoen sigaretten en een hoeveelheid filters en verpakkingsmateriaal. Ook de laboratoria, de drukkerij en een gedeelte van de kantoren zijn door het vuur verwoest. De schade belooft enkele miljoenen gulden.

## Om f 350.-?

DEN HAAG — De drie Chinezen die maandagmiddag een Chinese zakenman in zijn woning te Den Haag hebben doodgeschoten, hebben 350 gulden buitgemaakt. Zij namen dit bedrag mee uit de kassa in de winkel van het slachtoffer. De politie heeft nog geen duidelijk spoor in de zaak. De zakenman werd in zijn slaapkamer doodgeschoten, toen hij bleef weigeren geld te overhandigen. Op het moment van de moord had de Chinees f.3000 op zak. De overvallers hebben het slachtoffer niet gefouilleerd.

## Debat op 21/10

DEN HAAG — Kamervoorzitter Vondeling heeft het parlement gisteren voorgesteld, het debat over de beëindiging van de statutaire band met Suriname te beginnen op 21 oktober. Dr. Vondeling deed deze datum ook te hebben voorgesteld aan de voorzitters van de Staten van Suriname en van de Nederlandse Antillen.

## Op zijn retour

STRAATSBURG — Het aandeel van Nederland in de wereldhandelsvloot is in 10 jaar bijna gehalveerd. Dit valt op te maken uit cijfers van de Raad van Europa. Bedroeg in '65 het Nederlandse aandeel nog 3,1 pct., in '74 was dit 1,8. Ook in absolute cijfers is de Nederlandse positie duidelijk teruggelopen. De Nederlandse daling is fors, dan die van alle landen van de Raad van Europa samen.

## Franco's schoonzoon pikte opmerking niet

Van onze correspondent

MARBELLA — De onderzoeksrechter van het toeristenoord Marbella aan Spanjes Costa del Sol besloot dinsdagmiddag om de 28-jarige Haarlemmer Rudolf Draaijer in voorlopige hechtenis te houden wegens de „mishandeling" die hij zou hebben gepleegd tegen generaal Franco's schoonzoon Cristobal Martinez Bordiu, markies van Villaverde.

Rudolf Draaijer kan op een borgsom van 2,5 miljoen peseta's (125.000 gulden) in voorlopige vrijheid komen, maar dan mag hij — tenminste, wat de rechter betreft — Spanje niet verlaten. Zijn zuster, zijn zwager en een vriend werden zonder meer vrij gelaten. De mogelijkheid blijft echter bestaan dat de Spaanse regering zal besluiten om het verval als „ongewenste vreemde invloeden" over de grens te zetten, om verdere verwickelingen te voorkomen.

Tot nu toe is de zaak in de Spaanse pers namelijk voorgesteld alsof de Markies van Villaverde door vier Nederlanders het ziekenhuis ingeslagen was omdat hij zijn schoonzoon Franco en het Spaanse regeringsbeleid verdedigde had tegen de beledigende opmerkingen die deze Nederlanders gemaakt zouden hebben.

Maar in de rechtszaal bleek deze aanklacht niet te bestaan, en voor het geval dat de markies alsnog in die zin zou voortgaan besloot

## Haarlemmer hielp markies aan blauw oog en bloedneus

de rechter vervolging wegens „belediging van het staatshoofd" te seponeren. Dit vrijwaart Rudolf Draaijer van grote problemen aangezien hij onder bepaalde omstandigheden zelfs onder de recente anti-terreurwet had kunnen vallen, hetgeen een proces voor een krijgsraad met zware straffen zou hebben betekend.

Het verloop van de gebeurtenissen dat in de zaal van de onderzoeksrechter (met aanwezigheid van de Nederlandse consul) aan het licht kwam, was dan ook wel zeer verschillend van de versie in de Spaanse pers. Het bleek dat Draaijer en de markies elkaar met hun wederzijdse gezelschap gekruist hadden bij de ingang van het restaurant Antonio in de luxe jachthaven Puerto Banus van Marbella. Draaijer maakte een opmerking over de kleding van één van de dames in het gezelschap van de markies, hetgeen

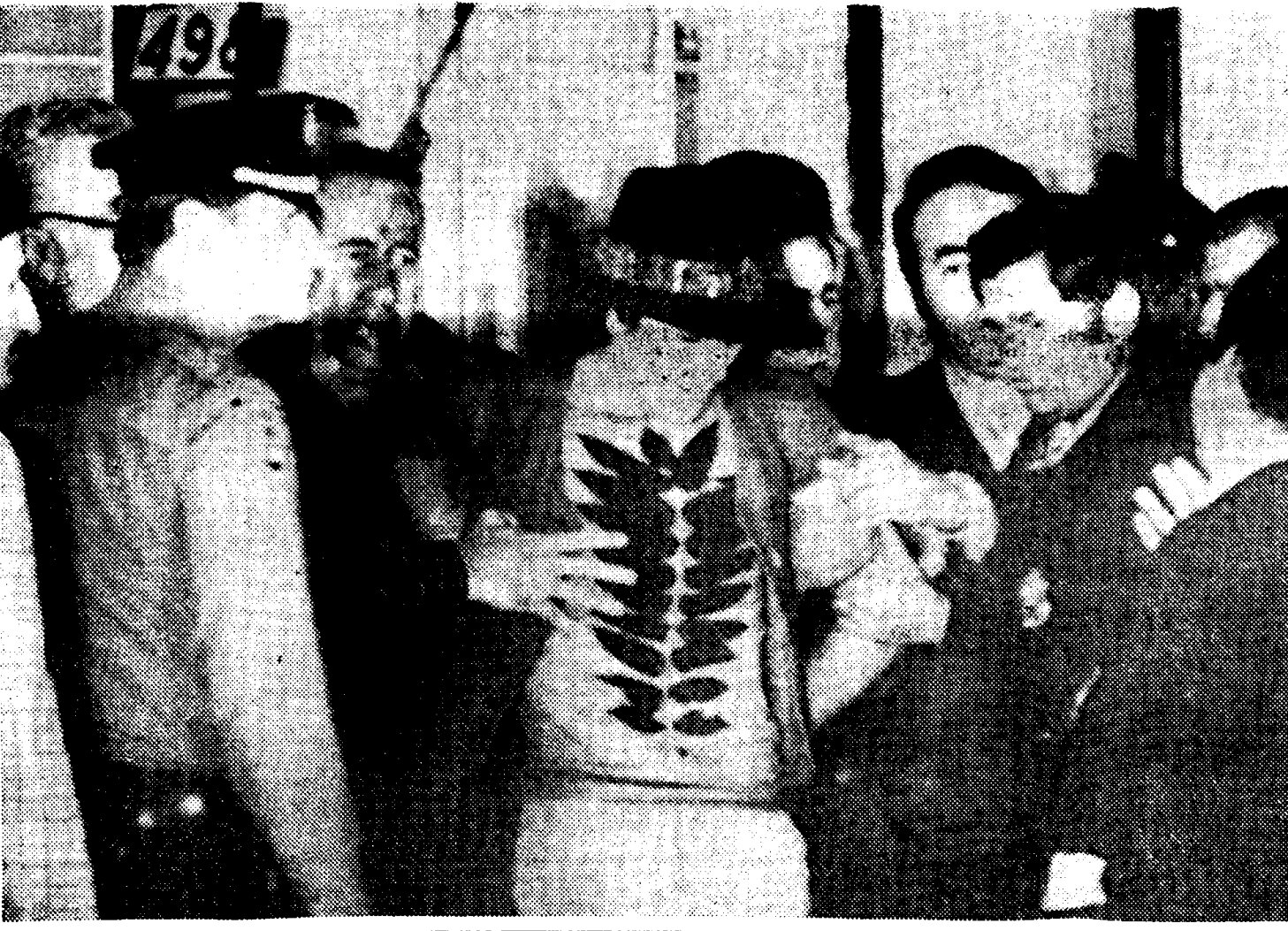
bij deze in zeer slechte aarde viel. Het kwam tot een woorden-twist en een handgemeen waarbij de 53-jarige markies begrijpelijkerwijze aan het kortste eind trok; met „hulp" van Draaijer kwam hij in onaangename aanraking met een deuropst, hetgeen hem een gebroken neusbeentje en een blauw oog kostte. Hij bracht de nacht door in een ziekenhuis, dat hij dinsdagochtend verliet om naar Madrid terug te keren. De markies is in 1950 getrouwd met Franco's enige kind, Carmen Franco Polo. Hij is geen nieuwkomer in het uitgaansleven, hetgeen al eerder tot voorvallen heeft geleid. Niettemin kwamen de woorden en daden van Rudolf Draaijer wel op een zeer ongelukkig ogenblik voor de Nederlands-Spaanse betrekking, die er wel eens meer onder zouden kunnen lijden dan het neusbeentje van de markies.



• Een recente foto van de markies van Villaverde met zijn schoonvader generalissimo Franco en schoonmoeder Dona Carmen Polo de Franco tijdens een vootschouw in La Coruna.

## REGERING KOMT TERUG OP BESLISSING

## Toch vervanging van Neptunes



NEW YORK — Een overval in een bank in New York, die aanvankelijk tien gijzelaars vast hield, is door de politie overmeesterd en gearresteerd (zie foto). De drie nog overgebleven gijzelaars werden ongedeerd bevrijd.

De man, Ray Olson, had zich toen acht uur in de bank, op de Zesde Avenue, verschanst. Hij had vrijlating van Patricia Hearst, William en Emily Harris en Wendy Yoshimura geëist, die vorige maand waren gearresteerd.

De politie zei dat de bandiet naar de deur van de bank was gelokt, terwijl vijftig zwaar gewapende politiemannen door een rechteringang naar binnen stroomden en de drie nog overgebleven gijzelaars bevrijdden. Olson had er al eerder zeven vrijgelaten, van wie twee in ruil voor zes flesjes bier en wat boterhammen. Het bier maakte hem sloerpig en hij bleek overrompeld door de komst van de politie.

(ADVERTENTIE)

SUBEN  
MEUBELNje weet  
wel, in  
Roermond

## Pleidooi van kardinaal Alfrink voor bijzonder voortgezet onderwijs

UTRECHT — „Het bijzonder voortgezet onderwijs zou — overtuigd van zijn waarde — het gesprek met de rijksoverheid niet moeten schuwen om te bezien hoe ook in de nieuwe ontwikkelingen binnen onze maatschappij en meer in het bijzonder binnen het onderwijs dit kostbaar bezit vruchtbaar kan blijven voor onze samenleving."

Dit zei kardinaal Alfrink dinsdag bij de opening van het nieuwe gebouw van het rooms-katholieke Niels Stensen College, school voor voort-

## Gering

gezet onderwijs, in Utrecht.

„Ter weinig vertrouwen in beleidsvoering

Transavia-directeur aan de kant gezet

Van onze verkeersredacteur  
AMSTERDAM — Transaviaoprichter John Block is door de KNSM gedwongen af te treden als directeur van zijn bedrijf. De KNSM, die 60 procent van de aandelen van Transavia bezit, heeft hietoe bestolen omdat zij onvoldoende vertrouwen stelt in de bedrijfsvoering van de heer Block. Zijn functie wordt overgenomen door de heer J. N. Hanrath, die vorig jaar reeds door de KNSM benoemd was als mededirecteur van Transavia.

Nederlands derde luchtvaartmaatschappij heeft 1974 afgesloten met een verlies van 8,5 miljoen gulden.

DEN HAAG — De Nederlandse regering wil de Neptune patrouille-vliegtuigen van de Marine Luchtafdienst vervangen door Breguet Atlantics. De MLD heeft op het ogenblik acht van deze toestellen. Een woordvoerder van het ministerie van Defensie heeft dit dinsdag desgevraagd meegedeeld.

De minister wilde de Neptunetoestellen oorspronkelijk per 1 januari afschaffen zonder een beslissing over de vervanging. De Atlantics zijn Franse toestellen, die eenzelfde verkenningstaak vervullen als de Neptunes.

Sedert enige tijd voert de Nederlandse regering besprekingen met West-Duitsland om enkele toestellen van de Westduitse marine over te nemen. West-Duitsland heeft twintig Atlantics, maar zou hiervan enkele aan Nederland willen verkopen, als de Westduitse regering besluit tot de aankoop van het Amerikaanse verkenningsvliegtuig, de Viking. Ook bestaat er contact met Frankrijk over de aanschaf van de Atlantics.

## Tijdelijk

Volgens de minister moet deze oplossing als een tijdelijke worden gezien, totdat binnen de NAVO een betere taakverdeling is verkregen bij de onderzeebootbestrijding.

Nederland zal verder afzien van de aankoop van 13 Orionverkenningsvliegtuigen uit de Verenigde Staten. Nederland zou hiermee het enige land in West-Europa zijn dat de vliegtuigen kocht en daarmee de versnippering binnen de NAVO bevorderen, aldus de woordvoerder.

## „Domste aankoop"

Een woordvoerder van de VVD heeft

dinsdagavond verklaard: „Dit is de

domste aankoop die Defensie zou kunnen doen, gezien de vele mogelijkheden die de Marine Luchtafdienst met deze toestellen overvindt."

## Internationale bonden tegen Enka-plannen

DÜSSELDORF — De vakbonden uit Duitsland, België, Nederland en Oostenrijk die betrokken zijn bij de reorganisatie en saneringsplannen van Enka-Glanzstoff (AKZO) vinden de saneringsvoorstellen van de Enkaleiding in de huidige vorm onaanvaardbaar. Zij willen dat de voorstellen worden aangepast aan de bezwaren en opmerkingen van de internationale bonden.

Dit is dinsdag in het Duitse Düsseldorf besloten op een conferentie van de vakbonden die werknemers vertegenwoordigen van de vestigingen van Enka-Glanzstoff in West-Europa. Op uitnodiging van de ICF-AKZO-Wereldraad spraken zij over de Enka-plannen die voorzien in een vermindering van het aantal arbeidsplaatsen met 5600 tot 6600 in de periode tot 1 januari 1978.

## WIN JOS INDEN-JUWELEN



Voor f 1.000 juwelen uit te zoeken uit de uitgebreide collectie van JOS INDEN juweliers, Kalverstraat 51, Amsterdam, elke week te winnen in onze puzzelactie ten bate van hart- en nierpatiënten.

## En de Muur dan?

Tijdens de algemene politieke beschouwingen in de Tweede Kamer heeft de fractieleider van de KVP, mr. F. Andriessen, gezegd het een raadsel te vinden, hoe de PvdA-delegatie die onlangs een bezoek aan de DDR heeft gebracht, zich ter plekke door de Oostduitse propaganda heeft laten misbruiken. Andriessen was er verbaasd over, net zoals half Nederland dat al was.

Natuurlijk sloeg de kritiek op de naviteit van de socialistische snoepreisdeelnemer Jan Nagel, die na zijn terugkeer uit de DDR geen enkele moeite had met de opmerking, dat de bouw van de Berlijnse Muur 'historisch juist' is geweest.

Ter geruststelling zij erop gewezen, dat Den Uyl en Van der Stoep de 'filosofie' van Nagel als 'verwerpt' hebben afgekeurd. Zij konden ook niet anders, want op hetzelfde moment wond de hele wereld zich op over de dramatische gebeurtenissen in het eveneens totalitair geregeerde Spanje. Met name minister Van der Stoep stelde zich diametraal tegenover de visie van Nagel op door te verklaren, dat de betrekkingen tussen de Oost- en de Westeuropese landen pas normaal kunnen worden, als de akkoorden van Helsinki volledig worden nagekomen, dat wil ook zeggen, als de Muur gesloopt is.

Jan Nagel en PvdA-voorzitter Ien van den Heuvel voeren weliswaar aan, dat zij geen goed woord over hebben voor het doodschieten van burgers aan Muur en demarcatielijn en elke moord verfoeiden, maar waar het werkelijk om gaat is, dat zij deze onmenselijke openlijk, demonstratief, onverbloemd en op het juiste moment aan de kaak stellen en niet dan, als zij door hun eigen onhandigheid en tekortschietende visie min of meer toevallig daartoe gedwongen worden. Eergisteren liep bij Helmsstedt de zoveelste Oostduitser tegen de elektrische draad. Hij heeft geen politiemannen doodgeschoten, maar wilde alleen vrij zijn. Waar is ons protest? F.S.

## KVP-fractievoorzitter:

Spanje protest Den Uyl beter op zijn plaats in parlement

DEN HAAG — KVP-fractievoorzitter Andriessen kan uitspreken met een demonstratie van jarmat tegen de gebeurtenissen in Spanje. Toch meent hij dat de minister-president er beter aan gedaan zou hebben zijn protest namens het Nederlandse volk uit te spreken in het parlement.

Dat zou ook een andere voorzetting, nationaal gezien, ten goede zijn gekomen, zei hij tijdens de algemene politieke beschouwingen in de Tweede Kamer.

Somberste beeld desondanks in Limburg

## Minder werkloze mannen in ons land

DEN HAAG — In september is de werkloosheid onder mannen wat verminderd, terwijl het aantal werkloze vrouwen toenam, aldus het maandelijkse overzicht van de stand van de werkloosheid van het ministerie van Sociale Zaken. Verder is de vraag naar personeel (voor seizoen gecorrigeerd) toegenomen. Het ministerie van Sociale Zaken signaleert een lichte kentering ten goede in de ontwikkeling van de bouwactiviteiten. Er is enige verbetering opgetreden in de ordepositie van de bouw. Daarentegen gaat de ordepositie van de industrie nog steeds achteruit, de conjuncturele terugloop in de industrie houdt nog aan.

In Friesland, Utrecht en de drie westelijke provincies is de werkloosheid in september toegenomen, in de overige provincies nam de werkloosheid af. Vooral in de drie westelijke provincies waren de mutaties ongunstiger dan op basis van de seizoenbeweging verwacht mocht worden. Drenthe, Noord-Brabant en Limburg daarentegen ontwikkelden zich gunstiger, maar bij zowel de mannen als de vrouwen is de werkloosheid uitgedrukt in procenten van de afhankelijke beroepsbevolking in Limburg nog het grootst, respectievelijk 7,8 en 9,7 pct.

## Uit de vaart

DEN HAAG — De kruiser 'De Zeven Provinciën' zal vrijdag 17 oktober in Den Helder buiten dienst worden gesteld door de commandant, kapitein ter zee W. Gonggrijp. Het schip wordt op grond van door de regering voorgestelde bezuinigingsmaatregelen uit de vaart genomen.







# 'Licht Limburgs' vanuit Kerkrade

Van onze showpagina-redactie

KERKRADE-MAASTRICHT — Morgenavond (donderdag) maakt de Regionale Omroep Zuid (ROZ) weer opnieuw opnamen voor het populaire muziekprogramma „Licht Limburgs” dat wordt gepresenteerd door Felix Meurders. Aan het programma, waarvoor vanaf 19.00 uur de deuren openstaan in het Hubertushuis, werken een keur van Limburgse artiesten en formaties mee. Een groot deel van hen stelden we al eerder op onze showpagina aan u voor. Komende zaterdag kunt u hen nu ook beluisteren en wel vanaf 19.10 uur in het programma van de Regionale Omroep Zuid in een productie van Ed Gerits.

De medewerkers aan „Licht Limburgs”, morgenavond in Kerkrade, zijn:

- Hanne Tholen en Anita Krings (Kerkrade-West)
- Jack Vinders (Kerkrade-West)
- Trio Frans Wijts (met als flügelhoornist Koosvan Beurden)
- Zangeres Marina uit Echt
- Hans Scheyen (bas-bariton uit Simpelveld die de elpee zal introduceren waarop hij zingt met de Mastrechtster Staar)
- Little Sammy (Jacky Deschaux uit Stein)
- Ted Brown and Company (Dolf Dokter en zijn orkest uit Munstergeleen)
- Big Joe and the Rocking Apaches (met hun nieuwe plaat)
- Limburgse formatie Pussicat uit Schaesberg

Het programma van morgenavond is gratis toegankelijk. De microfoontests beginnen om 19.00 u.; de opnamen nadien. „Licht Limburgs” is een programma van Ed Gerits.

## Veronica, maar niet voor Limburg!

Van onze RTV-redactie

HEERLEN/HILVERSUM — De Veronica Omroep Organisatie (V.O.O.) die met ingang van 23 december eveneens via de Hilversumse zenders in de ether komt, zal opnieuw (voor wat betreft Hilversum III) weer niet in Limburg te ontvangen zijn. Bij de nieuwe zendtijdsindeling die gisteren is bekend geworden krijgt de Veronica Omroep Organisatie op vrijdagavond (van 19.00 tot 20.00 uur) een uurtje. Op dit tijdstip brengt echter de Regionale Omroep Zuid (als ook de Regionale Omroep Noord-Oost) zijn dagelijkse programma via de FM-kanalen.

In praktijk betekent dit dat de Veronica Omroep Organisatie voor wat betreft Hilversum III dan alleen maar via krakende in Limburg amper te ontvangen middengolfsenders is te beluisteren. De oude Radio Veronica (toen langs illegale weg in de ether) was vanwege de middengolf-frequentie evenmin (of amper) in Limburg te ontvangen. Voor wat betreft de nieuwe Hilversum IV (met ingang van 28 december) zijn de zendtijden: NOS (zondag), VARA (maandag), TROS (dinsdag), NCRV (woensdag), KRO (donderdag), NOS, EO en VPRO (vrijdag), AVRO (zaterdag).



De Heerlense popgroep Rampanoo

## Rampanoo weer in eigen regio

HEERLEN — De Heerlense popgroep Rampanoo is eindelijk ook weer eens in onze regio te beluisteren. Vrijdag 10 oktober verzorgt deze formatie een concert op de H.T.P. te Heerlen. Het concert begint om 21.00 uur. Een week later, op zondagavond 19 oktober om 20.00 uur volgt een concert in het Merkelsbeekse jongeren centrum. De groep bestaat uit (op bijgevoegde foto v.l.n.r.) Pierre Römings (gitaar en zang), Lukas Koolen (bas), Huub Ehlen (toetsenborden en zang), Lode de Wilde (fluit en zang), Mart Meurders (slagwerk, vibrafoon en zang).



• LENA VALAITIS

... sedert maandag met een nieuw kapsel waarmee ze nog niet op TV te zien was ... (FOTO: DRIES LINSSEN)

## 'Goede morgen!' zegt Lena

(Van onze showpagina-redactie)

HEERLEN — Onze vriendin en zangeres Lena Valaitis was een van de vele artiesten op de door Elbee in de Heerlense stadsschouwburg gehouden mode-show.

Teveergeefs zullen afgelopen week velen hebben uitgezien naar een optreden dat van haar stond aangekondigd in het vrijetijds magazine „Die Drehscheibe” van het ZDF. Eenmaal toch in Heerlen vertelde Lena ons dat de kijkers die uitzending nog te goed hebben en wel op 6 november. Haar optreden van vorige week ging niet door omdat de op ampx opgenomen film niet tijdig bij het ZDF in Mainz arriveerde. Vandaag.

Legio reacties hebben ons bereikt op de show die het ZDF met ruim veertig sterren in het weekend bracht. Iedereen dank die telefonisch of schriftelijk bij ons reageerde. De reacties waren niet alleen overtuigend en bijzonder indrukwekkend. Uw complimenten hebben wij doorgegeven aan de programmaleiding van het

ZDF in Mainz. Wij hopen dat u er begrip voor wilt hebben dat wij slechts een zeer bescheiden gedeelte van de reacties op deze pagina hebben verwerkt. Dank ook aan onze medewerkster Elfi van Kalkreuth, TV-presentatrice bij het ZDF die zo volledig mogelijk informeerde.

Redactie Showpagina

## ZDF-show (I)

Wat een geweldige show die het tweede net van de Duitse televisie ons in het weekend bracht! TV-omroep Elfi van Kalkreuth die dit programma met ruim veertig sterren in het Limburgs Dagblad en op televisie aankondigde heeft echt niet te veel gezegd toen ze aankondigde dat we nog allang zullen moeten wachten voor we weer een dergelijk programma te zien kunnen krijgen.

W. Rutten, Kerkrade

## ZDF-show (II)

Wanneer je Peter Alexander, Rudolf Schock, Kulenkampf, Peter Frankenfeld, Lou van Burg, Margit Schramm, Erik Ode, Horst Tappert — om maar ons enkele namen te noemen — in een en hetzelfde programma weet te brengen, dan moet je van goede huize komen. Wel dat komt klaarblijkelijk door 't ZDF en uw krant die als enige in ons land ons in het afgelopen weekend een juiste aankondiging over dit geweldige TV-spektakel bezorgden.

C. Tielmeyer, Sittard

## ZDF-show (III)

Blijf zo doorgaan met uw lezers te informeren op de showpagina. Voor mij en m'n vrienden is 't programma „Treffpunkt Herz” van het ZDF een onvergetelijke avond geweest. Laat de Nederlandse televisie in het weekend maar verder slapen. Misschien houden ze daar nog wel vier kijkers over voor de cursus beton, een naam die typisch past bij conservatieve programma's.

R. Snijders, Gulpen

## ZDF-show (IV)

In uw krant van zaterdag die ik toevallig op de stationskiosk kocht las ik over de spectaculaire show die het ZDF in het weekend heeft gebracht. U heeft niets te veel gezegd toen u schreef dat dit de show van het jaar zou worden.

N. Jaspas, Maasmechelen (B.)

## ★ ★ radio en televisie vandaag ★ ★ radio en televisie vandaag ★ ★



### NEDERLAND I

Kanalen 5, 51, 53 en 57

#### Alle uitzendingen in kleur

- 10.00 - 11.10 ■ Schooltelevisie.  
15.30 Achteervolging op de kermis. Engelse jeugdfilm.  
16.30 De film van ome Willem. Teuntje, Toon, August en ome Willem proberen de kinderen vanmiddag weer te vermaken.  
17.00 - 17.50 Verdwijnende werelden. Eerste aflevering uit een zesdelige Engelse serie over het verdwijnen van de culturen. Vanmiddag: het Afrikaanse volk de Masai.  
18.15 Hoe word ik de computer de baas? Teleacursus.  
18.45 Verkeers(p)licht. Verkeersinformatie.  
18.55 Journal.  
19.05 Van gewest tot gewest. Informatie uit de regio, met speciale aandacht voor de wijnbouw op de Pijpersberg bij Maastricht.  
19.50 Politieke partijen. De KVP.  
20.00 De zaak Calisten. TV-spel. Emma Calisten staat terecht op verdenking van moord op haar man Stijn, een ex-zakeman die veel geld verdiende en veel plezier had in het leven maar door een ongeluk verlamd raakte en niet meer uit bed kon. Dit was voor hem geen leven meer en hij wilde de eind aan zijn leven maken en heeft mij gevraagd hem daarbij te helpen, aldus Emma Calisten.

- 21.10 De korte film. Aandacht voor het werk van jonge cineasten.  
21.35 Journal.  
21.50 ■ Den Haag vandaag. De algemene beschouwingen over de rijksbegroting 1976.  
22.05 Politieke partijen. Sportnieuws uit binnen- en buitenland.  
22.30 Panorama. Achtergrondinformatie.  
23.15 Journal.  
23.20 ■ Den Haag vandaag Extra. De algemene beschouwingen over de rijksbegroting 1976 in de Tweede Kamer.

### NEDERLAND II

Kanalen 31, 54 en 60

- 18.45 Brigadier Dog. Voor de kinderen.  
18.55 Journal.  
19.05 Jouw beurt. Je ziet er niks van.... Programma over ziektes waarvan je aan de buitenkant niets kunt bespeuren, maar die toch levensgevaarlijk kunnen zijn.

- 19.30 Kenmerk. Informatieboek over kerk en samenleving.  
20.00 Journal.  
20.25 Stichting Socutera. Een Boliviaanse sociaal werker heeft zich in Lavi, een dorpje ten noordoosten van La Paz, met de boeren verenigd om de levensomstandigheden op het platteland te helpen verbeteren.  
20.30 Dertien manieren om iets over het Midden-Oosten te vertellen. Een impressie over de navel van de wereld waar goddelijke inspiratie volkeren in beweging bracht en cultuur liet bloeien.  
23.25 Journal.

### DUITSLAND I

Kanalen 9, 24 en 41

- 16.15 Journal.  
16.20 Bokenjournal. Voor de kinderen.  
17.05 ■ Hondendressuur Walzak. Het verhaal van een politiehond. Voor de kinderen.  
17.55 Journal.  
18.05 The Partridge Family: Shalom Danny.  
18.40 Hier en Heute. Actualiteitenrubriek.  
19.20 Trefpunt New York. Wittebroodsweken op 'n Amerikaans.  
20.00 Journal.  
20.15 Franco's erfenis. Hoe zal de toekomst worden in Spanje wanneer Franco niet langer meer aan de macht is.  
21.00 Das Fernsehgericht tagt. Nieuwe zaak voor de televisierechterbank. Detlev Friesen staat terecht omdat de openbare aanklager het niet eens was met het vonnis van de lekenrechtbank. Verdachte wordt ten laste gelegd, dat hij, toen hij beschuldigd werd van omkoperij, steekpenningen had aangeboden aan een ambtenaar bij het gerecht Binski.  
22.30 Journal.  
22.50 De televisiepersconferentie. De Engelse minister van Buitenlandse Zaken wordt aan de tand gevoeld.

### DUITSLAND II

Kanalen 21, 29, 35 en 37

- 16.20 Turn mee. Voor de kinderen.  
16.30 Kil-Kla-Klawitter. Kleuterprogramma. Willen en durven.  
17.00 Journal.  
17.10 Aan het einde der wereld. „De brief”. Voor de kinderen.  
17.40 De draaijuff. 18.20 Geen politie alstubeleff. „Twee valse guldens”. TV-serie.  
19.00 Journal.  
19.30 Continenten onder water. Het onderwaterfilmteam maakte opnamen op en om de vulkanische archipel rond Hawaii.  
20.15 Balans. Economisch magazine.  
21.00 Journal.

- 21.15 Trefpunt U-wagen 4. Bezoek aan gezinnen van Griekse gastarbeiders in een oud ghetto van München, waar nog tal van andere buitenlanders huizen.  
21.45 De versierders. „Zusjes moeder-viek”. Met Tony Curtis en Roger Moore. Een gepensioneerd rechter roept de hulp in van het tweetal bij zijn jacht op de doorgewande Robert Dupont, wiens gangstersyndicaat het hele Middellandse-Zeegebied bestrijkt. Roberts zuster, te kennen aan een moeder-viek op haar rug, moet hen op het juiste spoor brengen.  
23.25 Journal.

### DUITSLAND III

Kanalen 48, 50 en 58

- 8.20 Schooltelevisie.  
9.30 Sesamstrasse.  
10.05 - 12.25 en 17.00 Schooltelevisie.  
18.00 Sesamstrasse.  
18.30 Hoe behandel ik mijn chef. Als ik me benadeeld voel: TV-serie.  
19.00 Klaas Vaak.  
19.05 Voor Spaanse gastarbeiders.  
19.15 Handel en Verkeer.  
19.45 Nieuws uit de regio.  
19.55 Commentaar.  
20.00 Journal.  
20.15 Dagthema.  
20.30 Westfront 1918. Duitse speelfilm uit 1930 over het noodlot van vier Duitse soldaten.  
22.05 Gelsterio van L. v. Beethoven.  
23.30 Journal.

### BELGIë (Nederlands)

Kanalen 10, 25, 44 en 62

- 16.30 Tip-Top. Voor de kinderen.  
17.45 Ti-Ta-Tovenaar. Voor de kinderen.  
17.50 De roddelpraat. Film voor de kinderen.  
18.50 Coronation Street. „Tantes grillen”. TV-serie.  
19.40 Journal.  
20.15 Beschuldigde sta op. De zaak Leah Bergman. Reconstructie van een fictieve rechtszaak. Leah Bergman, een ongehuwde dame van middelbare leeftijd, staat terecht voor het Hof van Assisen in Antwerpen. Zij verbleef tijdens de oorlog in een concentratiekamp en heeft daar diverse medische experimenten moeten ondergaan. In haar geval was dat het ontwikkelen van een manier om vrouwen onvruchtbaar te maken. In 1937 adopteerde zij een meisje, Brigitte, die verliedde op een jonge Duitse arts die Leah destijds opereerde. Zij verbood het meisje met de jongen om te gaan. Maar Brigitte weigerde...  
22.00 Theater in Frankrijk. Overzicht

van de evolutie van het Franse theater.  
22.50 Journal.

### BELGIë (Frans)

Kanalen 8, 28 en 42

- 14.00 14.30 en 15.45 Schooltelevisie.  
14.35 Feit vert. Voor de kinderen.  
18.25 Lex volants. Programma over weg- en luchtverkeer.  
18.55 Barbapapa. Voor de kinderen.  
19.00 La ligne de démarcation.  
19.25 Antenne-soir.  
19.45 Journal.  
20.15 Veilig verkeertips.  
20.20 Showprogramma.  
21.10 Sports et vie. Onbekenden in uit de sportwereld.  
22.10 Les Belges qui ont fait Versailles. Documentaire.  
23.00 Journal.



### HILVERSUM I

402 m; FM-kanalen 4 en 17

#### ■ = zwart/wit-programma's

- Nieuws: 7.00, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.30, 22.30 en 23.55 uur  
7.02 ■ Ontbijt-soos. (7.41) Akt. 8.36 Gym. voor de huisvrouw. 9.00 Toeraktua. 9.30 ■ Van heinde en verre. 10.00 ■ Voor de kleuters. 10.33 ■ Sphinx. 11.45 ■ Café-chantant. 12.28 Meded. voor land- en tuinb. 12.41 Akt. 13.15 ■ Sport na sport 13.45. ■ King's College Choir. 14.15 ■ Close up. 15.33 After Sesjun. 16.00 Middagdienst. 16.20 ■ Een uur natuur. Overheidsvoortlichting. 17.20 Tekst en uitleg. 17.32 ■ Akt. 18.00 ■ Marijterskapel de Koninklijke Marine. 18.41 Kunst- en vliegwerk. 18.46 ■ Lied van de week. 19.00 NBC Symfonieorkest. 19.30 Theolog. etherleergang. 20.00 Eight O'clock special. 21.13 ■ Specialiteiten à la carte. 22.40 Akt. 23.00-23.55 ■ Coullissen.

### HILVERSUM II

298 m; FM-kanalen 13 en 28

- Nieuws: 7.00, 8.00, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00 en 23.55 uur  
7.11 Ochtendgym. 7.20 ■ In de Roode Cirkel. 8.11 In de Roode Cirkel. 9.05 Orkest Malando. 9.35 Waterst. 9.40 Schoolradio. 10.00 ■ Radioweekblad. 11.03 Bopthema's en swingensessies. 11.50 Spiegel van Duitsland. 12.00 Samenvatting van de algemene beschouwingen over de begroting 1976. 12.01 Dingen van de dag. 13.25 ■ Een middagje

## Kerkrade in 'Van twaalf tot twee'

Van onze RTV-redactie

HILVERSUM KERKRADE — Voor KRO's pauzeprogramma „Van twaalf tot twee” zijn komende vrijdagmiddag de dames van het kerkelijk zangkoor St. Saeclia van de St. Lambertusparochie uit Kerkrade uitgenodigd. Onderdeel van het programma „Van twaalf tot twee” is het vragenspel „Raden maar” door Kees Schilperoort. Voor de presentatie van dit programma dat van 12.00 tot 14.00 uur wordt uitgezonden via Hilversum I, zorgt Hans van Willigenburg. Het KRO-huisorkest staat onder leiding van Piet Zonneveld.

EINDREDACTIE

HARRIE  
CREMERS

TELEFOON 718100 toestel 239



## Daverende dertig

DEN HAAG — Hier volgt de nationale hitparade van deze week met achtereenvolgens in de vijf kolommen: stand deze week, stand vorige week, aantal weken

- (1) (4) Guus Alexander Curly.
- (4) (5) - Tribute tot buddy Holly, Mike Berry
- (7) (4) - Rhinestone cowboy, Glenn Campbell
- (2) (6) Kiss me kiss your baby Brotherhood of man
- (8) (3) - Stan the gunman, Hank the Knife - the Jets
- (3) Sailing. Rod Stewart
- (5) (6) Get down tonight, KC - Sunshine band.
- (14) (3) - Perdoname, Demis Roussos
- (21) (3) - L'I'Lucy, Mud
- (6) (7) Movie Star, Harpo
- (9) (4) D.I.V.O.R.C.E., Tammy Wynette
- (23) (3) - Can't give you anything (but my love), Stylistics
- (16) (3) I believe i'm gonna love you. Frank Sinatra
- (20) (3) - Der letzte Sirtaki, Rex Gildo
- (nieuw) Hafanana, Afric Simone.
- (10) (4) Spirits in the night, Manfred Mann's Earth Band
- (28) (2) - My Russian lady, The Classics
- (26) (2) Spanish Rose, Andre Moss
- (nieuw) - I've got the need, Spooky and Sue
- (30) (2) - Pandora's box, Procol Harum
- (15) (5) Child in time, Deep Purple
- (nieuw) - Goodbye love, Teach In.
- (22) (3) Do it baby, Tee Set
- (11) (6) The last farewell, Roger Whittaker
- (18) (9) Disco Stamp, Bohannon
- (12) (10) Somewhere between, The Tumbleweeds
- (17) (4) Down by the river, Albert Hammond
- (25) (3) Brazil, Ritchie family
- (29) (2) Fame, David Bowie
- (nieuw) Get sexy, Paul Kelly.

### R.O.Z.

201 m; FM-kanalen 25 en 39

19.00 ROZ-Aktueel. 19.10 Om te beginnen een maatschappij in beweging. 19.40-20.00 En nou iets heel anders.

### RADIO LUXEMBURG

208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33 (Na 19 u. uitsluitend FM-kanalen)

Nieuws: 6.30 t.m. 17.30 op elk half uur; 19.30, 21.30 en 23.30 uur

Duits: 6.15 Der fröhliche Wecker. 8.00 Von Haus zu Haus. 8.30 Mister Morning. 10.30 Luxemburg 2505 met Helga en Jochen. 11.30 Hallo Nachbarn. 12.00 Die Luxemburger Funkkantine. 4.00 Autofahrer unterwegs. 15.00 Zu Gast bei Achim. 16.00 Sport. 16.30 Hörergrusslotterie. 17.00 Die Luxemburger Musikmaschine. 18.00 Supercub. 19.00 Immer mit der Ruhe. 20.00 RTL-Diskothek. 24.00-1.00 Hallo Nacharbeiter.

### B.R.T. II

198 m; FM-kanalen 22 en 36

Nieuws: 6.00, 6.30, 7.00, 7.30, 8.00, 9.00, 16.00, 18.00, 19.00, 19.30, 22.00 en 23.45 uur  
Limburg: 10.03 Met de deur in huis. 11.00 Kraspootjes. 11.05 Mixt-uur. Een programma voor thuiszitters. 12.00 Het zal je plaat maar wezen. Een programma met open deuren.  
Oost-Vlaanderen: 14.00 De Hitgolf van BRT II met Rudl's Club de Luxe. 16.05 De geschiedenis van de popmuziek. Het popfenomeen van de jaren '50 tot nu.  
Brabant: 20.00 Jeugd '75.

(ADVERTENTIE)

**slankie**  
magar, ham, karkas

magar ham karkas

om lekker slank te blijven

89 per cup



# Kom zaterdag kijken op onze expositie

## veiligheid + comfort = citroën

### Ontmoet comfort en veiligheid op de najaarsexpositie bij elke Citroënagent.

Een expositie bij een Citroënagent is geen overbodige luxe. Integendeel. Het is een goede gelegenheid om te zien en te ontdekken dat alle modellen van het favoriete merk Citroën nog steeds synoniem zijn met de eerste

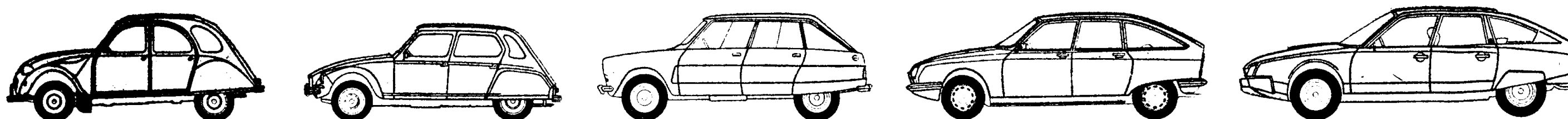
twee wensen van elke automobilist: comfort en veiligheid.

Want in elk type Citroën treft u deze twee eigenschappen als een onverbreekelijke eenheid aan - als uitkomst van een beproefde filosofie die van oudsher aan de conceptie van elk model ten grondslag ligt. Vandaar dat u zaterdag a.s. niet alleen voor een nieuwe auto welkom bent.

Maar ook voor een nadere ontmoeting met wat Citroën onder comfort en veiligheid verstaat.

Met de geruststellende zekerheid dat uw keuze voor deze veiligheid en comfort van 2cv via Dyane tot Ami reikt en ook van GS tot CX een ongeëvenaarde bekroning vindt.

Graag tot zaterdag aanstaande.



CITROËN

Modieuze stoffen

Verrassend grote keuze vindt U bij

**PFAFF**

MODERETTE

Emmelen 3, Heerlen

**Gebit gebroken**

Klaar terwijl U wacht. (vrijdag van 9-13 uur, zaterdag van 9-13 uur)

**Borsboom**

Frans Erenstein 53, SCHAESBERG, tel. 015-315921

**OKTOBER- FEESTEN**

INSTEENRADER BOS, t.o. RKHS-terrein, Orkest: ROLY POLY

Elke dag vanaf 3 t.m. 12 oktober. Geen entree.

### AUTO'S & MOTOREN

Gebroeders ONDERDELEN van o.a. BMW 320, Capri, Taurus, Opel, Daf, Toyota, MG, Alfa, Simca, Chrysler enz. Kijkvallenweg 290, Nieuwenhagen, tel. 043-312164.

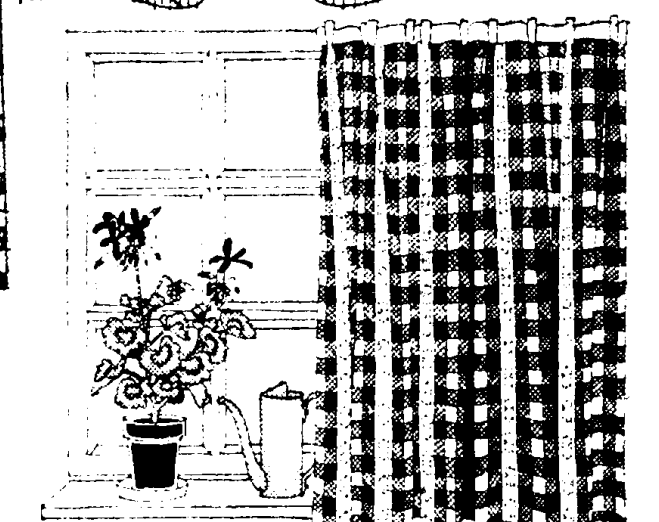
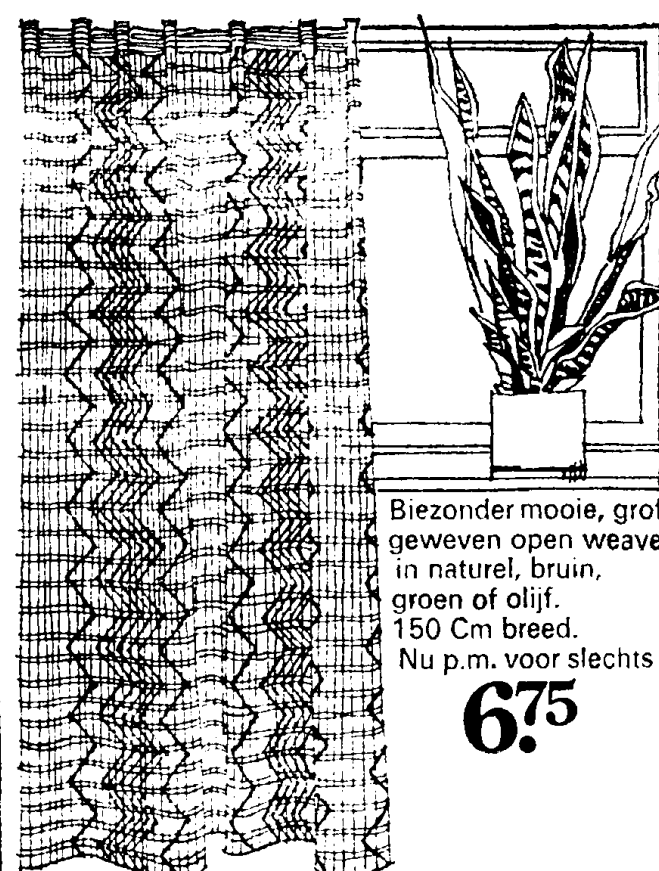
CHERRY'S '73 '74, Datsun 1200 '71 '72 '73, Datsun 1200 m. LPG '72, Datsun 1200 Wagon '72, Datsun 1200 L '74, Datsun 1300 Coupé '73, Datsun 1600 m. LPG '72, Datsun 1600 L '72, Datsun 1800 Hardt. '72, Datsun 1800 Hardt. autom. '73, Datsun 2400GT '72, Datsun 2400GT Hardt. '73, Datsun 2600 Hardt. '73, Toyota Corolla Coupé '71, VW K70 L '71, Lancia Fulvia '72, VW-perlen en bestelbussen '68 '69 '70, Bastiaans B.V. Spoorsingel 50, Heerlen, Datsun-dealer.

Autoverhuur Succes biedt te koop aan met 8 mnd. schrift. garantie of 10.000 km. Fin. met 30 gld. klaar terwijl U wacht. Ook inkoop v.a. 1969. Ruit altes. OPEL Manta 16 S rood '72 f. 4600,- Opel Rekord 1900 L Coupé rood '68 f. 1850,- Opel Kadett wit '69 f. 1150,- Opel Commodore GS Coupé wit '70 f. 2350,- Ford Capri 1500 L wit '70 f. 3200,- Ford Capri 1800 L groen '70 f. 3000,- Ford Capri 1300 L wit '70 f. 3300,- Ford Capri 1300 L rood '70 f. 3100,- Volvo 142 L groen '71 f. 4950,- Chrysler 160 GT '72 f. 3850,- VW Variant rood '72 f. 2250,- VW 1600 TL wit '70 f. 1700,- Fiat Siata 850, Spring met nw. kap geel '69 f. 1650,- Fiat 850 Coupé wit '70 f. 1850,- Fiat 850 blauw '70 f. 1450,- Austin Mini 1000 wit '70 f. 1690,- Morris 850 Mini wit '73 f. 2000,- Daf 55 blauw '70 f. 1450,- Fiat 850 Spider afbroet rood '71 f. 2150,- Amerikaanse Rambler 6 cil. met nw. motor '71 f. 3850,- Brunssummerweg 81, Ubach o Worme, tel. 043-315024. Geopend v.a. 's middags 13.00 u. tot 19.00 u. 's Zaterdags gehele dag geopend tot 19.00 u. ('s zondags gesloten).

Auto SIMA biedt te koop aan onder volledige garantie en service p.m. 100 occasions o.a. PEUGEOT 205 GT type '73 s.m., Ford Escort 1300 Jubileum '74, Jaguar E type 12 cil. '73 iets apart, AMX '70, Alfa Romeo 1600 Super '72, Volvo 142 1973, Alfa Spid 1973, Citroën L 200 GS Club '73, Mercedes 280 6 '73, Mercedes 230 D '73 en '71, Mercedes 250 '72, Mercedes 230 '70, Simca 1100 Spec. '73 en '71, Fiat 127 '1972, Fiat 127 '1971, Fiat 124, Sportcoupé '71, Fiat 128 '72, Opel Rekord '73, Audi 100 GL '73, Ford Granada 3000 GXL Coupé autom. '73, Ford Granada 2600 GXL Coupé '73, Opel GT '69, Opel GT '73, Rover 3500 '73, Citroën 2CV4 '72, Datsun Cherry '1972, Manta 19 SR '1974, Toyota Corolla Coupé '72, Audi 100 S Coupé '73, Renault R16 L '71, Ford Cougar '70 en '72, Simca Rally II '73, Triumph Spitfire MK IV '72, BMW 2800 '72, BMW 3.0 S '73, BMW 1600 '69, Toyota 2000 Hartop '74, Rusk Buggy '73, Peugeot 804 GL '73, Peugeot 304 '70, Austin Clubman '1990 '73, Austin Mini 1000 '71, Chevrolet Monte Carlo '71, Audi 80 L '73 8x, Opel Ascona 16 S '70 tot en met '73, 10x Ford Capri '69 t.m. '73, Vauxhall Viva '73, Ford Consul 2000 '73, 10x Ford 1900 L '71 t.m. '73, Citroën D Spec. '71, Opel Manta 16 S '1, Opel Rekord '73, Ford Escort 1300 '71, Buick Skylark '70, Hanomag-bus '70, Opel Commodore '71, Daf 35 '1972, Vauxh. Victor '70, VW 1300 '71, Chrysler 180 '71, p.m. 30, auto's vanaf f. 500 tot f. 2000. Inruil directe Hanomag eigen werkplaats, Auto SIMA, Garmseveld 133-135, Heerlenhoede, tel. 043-211067, b.g.g. 213043.

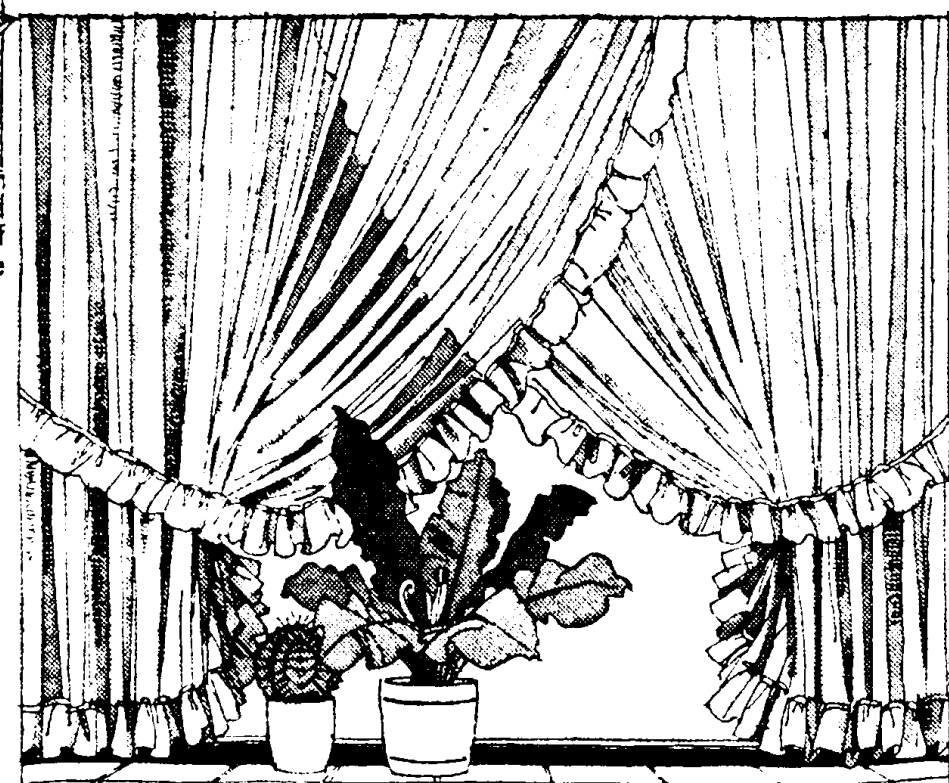


8013

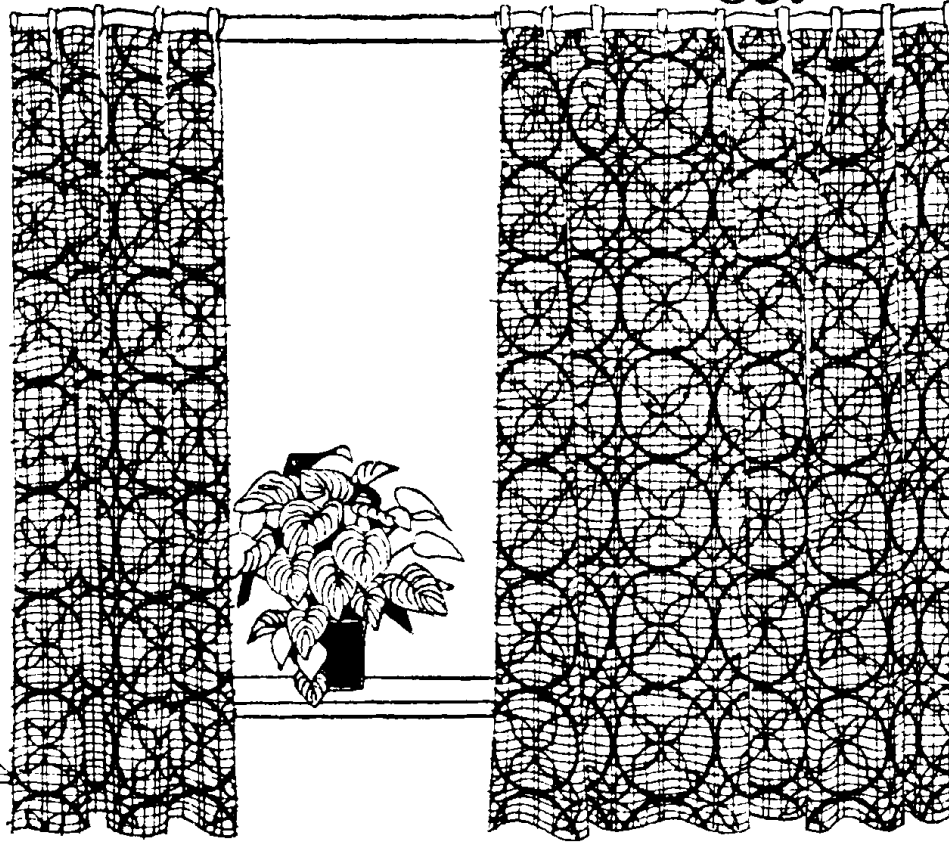


't Is weer een week lang gordijnenfestival in uw warenhuis.

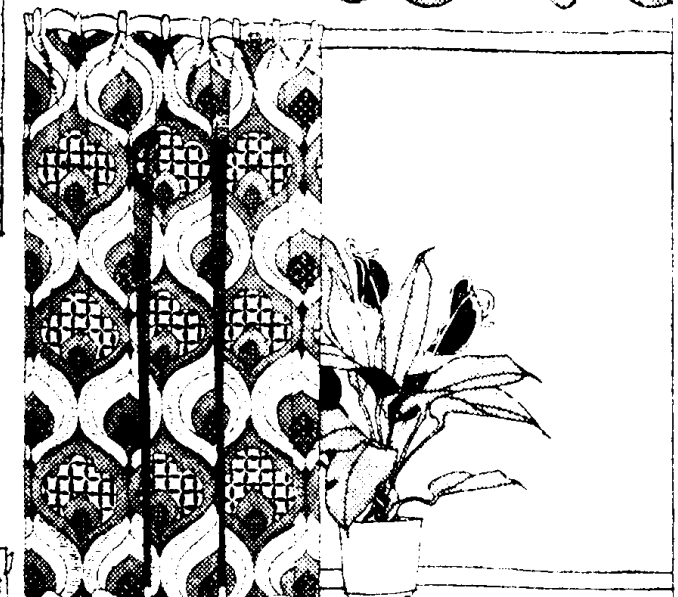
Met tien open doekjes voor kwaliteit en prijs



Volle sluiergordijnen, met voor- en onderkant, rijkelijk voorzien van smock ruche. Tijdloze romantiek. Extra voordeel: kant en klaar afgewerkt, u kunt ze zo ophangen aan rail of roede. De prijzen zijn inclusief 2 embrassen. 210 Cm hoog, 2x 400 cm breed, van 144.50 nu voor slechts 115.7950 180 Cm hoog, 2x 270 cm breed, van 99.50 nu voor slechts 79.50 150 Cm hoog, 2x 270 cm breed, van 89.50 nu voor slechts 69.50



Fraaie fantasie vitrage, heel mooi grof en open gewoven. Staat zeer decoratief en brengt sfeer. Afgewerkt met loodveter, 225 Cm hoog. Nu slechts p.m. 9.95



Om meteen óók van te profiteren: sterke, makkelijk te verwerken meubelstof met klein motiefje in drie eigentijdse kleuren: gedistingeerd cognac, chique groen of beeldschoon bruin/beige. Geeft uw meubels een totaal nieuw aanzien. 130 Cm breed. Nu slechts p.m. 13.95

**VROOM & DREESMANN**



economie  
vandaag

## Volvo-Car

EINDHOVEN — Van Doornes Transmissie BV in Tilburg zal alles in het werk moeten stellen om de gevolgen voor Volvo-Car van een door Fiat geplaatste order bij Transmissie zoveel mogelijk te beperken. Fiat mag echter geen schade lijden. Dit heeft de president van de rechtbank in Breda bepaald in een vonnis na kort geding van Volvo-Car tegen Transmissie. Fiat heeft met het plaatsen van de order geen onrechtmatige daad gepleegd. Transmissie was echter wel gebonden aan het overnamecontract tussen DAF en Volvo. Volvo had bezwaar gemaakt tegen het leveren van het nieuwe transmissiesysteem aan Fiat.

## Dollar

AMSTERDAM — Op de Amsterdamse wisselmarkt is de dollar gisteren opnieuw minder waard geworden. De openingskoers was anderhalve cent minder dan maandag bij het slot. Geldmarkthandelaren zien deze ontwikkeling als gevolg van rente-technische oorzaken.

## Aandeelhouder

HEERLEN — In wezen heeft de aandeelhoudersvergadering in de huidige vorm geen of weinig nut. Dit concludeert de Groninger econoom dr. W. Weima in zijn proefschrift 'Actie en reactie rond de jaarrekening'. De aandeelhouders worden tijdens vergaderingen vaak door de commissarissen ingepakt en zelfs psychologisch geïmiteerd. Het wordt aandeelhouders regelmatig moeilijk of onmogelijk gemaakt om aandeelhoudersvergaderingen te bezoeken.

## Overname

ROTTERDAM — Het Assurantiebedrijf J. H. Landwehr NV in Rotterdam wordt overgenomen door de Victoria Feuer Versicherung Aktien Gesellschaft in Berlijn. Düsseldorf. De sterke uitbreiding van de teken-capaciteit in 1974 heeft de expansiemogelijkheden van het bedrijf aanzienlijk vergroot. Verdere ontwikkeling eist een optreden in groot verband, aldus Landwehr.

## Open brief

UTRECHT — De Raad van Overleg voor Middelbaar en Hoger Personeel heeft zich in een open brief aan minister Boersma en aan de voorzitters van de drie vakcentrales verzet tegen een prijscompensatie die voor de helft in procenten en voor de andere helft in centen zal worden uitgetaald. Compensatie in procenten betekent een rechtstreekse verlaging van het consumptieniveau voor midden en hogere inkomens. De vakcentrales moeten de bezwaren tegen deelname aan het centraal akkoord laten vervallen.

## Bloem

BRUNSSUM — Een van de grootste Nederlandse meelbedrijven, Meneba, heeft met Egypte een overeenkomst gesloten voor de levering in de komende maanden van bloem ter waarde van tien miljoen gulden. Meneba in Brunssum maakt deel uit van het Menebaconcern. Dankzij de overeenkomst zal het bloemexport volume van Meneba dit jaar een nieuw hoogtepunt bereiken, aldus het concern.

## Kluwer

DEVENTER — De omzet van Kluwer N.V. over de eerste acht maanden van dit jaar is met ongeveer vijftien procent gestegen ten opzichte van dezelfde periode van 1974. Volgens de verwachting is deze stijging voldoende geweest om de kostenstijgingen op te vangen. De vooruitzichten zijn dat deze ontwikkeling zich dit jaar voortzet.

## Reclame

HEERLEN — De winst van de erkende reclamebureaus is na een korte opleving in 1973 vorig jaar weer teruggezak naar het dieptepunt van 1972: 2,4 pct van de omzet. De totale omzet van de erkende VEA-bureaus wordt becijferd op 1.051 miljoen (in 1973: 965 miljoen), waarvan 682,1 miljoen voor rekening kwam van de pers.

## Conferentie

HEERLEN — Op 30 en 31 oktober wordt in Noordrijckhoort een internationale conferentie over participatie van migrerende werknemers gehouden. De bijeenkomst is georganiseerd door de Raad van Europese Gemeenten met medewerking van de Commissie van de EEG en het ministerie van CRM. Er zal uitvoerig gediscussieerd worden over de invoering van migrantenraden in de verschillende gemeenten.

## overigens ....

moeten er een miljard nieuwe arbeidsplaatsen komen wil de wereld van het einde van deze eeuw verzekerd zijn van volledige werkgelegenheid • wisselen de Spaanse banken geen Mexicaanse peso's meer voor peseta's • willen de kappers maandag gaan demonstreren in Den Haag voor verlaging van de BTW • wil president Ford de belastingen verlagen met in totaal 2 miljard dollar • zal de groenogst in de Oekraïne dit jaar slechts 33 miljoen ton bedragen terwijl gestreefd was naar 49 miljoen ton.

## Financiële lasten van het Industrieschap OM zwaar

HEERLEN — Het Industrieschap Oostelijk Mijngebied heeft volgende maand opnieuw een gesprek met het ministerie van Economische Zaken over de renteverliezen van industrieterreinen en gebouwen. De besprekingen worden feitelijk gevoerd met de Haagse contactgroep, die in Den Haag de Limburgse belangen behartigt. Deze groep onder voorzitterschap van de heer Miedema vormt samen met de Industriebank-Liof het instrument dat de herstructurering in Limburg tot een goed einde moet brengen. Volgens mr. J. Smeets is het voornamelijk dankzij LIOF (Limburgs Instituut voor Ontwikkeling en Financiering) mogelijk om de financiële problemen van het Industrieschap bij de regering op tafel te leggen. Er is goede hoop dat de besprekingen tot positief resultaat leiden.

Het gesprek in Den Haag gaat over drie zaken, die het Industrieschap al jaren dwars zitten. Er dient een oplossing gevonden te worden voor de apparaatkosten van het Schap, voor de renteverliezen van industrieterreinen en gebouwen en voor de kapitaalverliezen. De gemeenten die gezamenlijk het Industrieschap vormen moeten nu grotendeels voor deze kosten opkomen. Volgens mr. Smeets zullen de hoge rente- en kapitaalverliezen eens zwaar op het Schap en de gemeenten gaan drukken. Als voorbeeld noemt hij de financiering die de gemeente Kerkrade in de eerste jaren na de mijnsluiting voor haar rekening genomen heeft. Dankzij de zestig miljoen die Kerkrade financierde konden 25 bedrijven zich in de Oostelijke Mijnstreek vestigen. 'Deze bedrijven staan er beter voor dan industrieën die in dezelfde tijd elders in Nederland gesticht werden', aldus mr. Smeets tijdens de laatste vergadering van het Schap.

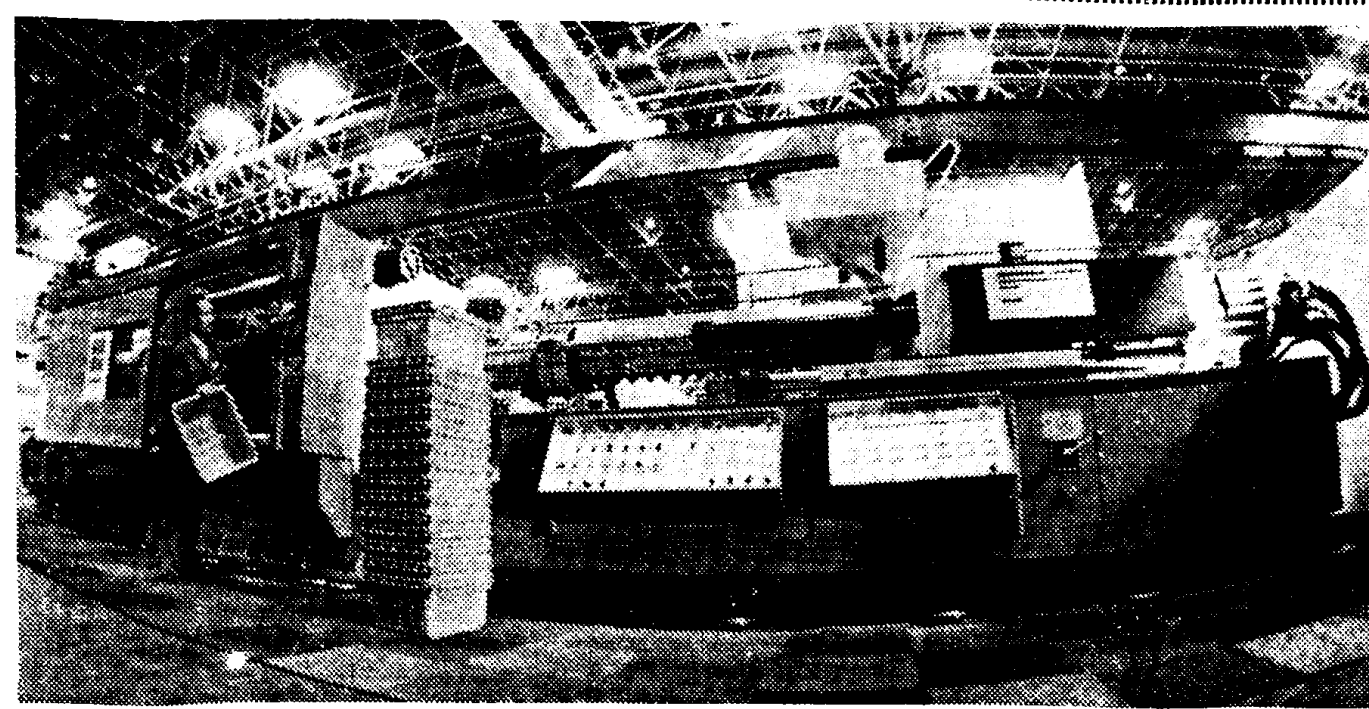
Adjunct-directeur Niele van LIOF gaf tijdens deze vergadering een uitsluiting over het werk van het nieuwe instituut. LIOF werkt momenteel als een verbandmeester. Er

wordt meer aandacht besteed aan het gezond maken en houden van bestaande bedrijven dan aan het aantrekken van nieuwe industrie. De heer Niele zei, afgaande op zijn ervaringen in de afgelopen maanden, dat Limburg goed in de markt ligt bij kandidaat-investeerders.

## Lanser: winsten moeten stijgen

NIJMEGEN — Om de werkloosheid terug te dringen ziet CNV-voorzitter Jan Lanser een terugdringen van de loonsomstijging tot 10 procent als noodzakelijk.

'Daardoor kan in de bedrijven meer geld overblijven voor investering in nieuwe arbeidsplaatsen', zei hij voor de Christelijke Besturenbond in Nijmegen. Hij meent dat mede daardoor kan worden voorkomen, dat de werkloosheid blijft afbrokkelen in bedrijven die het niet meer kunnen bolwerken.



## Spuitgigant voor Curver

DÜSSELDORF — Gisteren begon in Düsseldorf de grootste en belangrijkste Europese kunststofbeurs, de K'75. De beurs duurt tot 14 oktober. In dertien hallen worden de nieuwste snuifjes op het gebied van grondstoffen voor kunststof, verwerkings-

machines en toepassingen getoond. Een van de grootste spuitgietmachines met 1000 ton sluitdruk en een lengte van veertien meter is door Curver uit Rijen gekocht. In de Curver fabriek in Brunssum staan reeds twee kleinere spuitgietmachines opge-

steld.

Onmiddellijk na de beurs wordt het gevaarte naar het Brabantse Rijen vervoerd. Tijdens de beursdagen worden op de machine 30 liter stapel- en nestbare kratten gespoten.

## Werknemers moeten op plaats rust houden

## Bonden zetten rem op groei inkomens

Van onze verslaggever

HEERLEN-UTRECHT — De drie vakcentrales hebben als twee voornaamste punten bij het komende loonoverleg op tafel geleegd: handhaving van de koopkracht van de gemiddelde werknemer (gehuwd, twee kinderen, in 1975 bijna f 23.000 per jaar) en uitkering van de helft van de prijscompensatie in de vorm van een vast bedrag van f 245,— per procent prijsindexstijging op jaarbasis. Wim Kok, voorzitter van het NVV, zei dat half november 'n centraal akkoord met de werkgevers bereikt moet zijn. Zo niet, dan zullen onderhandelingen gevoerd worden in de afzonderlijke bedrijfstakken. De vakbeweging is bereid een beleid te verdedigen dat tot doel heeft de werkloosheid niet verder te laten oplopen en de inflatie te bestrijden.

Aan de voorstellen van de vakcentrales zijn een aantal voorwaarden gekoppeld zoals: aanvaarding door het parlement van de belastingplannen van het kabinet; invoering

van de vermogensaanwinsteling met terugwerkende kracht naar 1973; gelijksortige matiging van de inkomens bij zelfstandigen en vrije beroepen; beperkte groei van de premies sociale verzekeringen. Wordt aan deze voorwaarden niet voldaan, dan heeft dat het onvermijdelijke gevolg dat er meer dan alleen de prijscompensatie moet worden gevraagd.

Ook de lager en laagstbetaalden zullen erop vooruit moeten gaan. De hogerbetaalden zullen dus een stap terug moeten gaan. Aldus Wim Kok van het NVV. De voorstellen van de vakbeweging moeten gezien worden als een aanvulling op het overheidsbeleid.

Herman Bode (NKV) komt met de gekozen uitgangspunten tot het volgende staatje: de bovenminimumloner gaat 1 procent vooruit; de gemiddelde werknemer komt uit op rond nul procent; wie drie keer het gemiddelde inkomen verdient gaat 1,75 procent achteruit en wie vier keer het gemiddelde inkomen verdient gaat 3,3 procent achteruit.

## Niet alleen bezit ook gebruik auto duurder maken

UTRECHT — Het partijbestuur van de PvdA is van mening dat de overheidsuitgaven volgens jaar terecht belangrijk omhoog gaan. De overheidsuitgaven zijn volgens het partijbestuur van het grootste belang voor het scheppen van nieuwe arbeidsplaatsen.

Dit stond in een ontwerp-verklaring die zaterdag tijdens de vergadering van de PvdA-partijraad in Utrecht werd rondgediscussieerd. Het partijbestuur heeft volgens de verklaring groot belang aan het creëren van werkgelegenheid in de sectoren maatschappelijke dienstverlening en welzijn. Kritiek uitte de PvdA-top op het optrekken van de motorrijtuigenbelasting, die het bezit en niet het gebruik van de auto duurder maakt.

## Wie 6¼ % rente wenst zonder boete of opzegtermijn neemt de...

## BANQUE

## Reserve-geldrekening 6¼ %:

Zonder opzegtermijn kunt u bedragen opnemen tot f 3000,— per maand.

Voor bedragen boven f 3000,— per maand geldt een opzegtermijn van 1 maand.

In ieder geval berekent de Banque geen retour-rente over opgenomen bedragen!

Spaar bij de Banque via uw bank-, post-, of gemeentegirorekening.

**BANQUE DE PARIS ET DES PAYS-BAS NV.**

Amsterdam - A'dam Buitenveldert - Arnhem - Breda - Den Haag - Dordrecht - Eindhoven - Groningen - Haarlem - Heerlen - Maastricht - Roermond - Rotterdam - Utrecht - Venlo.

## beurs van amsterdam

## ACTIEVE AANDELEN

AKZO f 20	33,20	33,00 e
ABN f 100	315,50	317,50
AMRO f 20	69,10 e	69,40 f
Deli-Mij f 75	80,00	77,00
Dordische P f 20	120,70	119,80
Dordische P pref.	—	—
Heineken f 25	140,90	143,50
Heineken Hold. f 25	129,00 e	130,60
Holl.-Am. Lijn f 100	63,50 e	63,50
Hoogv. f 20	30,00	30,00
HVA-Mij en A-Rac	92,50	92,50
KNSM f 100 f 1	127,50	128,00
KLM f 100	50,00	48,00
Kon. Olie f 20	92,30	91,70 f
Nast. Ned. f 10	78,70 f	78,50 e
Ommeren cert.	227,00	227,00
Philips f 10	23,10 e	22,70 f
Rubico f 50	180,30	180,30
Rolinto f 50	127,50	128,00
Scheepv. v. f 50	105,50	104,50
Unilever f 20	99,00 f	98,80

## OBLIGATIES

## Staatsleningen

10% Ned. 74	107,40	107,70
9½ id. 74	103,20	103,40
9 id. 75	100,30	100,50
8½ id. 75	99,50	99,50
8 id. 75	99,50	99,50
8 id. 76	101,30	101,30
7½ id. 76	90,80	90,90
7 id. 76	90,00	90,10
7 id. 77	99,90	99,90
7 id. 78	86,30	86,50
7 id. 79	86,30	86,50
6½ id. 79	84,40	84,70
6 id. 79	83,70	83,90
6 id. 80	82,30	82,70
5½ id. 80	83,70	83,90
5 id. 80	84,60	84,70
5 id. 81	80,20	80,20
4½ id. 81	91,50	91,80
4 id. 81	80,70	80,60

## Converteerbare Obligaties

1½ AKZO	72,00	72,00
6 ABN	116,00	116,50
6½ AMRO	94,10	94,50
6½ AMRO	173,65	174,50
6½ Bunn. T.	89,30	89,30
6½ Gld-Br.	95,50	95,40 f
5½ Gld-Br.	—	93,50

6½ Grinten	110,00	110,80
5½ Hoogv.	—	—
5½ KLM	77,50	77,70
5½ K.N.Pap.	106,50	107,30
7½ Macintosh	86,50 e	87,20
4½ Philips	87,75	87,80 e
6½ Rolinto 1000	73,50	73,00
7 Skol	87,20	88,00

## AANDELEN

## Bank Cred. Verzeke.

AMEV	52,80	52,00
AMFAS	83,50	83,50
Ass. St. R'dam	91,50	91,40
Ennia	118,00	118,50
Mees Hoope	191,50	191,50
Ned. Credietb.	42,40	43,00 f
NMB	138,20	138,00
Slavenb. Bank	2410,00	2430,00
Fr. Gr. Hyp. Bank	94,00	94,00
Tilb. Hyp. Bank	134,00	135,00
West. Utr. Hyp. Bank	264,00 e	271,00

## AANDELEN

## Handel Industr. &amp; Div.

ACF	389,00	390,50
AHOG-BOB	40,50	40,60
Ahold	91,50	93,20 e
Amas	11,00 e	11,50 e
Ass. Droogd.	89,00	89,50
Ass. Rijtuig	146,50	147,50
Aniem Nat.	28,30	28,00
Arnh. Schw.	107,00	108,00
Asselberg	77,50	78,00
Audet	164,00	165,00
Aut. Screw	65,00 b	68,00 b
Aut. Ind. Rt.	1080,00	1080,00
Ballast-N.	45,00	44,20
BAM	78,00 a	77,00
Batav. Bank	201,00	201,00
Beek van	67,00	67,50
Beers	60,00 e	58,00 e
Begemann	90,00 b	96,00
Bergsma	150,00 b	143,00
Berkel P.	105,00	107,50
Blydenst.	415,00	395,00
Broer Druk	169,00	165,00
Bols	69,70	68,10
Borsumij W.	68,00	70,20
Bos Kalis	106,30	105,20
Braat Bouw.	221,00	221,00
Broeders VG.	—	—
Id. Cert.	1030,00	1040,00
Broeders VB.	—	—
Id. Cert.	270,00 e	265,00

Buhrmann-T.	—	—
Id. Cert.	55,90	55,80
Calve-D cert.	128,30	132,00
Id. 6 pct. cert.	1111	1145,00
Centr. Suiker	930,00	928,00
Id. Cert.	929,00	—
Ceteco	165,00	166,00
Id. Cert.	164,00	165,00
Chamotte	46,00	45,00 e
Cindus	44,00	44,50
Crane Ned.	380,00	387,00
Dessaux	53,50 b	54,50
Dijkers	63,00 b	63,50
Dr. Ov. Houth.	213,00	217,00
Dröge	—	1280,00 a
Duiker App.	298,00	296,00
Econosto	36,30	37,20
Elsevier	420,00 b	430,00 b
Idem Cert.	417,00 b	427,00 b
EMBA	160,00	152,00
Enkes	9,50	8,20
Fokker	34,50	35,50

Ford Auto	—	402,00
Furness	74,00	73,00
Gamma h.	28,20	28,20
Idem 5 pct pw.	12,80	12,90
Gelatine Delft	189,50	190,00
Geldert	61,50	59,80
Grofabr.	37,80	38,00 f
Giesse	405,00	411,00
Gist Broc.	55,00 e	55,50
Idem cert.	55,00 e	55,50
Goudsmid	90,00	91,00
Grasso	127,00	127,00 a
Grinten	164,00 e	164,00 e
Grofmeijer	122,00	117,00
Hagemeijer	63,00	64,00
Helma Hold.	183,00	205,00
Hero Cons.	128,00 b	130,00
Heybroek	—	—

Hoek's Mach.	74,00	73,00
Holce	153,00	153,00
Holl. Beton	57,50	57,50
Holl. Beton G.	57,00	57,00
ICU	94,70	94,90
IHC Holland	32,30	31,00
Ind. Maatsch.	183,00	205,00 b
IBB Konder	63,50 e	63,80
Interlas	129,50	129,00
Internatio M.	38,50	39,00
Inventum	492,00	502,00
Kappa Pap.	135,00	136,50
Kempens B.	79,00	79,00
Kloos	215,00 b	213,00
Kluwer	77,00	81,00
Kon. Bijenkorf	78,10	79,10
Id. Cert.	79,00	79,00

Id. 6 cum.	12,80 e	12,80 e
Kon. Ned. Pap.	49,00	50,50
Krasnapolsky	139,00	150,00
KSH	52,00	52,00
Kwatta	21,00	21,50
Landre gl.	132,00	132,00
Leidsche Wol.	254,60	251,50
Macintosh	72,00	68,50
Meneba	99,30	101,00
Metsverp.	2420,00	2400,00
Molukse	101,00	100,50
Mijnb. W.	824,00	824,00
Naarden	45,20	46,20
Naeff	90,00 f	90,00

Nat. Grondbez.	50,10	51,10 e
NBM-Bouw	30,50	31,50
Nedap	281,00	285,00
Nederhorst	20,50	19,80 e
Ned. Bonw.	199,00	195,00
Ned. Dagbl.	131,00	136,00
Id. Cert.	327,50	340,00
Nello	302,00	300,00
Nelam	69,00	71,00 b
Nief	1370,00	1350,00
Nierstraz.	1060,00	1090,00
Norit	109,00	108,00
Nutricia gb.	49,00	48,20
Nutricia vb.	49,00	48,20
Nijverdal	54,00	54,00
Ogem nb.	22,50	22,10

Telegraaf	76.00	75.00
T.H.V. Inter.	178.00	182.00
Tib. Waterl.	390.00	395.00
TW Kabel	260.00	273.00
Ubbink	123.20	130.00
Unikap	142.00	150.00
Unil. cert.		
Id. 7 pct.	78.00	78.00
Id. 6 pct.	66.50	66.50
V.d. Vliet-W	72.00	70.00
Venda	35.00	35.00
Ver. Glasf.	86.00	89.50
Ver. Hand. Sch.	738.00	736.00
VMP	164.50	165.00
Ver. N. Uitsmij.	76.00	73.50
Ver. Touwfabr.		
Id. Cert.	62.60	61.50
Vier. Ver.	200.00	210.00
Vihagij Butt.	58.00	58.00
VRG Papier	86.00	67.00
Vulcaansoord	66.50	66.50
Wegener c.	42.60	42.50



# Vinke

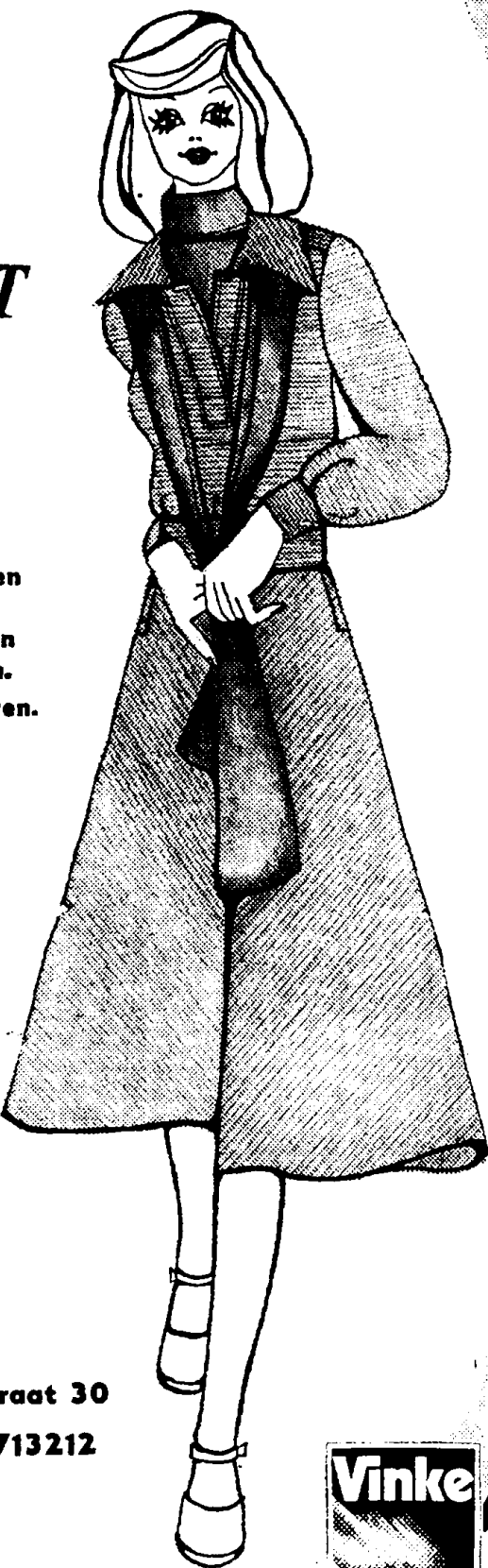
## LEUK TRICOT PAKJE

hesje en rok hebben een fijn ingebreid streepje; de pull en de shawl zijn effen. Diverse modekleuren. Maten 38 t.m. 42.

Vierdelig voor één prijs

98.-

Saraleestraat 30  
tel. 045-713212



FORD Mustang MK II 73, Autobedrijf SCHOONHOVEN biedt onder 3 mnd. of Ford Capri 200 GXL 71, 10.000 km garantie. service 72, BMW 200 274, BMW 2800 in eigen werkplaats. Renault R5 TL 72, Austin 1100, pe 69 70, Austin 1300 MK 72, MK 2 72, Citroën GS Club, TL 73, Ranger 1700 73, Re- Mini 70, Fiat 126 73, Lancia nault 10 72, Simca 1301 72, coupé 71, Opel 1700 69, Tau- Simca 1301 72, Chrysler nus 15M 69, Daf 33 72, Sim- 160GT 73, Peugeot 504 69, ca 1000 GLS 70, Inruil en BMW 2002 69, Buggy VW, 6- 1700 70, Inruil, garantie op- Simca 1000 GL 71, Opel Rek- vinde Denstr. bij het alle auto's. Financ. evtl. zwembad tel. 045-213190. Hoensbroek. x

LPG-INSTALLATIES in- bouw, lpg 34 ct en merk- benzine 94,8 ct per l. Van Dooren b.v., in de Cramer 17, Heerlen, tel. 045-711778. x

Ton Quadflieg biedt aan: PASSAT TS 4-deurs 74 kl. groen, le eigenaar. Ascona 198R kl. groen, Ford 1600 GT coupe 72 kl. geel, Re- kord II 73 4-deurs kl. goud. Toyota Celica ST 72 kl. geel. Datsun 180 B hardtop 73 kl. orange. Ascona 16 71 kl. groen, Toyota Corolla 73 kl. blauw, VW 1302 S 72 kl. blauw, Toyota Corolla 73 kl. groen, Kadett Rally 72 kl. rood, Kadett LS Fastb. 70 kl. beige, VW 1300 69 kl. blauw, Daf 41 69 kl. groen, Renault 4 70 kl. wit, Dacia Inruilurs O.L. Vrouwestr. 57 Kerkrade. x

SPUITCABINE compleet f 27.50 per auto. U kunt evl. uw auto klaar maken in garage. Ridder Hoenstr. 182 te Hoensbroek, tel. 211393. x

CHRYSLER 180 de luxe 73 a.n. km.st. 51.000 m. gasinst. ver. b. f 4.80 op 100 km. Prijs f 7500.-. Vestr. 12 Catsop- Elsloo. x

DATSUN Cherry 100 A de luxe b.w. 73 a. n. km.stand. 25.000 km. f 6500.-. Vestr. 12 Catsop-Elsloo. x

MAZDA, Mazda, Mazda. De Japanse klassenwagen. 1 jaar of 20.000 km gar. Reeds v.a. f 8399.-. De meeste model- len uit voorraad leverbaar te bez. in onze showrooms. Door de enorme verkoop van Mazda hebben wij een grote sortering inruilauto's in div. prijzen en merken m. garantie. Inr. en financ. mogel. U kunt ook zonder drijf Hengens BV, Kruis- weide 3 Nieuwstadt dagel. geopend tot 18 uur. 's Zon- dags gesloten. x

Bedrijfsauto: BEDFORD, Bijz. m. d.b. FIAT 128 '69 f 2500.-, 120 pct. in orde. Ganzeweide 59, H'heide, tel. 045-216475. x

Inruilauto's m. Bovag. Gar- bew. bij Auto Heral BV te Schinveld. OPEL ASCONA 1900 SR '74, Mini 1000 '74, Mazda 1009 '74, Toyota 1000 '74, Fiat 127 '73, Alfa Sud '73, Citroën 2CV '73, Mini 1000 '73, Peugeot 204 GL '72, Ford Taunus 1600 XL '72, Mini 1000 '72, Simca 100 spec. '71, VW 1300 '71, Ren- R12 TL '70, Inr. en financ. mog. Honda 1000 spec. Heral BV, Kann v. Nuystr. 65, Schinveld, tel. 252244. x

Te k. zeldz. mooie MATRA 350 MX '72 kl. rood, in op- tim. conditie. Auto Heral BV, Kann v. Nuystr. 65, Schinveld. x

ACCUS rep. laden en nw. verkoop Limb. Accucentrale BV, Grasbroekerweg 67, Heerlen, tel. 045-711700. x

## WIJ VERKOPEN en VERHUUREN ALLE BOUWMACHINES

o.a. betonmolens, bouwliften, breek- en boorhamers, trilnaalden, balken, motoren, tegelknip- en zaagmachines, schragen, stempels, alle lucht- en elektrisch gereedschap, steen- en kruiswagens, lastrafo's, kelder-, bouw-, riool-, perspompen, trilplaten, walsen, stampers, dieselcompressoren, vorkheftrucks, electro- en benzinemotoren, waterslangen.

### Bouwmachines

### A. DAMOISEAUX b.v.

De Beitel 108, Heerlen  
tel. 045-411930

Toonangevend voor Zuid-Limburg in woning - beton - wegenbouwmachines



AMI 8, Volvo 142, Volvo Groothandel in AUTOMA- De Limburgse Accu Centra- TERIALEN Limb. Accucent- te, Grasbroekerweg 67, Heer- trale B.V., Grasbroekerweg len, tel. 045-711700. x

Voor verkoop, reparatie en laden van alle merken AC- CU's. Verkoop en opklanken van remvoeringen, uitdraai- en van remtrommels. x

Nu ook AUTOSLEUTELS tevens op slotnummers. Klant terwyl u wacht. Limb. Accu Centrale, Grasbroe- kerweg 67, Heerlen. x

SKELTER tek. MC Callow 92 MCB nw. motor, tel. 216475. x

AUTOBANDEN. Grote voorraad nieuw cover en gebruikt. Sterk concurre- rende prijzen. Balanceren SLOOPAUTO'S ook schade- en uittijnen op modernste wagens autohandel en slo- apparatuur. J. Rouwette - perij S. Marxer Kapelweg 4, Klimmen, 04405-1236. x

Geposte NUMMERPLA- TEN (geen opgelegde). Klant terwyl u wacht. Limb. Accucentrale BV, Grasbroekerweg 67, Heerlen, tel. 045-711700. x

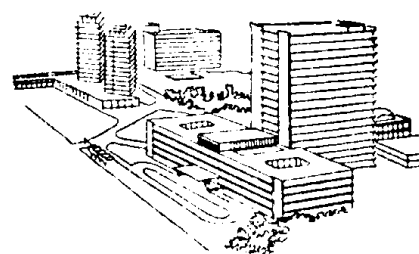
Z. m. MINI '71, Fiat 128 '70, Fiat 600 '69, Kadett '68, Ganzeweide 146, Heerlen, Na 17 uur. x

FORD Capri 1700 GT te k. Vraagpr. f 4000.-, i.g.st. Corisbergweg 48 H'baan, na 18.00 uur. x

Te k. ALFA Romeo GTV 1750 bj. '70 i.z.g.st. Rosa- straat 20, Munstergeleen, tel. 8436. x

ACCUS rep. laden en nw. verkoop Limb. Accucentrale BV, Grasbroekerweg 67, Heerlen, tel. 045-711700. x

## HiFi-Stereo Foto-Schau auf Schloß Rahe! 10. bis 12. Oktober 1975.



## De Wever Ziekenhuis

### Heerlen

In ons ziekenhuis kan op de afdeling op- name worden geplaatst een

## opnameassistentente

Vereist:

- Tenminste MAVO-4 of gelijkwaardige opleiding
- Diploma typen
- Bereid zijn met wisselende diensten te werken, waarvoor afhankelijk van de ge- werkte tijden een extra toelage op het salaris wordt verstrekt
- Leeftijd 18-23 jaar.

Vijfdaagse werkweek.

Salaris nader overeen te komen.

Nadere inlichtingen worden u gaarne ver- strekt door het hoofd van de afdeling op- name, zr. Servatius (tel. 045-766666, toe- stel 2954).

Schriftelijke sollicitaties te richten aan de personeelsdienst van het de Wever- Ziekenhuis, Henri Dunantstr. 3, Heerlen

### HUIZEN

Te k. gevr. of te huur gevr. plm. 1000 m2 GROND of weiland, omg. Hrin. Telef. 043-410065.

Te koop gevr. in straat van 10 km rond Geleen-Sittard, behoorlijk WOONHUIS met wat tuin. Voldoende kontan- ten aanwezig. Ligging en prijsopgave s.v.p. Br. ond. no. 1375 L.D. Heerlen.

SCHINNEN, Onderste Puth- nog te bouwen luxe land- huis met c.v.-gas en gar. Zeer fraai van architectuur. ind. o.a.: L-vorm, woonk- keuken met inrichting, royale entree, 2, 3 of 4 slaapk. (zolang pand in aanbouw is vrije keus), badk. met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet. Opp- ca 580 m2. Koopprijs 174.500.-. Stienstra B.V., Tempelslein 25-26, Heerlen, 045-712255.

KERKRADE-WEST. Aan de Kaalheidersteenweg kunnen wij u te koop aanbieden: riante drive-in woningen met c.v. ind. o.a.: parterre- ruime hal met bergkast, garage, waskeuken en lo- geerkamer; te verd.: L- vorm, woonk. met open keukerverbinding en bal- kon; 2e verd.: 3 slaapk., douche met v.w. en 2e toi- let. Prijzen v.a. f 106.934.-. Rijksbijdr. totaal f 22.401,50. belastingvrije bijdrage in- eens f 1.000.-. Bij een 100% hypotheek bedraagt het min. inkomen f 27.800.- (man en vrouw). Stienstra B.V., Tempelslein 25-26 Heer- len, 045-712255.

Te koop of te huur gevr. WOONHUIS m. c.v. en tuin in Heerlen of omgev. Koop- prijs tot plm. f 100.000.-, huurprijs tot plm. f 425.-. Br. ond. no. B 143 LD Hrin.

Te k. halfvrijst. WOONH- met gr. opslagpl. in Kerk- rade. Te bevr. na 19 u. 045-714817.

B'sgar te k. pr. HOEKH- met gar. en t.b.k. te aan- Kerkdraderw. 160 Hrin. Tel. 045-415249.

WOONHUIS te k. Woon- kamer (6x6 m), keukens, 4 slaapk., douche, voor- achtertuin, c.v. hal, bergin- en carport. Te bevr. Aga- thagracht 25 Kerkrade-W.

Comfortabel WOONHUIS te koop. c.v. voor- en acht- tuin, gr. woonk. 3 sl. k. bad, zolder, kelder. Direct aanvaardbaar. Tel. 2119 Sittard.

Omgeving Vlijen-Vaals. Te koop mooiste onder archi- tectuur gebouwd vrijstaand WOONHUISJE (1965). Mooi gelegen op talud langs gro- te weg. Garage, c.v. aard- gas, bad, tuyn. Groot gezin niet reflecteren. (2 sl. ka- mers). Binnen 1 mnd. vrij f 82.500. Br. onr. 1416 LD Hrin.

### BOUWVAK

BETONMOLENS v.a. f 390, bouwliften (ook verhuur) kruiswagens f 50, schragen, stempels, kangro breekha- mers, lastrafo's 160 Amp f 339, onderdelen enz. Div. gebr. machines o.a. Potain kraan op truck te koop of te huur. Dassen bouwma- chines. Kampweg 10-37a Gronsveld, 04408-1516 - 1736 x

### Natuurstenen VLOEREN,

goed en goedkoop vanaf f. 24.- per m2 tevens voor al uw dorpels en venster- banken steenhouwerij Moonen-Wanders. Rietstrat 11 Hoensbroek tel. 214851. x

Wij verkopen en vernieuwen alle BOUWMACHINES, o.a. betonmolens - bouwliften - breek- - boorhamers - trilnaalden - balken - motoren - tegelknip- - zaagmachines, schragen - stempels - alle lucht- - elektr. gereedschap steen- kruiswagens, lastrafo's, kelder-, bouw-, riool- pers- pompen, trilplaten - walsen - stampers. Dieselcompres- soren - vorkheftrucks, elec- tr. - benzomotoren, water- slang. Bouwmachines A. Damoiseaux, Heerlen-De Beitel 108 045-411930. Toon- aangevend in Z-L. voor woning-, beton-, wegen- bouwmachines!

### DIEREN

Wij TRIMMEN en verzorgen gedipl. alle rassen honden. Dierspecialzaak Cobben- haegen, Grasbroekerweg 42, Heerlen, tel. 710863.

Te k. mooie jonge POIN- TER, Zuiver ras, goed voor de jacht. Bredestr. 174, Eiz- enrade.

Te k. witte POEDELTJES m. stamb. Hurkens, Heistr. 83, Sittard bij Philips.

Jonge HENNEN aan te- len de leg. Tel. 0447-1284. Vaesrade 43, Nuth.

Met sp. goed tehuis gez. v. BOXER, 21 mnd. met stamboom 045-410316 na 20.00 uur.

Te k. Ierse SETTER 1: jr. Bernadette. 44 Waubach. x

Goed tehuis gez. voor bijz. lieve witte KEES (m. 2 j.). Roeststr. 96 Vrieheide.

Te k. div. kleur. DWERG- POEDELTJES, met stamb. Fr. Hendriklaan 26 Wau- bach.

Te k. Angora POESJES in- alle kleuren. Tefel. 045-710219.

Nest beeldschone Franse BASSETS (hush puppies), 4 kleuren, topelst. met stamb., geent, ontw. Merv. Swinkels, Grijsgrubben 54 Nuth, tel. 0447-1714. x

Te k. BASSET teef 18 mnd. m. stamb. Gladiolensstr. 100 Kerk-W. Tel. 045-412734.

Te k. weg. omst. BOXER met stamb. reu, 4 mnd. oud, zindel. en ing. f 285. St. Bernadettestr. 29 Kerk- rade-W. Tel. 045-415012.

Te k. prachtige DUITSE HERDER, reu, 1 jr. oud m. stamb. Callistusstr. 73 Kerkrade-W. x

Te k. prachtige zwarte DUITSE HERDER m. ge- staat ter dekking. Callistu- straat 73 Kerkrade-W. Tel. 045-415255. x

Te k. DWERGPOEDEL- TJES 8 wk. oud, zwart. Overste Hof 14 (bij kasteel, Strijthagen) Schaesberg. x

STEIGERKROPPERS te k. Stationsweg 4 Wijre. x

Te k. COCKER-SPANIEL teef 2 jr. zeer lief voor- kind, met pap. f 150. De Ruyterweg 8 Geleen.

Te k. KWEKEPAREN: wit- goed en bonte valken. Bradleestr. 15 Sittard 04940-6381.

Te k. leuke HONDJES 6 wk. J. v.d. Vorst Penistr. 1 Geleen.

Nog 1 PINCHER te k. Ha- berts Velterkerstr. 38 Hrin. tel. 045-714967.

Te koop 2 M. HERDERS reu 5 mnd. oud teef 4 m. Voor dressuur. Ridder- Hoenstr. 43 H'broek.

Gratis POESJES ahalen 6 weken oud Vossekuil 302 Heerlen.

Te k. nest COCKERSPA- NIELS goudkl. iets apart. Kissel 31 Heerlen na 10 uur.

Te k. aangeb. jonge DWERGPOEDEL TJES klein ras zwart geent en ontwornd J. Coenen Molt- weg 26 Schaesberg. x

Te k. Duitse HERDER met pap. 9 mnd. oud Roebroek- kerweg 67 Heerlerheide. x

Honden tentoonstelling. K.C. LIMBURG, clubmatch. voor alle rassen, 7 dec. kas- teel Hoensbroek. Inlichtin- gen secr. mevr. J. Hoenen- Pijls, Stationsstr. 126 Hoens- broek tel. 045-211943. x

Te k. Perzische angora POESJES m. stamb. en in- geent Stikkerstr. 27 Schaes- berg. x

Weet U het nog i.v.m. DIE- RENDAG? Ons gironummer is 3362007. T.n.v. streekdie- rentehuis de Reddingsboel. x

Te k. Mech. HERDER reu 10 mnd. uitproberen naar leeftijd. Na 18.00 uur Poul- sen Nusterweg 24 Sittard. x

### AUTO'S & MOTOREN

Jurgen automobielen ver- trouwen op wielen. Wij bie- den deze week aan MER- CEDES 280S nov. '74 weinig gelopen, 203,6 metallic blauw '75, 200 Benzine '75 groen metallic, 200 Benzine '75 rood, 240D '74 groen, 200D '75 automatiek, mid- delblauw, 200D '75 beige, 200D '72 groen, 200D '71 au- tomaat, 200D '71 beige, Alfa Romeo 1600 Giulia Super nov. '72, Ford Capri 3000 GXL '73, Autobedrijf Jur- gen BV, Kerkrade-Chevre- mont, Teutelbroekstr. 73, tel. 04445-6570.

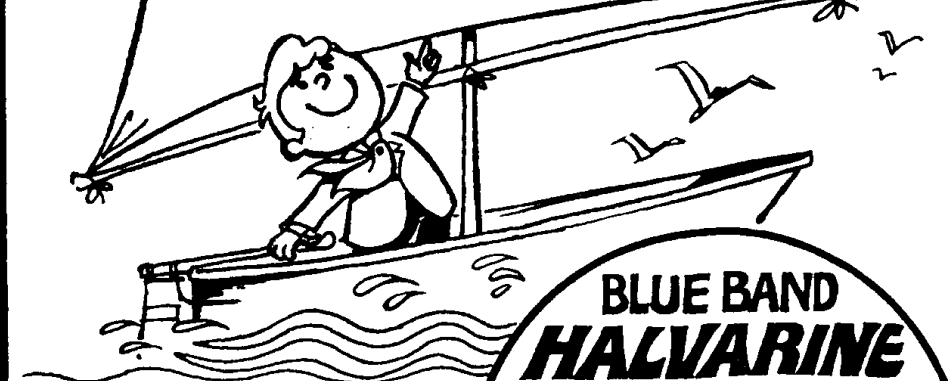
Voor een goede gebruikte wagen naar: Automobiel en Garagebedrijf G. Bos BV, Grasbroekerweg 28, Heerlen tel. 045-711444. Dealer van SIMCA, Matra, Sunbeam, Chrysler. Wij bieden U aan: met Bovaggarantiebewijs 1 Simca 1000 Rallye 1 1971. 1 Simca 1000 GLS 1972. 1 Simca 1000 GLS 1973. 1 Simca 1000 Special 1974. 1 Simca 1000 Special 1975. 1 Simca 1100 LS 2 1971. 1 Simca 1100 S 2 1972. 1 Daf 86 SL 1974. 1 VW 1200 1974. 1 Datsun 160 de luxe 1972. Zaterdag geopend voor verkoop tot 17 uur.

OPEL Kad. 71, Opel Rek. coupé 1900 72, Opel Ascona 1900 73, Peugeot 504 70, VW 87 f 250, Inruil, garantie, fi- nanc. Autobedrijf, M. He- renhout, Wilhelmijnestraat 166 Hoensbroek, tel. 045-215557.

FIAT 128 te k. i.z.g.st. 73 f 4000.-. Bergseweg 10B V'daal.

Te k. AUSTIN Healy b.w. 73 f 97. Tel. 04490-4316.

Waarom koopjes halen als SRV ze brengt?



BLUE BAND HALVARINE 250 GRAM van 67 voor 57

APPELSIENTJE of GOUDAPPELTJE literpak 139 voor 109

SRV SPERZIEBONEN literblik nu 109

ROBIN WASVERZACHTER 1,5 liter van 298 voor 249

DOBBELMAN zak à 2,2 kg van 695 voor 575

GILDA VERPLEEGSTERDOP 3 rollen van 120 voor 99

LIGA JUNIOR van 115 voor 99

SRV zuivelservice

360.000 PRIJZEN IN DE SRV-AKTIE Win met een natte vinger

FIAT 128 te k. i.z.g.st. 73 f 4000.-. Bergseweg 10B V'daal.

### IN DE

## LAATSTE WEKEN

### VAN DE

## OPHEFFINGS UITVERKOOP

### VAN DE DAMESKLEDING

### VAN:

Het Beeker Kledinghuis

### MARKT 28-31

### BEEK

kunt u uit de nog aanwezige voorraad uitzoeken voor:

10.00 20.00 30.00 40.00  
50.00 60.00 70.00 80.00  
90.00 100.-

ALLES IS NOG VERDER AFGEPRIJSD

U kunt nu nog een koopje op de kop tikken. Deze aktie is vanaf heden woensdag 8 oktober 9.00 uur geldig.







# CO-OP

## VRAAGT UW BIJZONDERE AANDACHT VOOR HET GROTE

### KASSA- SPETTERS

CHOCOLADE  
IJSCUPS

per doos van 168 voor

AMANDEL-  
SPECULAAS

pak van 168 voor

LEEUWEZEGEL MARGARINE

250 GRAMSPAK

van 0.68 voor

**55**

AUGURKEN ★ ZOET-ZUUR ★

Grote 3/4 pot

van 1.45 voor

**129**

★ CALVÉ ★ BORRELNootjes

COCKTAIL

Special-mix

grote 290 gr.

baal

van 2.59 voor

**198**

PILSENER BIER

**395**

12 FLESSEN  
KRAAKPRIJS

KERSVERS uit eigen BAKKERIJ!

GEMENGDE  
FRUITVLA

van 5.95 voor

KERSEN STROOISEL-  
STUKJES

4 st. van 2.80 voor

### DE CHEF-SLAGER PRESENTEERT TOPKWALITEIT!

MAGERE VARKENSLAPPEN

hele kilo

NASI- of BAMIVLEES

500 gram

PRIMA EISBEIN

500 gram

VERSE BRAADWORST

500 gram

VERSE LEVERWORST

200 gram

TONGKAAS

150 gram

KNAKWORST VACUUM VERPAKT 5 STUKS

SENSATIE-  
KRAKER!

3 STIJLVOLLE

SHERRYGLAZEN

VAN

450

VOOR

**250**

DE VOORTREFFELIJKE

BEAULIEU WIJN

VIN SELECTIONNÉ

ROSÉ - WIT of ROOD

per fles

van 3.40

voor

**298**

## CO/OP EUROPA KRAKERS

WIT LOF

Kwal.kl. I 500 GRAM

**198**

ANDIJVIE

hele kilo

**69**

COX ORANGE

1e soort! 1½ kg

**139**

CONFERENCE  
HANDPEREN

1½ kg.

**159**

ABRIKOZEN

CARRÉE  
KORSTGEBAK

4 st. van 1.65 voor

**135**

MAGGI  
KRUIDEN-  
AROMA

fles van 1.98 voor

NUTRICIA  
BAMBIX

per pak  
van 1.12 voor

**89**

HEINZ  
SANDWICH-  
SPREAD

grote pot v. 2.39 v.

CO-OP  
COLA

HELE LITER

van 0.92 voor

**79**

KLINKHAMER  
GEMBER-  
KOEK

van 1.89 voor

CALIFORNIA  
SOEP

tomaten- kippen-  
of groente

4 BORDENBLIK

**89**

ADMIRA  
TAMPONS

normaal of extra  
géén 370 of 335



VOORDEELKOFFER  
FABRIEKSPRIJS 9.75 - CO-OPPRIJS

**695**

SUNMAID ROZIJNEN

De enige echte!

per baal 14 pakjes

van 1.98 voor

WITTE BONEN IN TOMATENSAU

PROBA kwaliteit!

heel literblik

van 1.68 voor

ADVOCAAT REPEN

VAN HOUTEN

TOPKWALITEIT!

3 stuks van 1,20 voor

GROTE CHINESE PINDA'S

EXTRA GROTE

350 gr. baal

van 1.60 voor

FRITURA CHIPS

NATUREL of PAPRIKA

reuze baal

van 1.12 voor

VANILLE SUIKER

PER DOOS

INH. 10 PAKJES

van 0.86 voor

NASI GORENG KRUIDEN

DE ALLERFIJNSTEN!

pak van 0.89 voor

HEERLIJK ZOETE

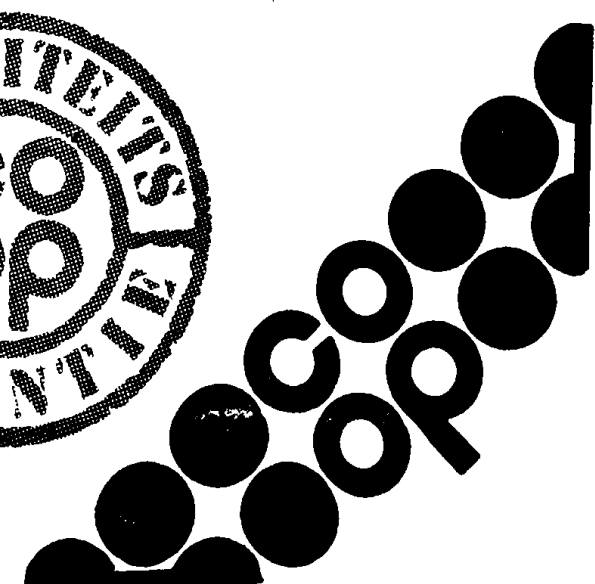
ABRIKOZEN OP SAP

volle literblik

van 1.85 voor

**149**

HOGE KWALITEIT







## Niet duwen (1)

Erg eng en gevaarlijk vindt de Sittardse officier van justitie mr. Marquart-Scholtz het spelletje van autovergoedingen, dat steeds vaker „uitgehaald“ wordt. Op de autoweg wordt steeds vaker „het recht in eigen hand genomen“ door jachtige snelheidsduivels, die bumper aan bumper gaan rijden achter rijbaangebruikers die zich netjes aan de snelheidslimiet houden of het desnoods wat kalmer aan doen. Vergeenwoordiger B. B. uit Hulsberg trachtte de Sittardse officier medestander te maken van zijn denkbeeld dat een afstand van negen meter tussen zijn auto en de voor hem rijdende wagen voldoende was om de verplichte veiligheid op de weg in stand te houden. De man reed terug bij met deze gevaarlijke bezigheid doende was ruim 110 kilometer per uur. Dat werd geconstateerd door een achter hem rijdende politiebemannings van een surveillanceauto.

## Niet duwen (2)

Die negen meter zijn natuurlijk veel te weinig als tussenruimte. De vertegenwoordiger ging met 75 gulden boete naar huis. Maar het door de Sittardse officier van justitie hartgrondig eens zijn. Allerlei onbekende „rechtterij“ meken rustig en gedisciplineerd voortzovende automobilisten op het „kwatijke“ van hun gedrag te moeten wijzen door heel dicht achter de bumper te plakken en tot overmaat van ramp brutaal met de koplampen te gaan flitsen. Allemaal normen van hoogst onsporende gedragingen in het wegverkeer. Wat fout is op de weg registreert de politie, en maakt daarna de rechter wel uit. Daar hebben wij, al rijden we nog zo hard op het voorhoofd, niets mee van doen.

## Beestachtig

Nadat in enkele buurgemeenten al een ontmoetingsruimte van plaatselijke afdelingen van het instituut voor natuurbeschermingseducatie (IVN) is geopend, krijgt Sittard zaterdag 11 oktober ook zo'n gebouw. De echtgenote van burgemeester Jac Tommaer zal het bouwverkeers officieel openen. En wel om drie uur 's middags. Na de openingsceremonie kan iedereen tot zeven uur 's avonds een kijkje nemen in het nieuwe onderkomen van het IVN. De Sittardse afdeling heeft een erg originele uitnodiging voor het bijwonen van de openingsceremonie bezocht dat convocaat. Een spin met verrekijker, een slak met TV-antenne, knipogende muizen en op de kop hangende vogels. Wel een beestachtige boel.

## Markt

Er is in Geleen nogal wat rumoer ontstaan rondom de veranderde opstelling van de marktkramen. Vooral voor de vaste bezoekers van de zaterdagse markt is het de eerste keren niet gemakkelijk om de vertrouwde kooplied met groenten, stoffen en kleren terug te vinden. De marktkommissie heeft onlangs besloten om de kramen zo op te stellen dat de doorgangen niet meer „uitmonden“ op de Raadhuisstraat maar op de voormalige Nieuwe Markt. Dit besluit is niet door alle kooplied in dank aanvaard. Ze vreesden dat ze voor hun vaste klanten voorlopig onvindbaar zijn. Tijdens een vergadering van de commissie ruimtelijke ordening kwam ook een raadslid met kritische opmerkingen hierover. Hij vindt het te opvallend dat de doorgangen tussen de kramen in de richting van een groot winkelbedrijf staan. De mensen vinden nu gemakkelijk de weg naar de zaak. Het raadslid vindt dat een vreemde „samenloop“ van omstandigheden.

## Minister zal binnenkort mededelingen doen

# Schadelijke stoffen in steenberg

door Jan de Klerk

GELEEN — Op plaatsen waar dat niet verwacht werd bevat de steenberg van de voormalige kolennijn Maurits gevaarlijke en giftige afvalstoffen. Het gaat daarbij om teerzuren die (naar nu blijkt) ook elders in de berg zijn opgeslagen dan in het gedeelte dat daarom van meet af aan buiten de afgraving is gehouden. Minister drs. Th. Westertrop van Verkeer en Waterstaat zal over enige dagen de resultaten van het onderzoek, dat werd ingesteld nadat de verontreinigende stoffen met de stenen in een grindgat bij Stevensweert terecht zijn gekomen, bekend maken in zijn antwoorden op de vragen van de kamerleden dr. Konings en Epema-Brugman.

Inmiddels is er tussen het provinciebestuur, de DSM-directie en het aannemingsbedrijf Oostervijk uit Rotterdam overleg gevoerd om de verantwoordelijkheid bij het afgraven van de steenberg van de Maurits meer precies te omlijnen. Tot nu toe is de verantwoordelijkheid onvoldoende precies nauwkeurig vastgesteld. Bij de opzet voor de afgraving van de steenberg aan het eind van de zesiger jaren is al een deel (deel B genoemd en ongeveer een tiende deel van de berg omvattend) van de steenberg van de afgraving uitgesloten. Dat werd gedaan omdat bekend was dat zich in dat deel een meerderheid van teerzuur had gevormd. Dat deel is tot nu toe een officiële stortplaats voor afval van de bedrijven van DSM-Chemie gebleven. Herhaaldelijk wordt gecontroleerd of door het storten van afval de bodem wordt verontreinigd en of het grondwater wordt aangetast.

## Controle

Er is door het provinciebestuur een speciale ambtenaar aangesteld die er voor moet waken dat geen gevaarlijke of verontreinigende stoffen uit de berg mee naar de stortplaatsen in de grindgaten worden gevoerd. Deskundigen zijn het er wel over eens dat niet te voorkomen is dat er wel eens wat door de controle heen glipt. Bij de overdracht van de steenberg door DSM aan het provinciebestuur is er door de DSM-

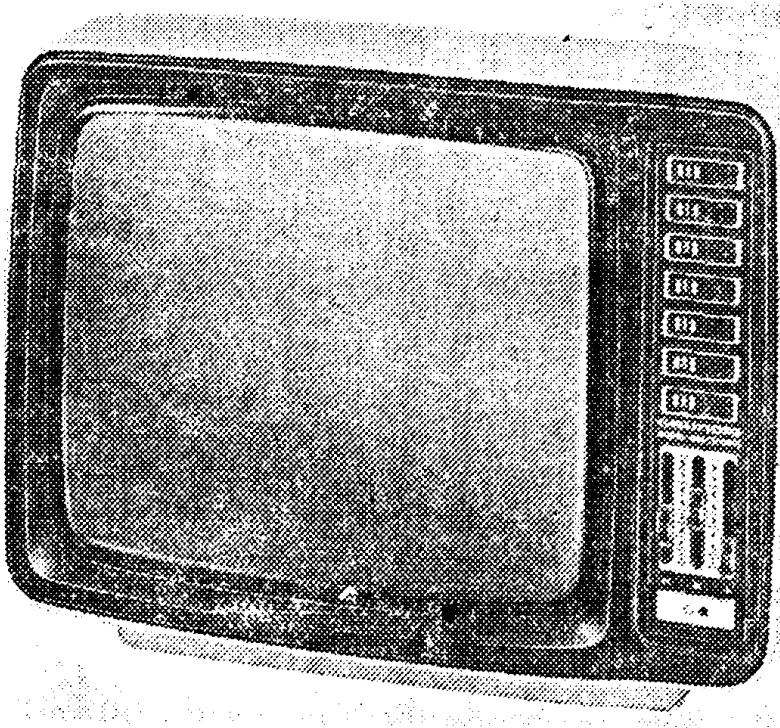
deskundigen al nadrukkelijk op gewezen dat bij de afgraving nogal wat milieu-onvriendelijke stoffen te voorschijn zouden komen.

## Moelijkheden

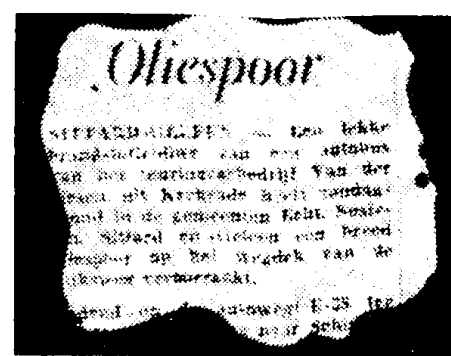
Het afgraven van de steenberg Maurits heeft herhaaldelijk voor moeilijkheden gezorgd. Vooral het vervoer van de stenen naar de grindgaten is sinds prins Claus op 29 oktober 1969 de afgraving van start liet gaan niet altijd van een leien dakje gegaan. Een groot aantal moeilijkheden daarbij is vooraf niet onderkend. Bij de start van het werk dacht men het in zeven jaar tijd gereed te hebben. Er is toen rekening mee gehouden dat door de afgraving in 1976 vijftig hectare industrieleer vrij zouden komen. Er zijn sinds het begin van het werk al zes jaar verstreken en er is nu nog maar nauwelijks de helft van de 25 miljoen ton mijnsteen van de Maurits weggegraven.

(ADVERTENTIE)

## Grundig portable TV



Hier de fraaie GRUNDIG portable TV No. 1451 met een briljant 35 cm beeld kan zowel op lichtnet als 12 V accu worden aangesloten. Eenvoudige programma-keuze door 7 elektronische impulsvelen. Het toestel kost 1.664 en is elke week te winnen in onze puzzelactie ten bate van hart- en nierpatiënten.



• Uit onze krant van 6 oktober

door Jules Zollner

GELEEN-SITTARD — Het aantal ongelukken door gemorste olie, chemicaliën en gevaarlijke stoffen op de weg neemt toe. Verkeersdiensten van rijks- en gemeentepolitie hebben het laatste half jaar moeten constateren dat een toenemend aantal vrachtauto's, trucks met oplegger en tankauto's om economische redenen veelal, minder snel vervangen worden en in slechte staat van onderhoud verkeren. "Hoe ouder de wagen (of de combinatie) hoe erger het onderhoud verwaarloosd wordt" is de ervaring van de verkeerspolitie die het laatste half jaar steeds meer opgeld doet.

## Lekken

Zowel van de algemene verkeersdienst als van de verkeersafdelingen van gemeentepolitie te Sittard en Geleen en van rijkspolitie in Maastricht bevestigen woordvoerders dat steeds meer transportvoertuigen na soms al oppervlakkig technisch onderzoek van de weg moeten worden

gehaald vanwege geconstateerde technische gebreken en vooral lekkages. „In het najaar vlak voor de winter beginnen we met verscherpte en doelgerichte controles op de technische toestand van transportmiddelen voor vrachtovervoer. Dat doen we ieder jaar en daar worden ook tellingen van bijgehouden. Maar nu valt te constateren dat er veel meer „kneuzen“ op de weg dende-



## Kerk Nieuwstadt aan de beurt voor opknappen

NIEUWSTADT — Over een maand kan een begin worden gemaakt met de restauratie van de monumentale kerk van de parochie Johannes de Doper in Nieuwstadt. Het kerkbestuur had al in 1968 plannen voor die restauratie klaar. Door tussenkomst van Monumentenzorg heeft men die plannen toen niet ten uitvoer kunnen brengen. De noodzakelijke restauratie is nu mogelijk omdat het rijk zich bereid heeft verklaard subsidie te geven in het kader van de aanvullende werkgelegenheid. Om gevaar voor instorting te voorkomen zijn enkele jaren geleden al de pilaren van de eeuwenoude kapel vernieuwd. Nu is vooral de zolder aan een grondige opknappbeurt toe. Het houten plafond is gezakt en het dak van de kerk lekt op verschillende plaatsen. De aanleg van een verwarming zal ongeveer 50.000 gulden gaan kosten. Ook het orgel wordt voor een bedrag van 30.000 gulden aan een grondig onderzoek onderworpen. Het instrument zal daarvoor naar een speciale fabriek moeten worden gebracht. Gedurende de restauratiewerkzaamheden zullen de kerkdiensten enige maanden in het gemeenschapshuis plaatsvinden. Het achterste deel daarvan zal als noodkerk dienst doen. In de zesiger jaren moesten de parochianen ook al naar elders uitwijken voor een restauratie.

## Parket onderzoekt taxi-beleid Stein

# Kantonrechter wil naad van de kous weten

Van onze verslaggever  
SITTARD — Taxi-ondernemer J. Uit de W. in Stein wordt achtervolgd door pech bij de voortzetting van zijn nog maar kort geleden gesticht taxibedrijf in die gemeente. De benodigde taxivergunningen voor twee extra automobielen krijgt hij niet en met de justitie kwam hij in aanraking omdat zijn zoon zonder de vereiste documenten de enige gelegaliseerde taxi liet rijden.

„Ik heb drie vergunningen voor drie wagens nodig en ik heb er maar één gekregen van de gemeente Stein. Ik heb daarom die zaak nu eanhangig gemaakt bij gedeputeerde staten in Maastricht“, legde de taxi-ondernemer dinsdagmorgen voor de Sittardse kantonrechter mr. G. Houtakkers uit. De vergunningen zijn hem door

het gemeentebestuur geweigerd omdat er in Stein al genoeg taxi's zijn. Mr. Houtakkers wilde dat aspect voordat hij zijn uitspraak zal bepalen nog nader door het parket uitzoeken zien.

## Actie tegen herindeling

# Ambtenaren leggen armen over elkaar

Van onze correspondent  
MAASEIK — De gemeentebesturen van de Belgische grensgemeenten Neeroeteren en Opoeteren zijn dinsdag in staking gegaan als protest tegen de herindelingsplannen van de regering om de twee plaatsen samen te voegen met Maaseik. De ambtenaren vrezen dat door de bestuurlijke samenvoeging onder het gemeentepersoneel ontslagen zullen vallen. Ook de middenstanders vrezen dat door de voorgestelde samenvoeging hun omzetten zullen dalen omdat de concurrentie met Maaseik groter wordt. De staking is maandagavond uitgeroepen. De twee landelijke gemeenten Neeroeteren en Opoeteren zijn samen groter dan Maaseik. Ook in andere plaatsen in België is gisteren gestaakt tegen de herindelingsplannen van de regering Tindemans. De ambtenaren hebben aangekondigd met de acties door te gaan totdat ze concrete toezeggingen krijgen over hun werkgelegenheid.

## Sittardenaar valt in beek

Van onze verslaggever  
SITTARD — Door nog niet achterhaalde oorzaak is dinsdagmorgen de 53-jarige Sittardenaar K.S. in de beek bij het woonwagencentrum beland. Voorbijgangers vonden de man en waarschuwden de politie. Met een ambulance is de man naar het ziekenhuis gebracht.

## Meisje stal in ziekenhuis

Van onze verslaggever  
SITTARD — De recherche van de Sittardse gemeentepolitie heeft een 18-jarige inwonster van die stad aangehouden op verdenking van diefstal in het ziekenhuis.

De 18-jarige F.S. die werkzaam was bij de huishoudelijke dienst van het ziekenhuis heeft bekend gedurende het afgelopen half jaar voor 200 gulden aan geld gestolen te hebben in garderobes van de kliniek. Na verhoor is 't meisje naar huis gestuurd.

(ADVERTENTIE)

**PIANO LAVEN**  
Dr. Poelstraat 18 Heerlen  
Specialist advies voor uw PIANO  
Vernieuw een oud assortiment VLEUGELS  
Let op ons nieuwe adres

# Rebus houdt justitie al zeven jaar bezig Weer straf gevraagd voor winkeliersactie

Van onze verslaggever

SITTARD — Voor de rechtbank in Maastricht is dinsdag de vijfde akte opgevoerd van de operetteachtige juridische strijd rond een rebusactie van Sittardse Steenweg-winkeliers. Deze behandeling in hoger beroep zou de titel 'De Steenweg' een sprookje voor bewuste kopers' niet misstaan. Die spreuk vormt namelijk de oplossing van de rebus, die officier van justitie mr. C. Ficq het besluit heeft doen nemen hoger beroep aan te tekenen nadat de Sittardse kantonrechter mr. H. Engelen de winkeliers had vrijgesproken van overtreding van de wet op de kansspelen.

Evenals bij voorgaande behandelingen van de zaak tegen de vier organisatoren J. Joosten, J. Bormans, H. Dirks en L. van Bijleveld van de winkeliersactie veroordeelde mr. Ficq gisteren de wijze waarop vastgesteld wordt wie prijswinnaar is. Het gaat er niet om of de rebus gemakkelijk is, maar wel om de kansbepaling. Eerst worden rebus' uitgeloot. De deelnemers lezen in de krant of ze tot de bezitters van de uitgelote rebus behoren en gaan dan pas de rebus oplossen, aldus mr. Ficq. Hij vindt dat de ondernemers een actie gevoerd hebben uit economisch gewin. Tegen elk van de vier winkeliers eiste hij een geldboete van 200 gulden.

Raadsman mr. M. Moszkowicz wees er tijdens zijn pleidooi op dat enkele van diens collega's voor begin

van de rechtszaak tevergeefs hadden geprobeerd een rebus op te lossen. Hij memoreerde ook dat de Sittardse kantonrechter mr. H. Engelen eveneens niet de oplossing van een rebus had kunnen vinden. Daarmee ontzenuwde hij de stelling van officier van justitie mr. Ficq dat het oplossen van de rebus een formaliteit zou zijn. De trekking van de rebus bepaalt wie in aanmerking kan komen voor een prijs. Maar dan moet eerst de rebus opgelost worden. De deelnemers aan de rebus moeten dus wel een overwegende invloed uitoefenen. De rebus wel of niet oplossen, zei mr. Moszkowicz.

## Prijs

Rechtbankpresident mr. F. Eliëns wilde weten of het wel eens is gebeurd, dat een deelnemer wiens nummer uitgeloot was zonder opgeloste rebus bij de organisatoren had aangeklopt om de prijs op te halen. Dat bleek 6 maal gebeurd te zijn in een jaar.

In april 1968 startten de Steenweg-winkeliers met de rebusactie. Deelnemende winkeliers kunnen een boekje kopen met 100 opgaven. Bij aankoop van artikelen met een waarde van minimaal 5 gulden ontvangt de koper een rebus. Het rebus wordt bij de Nederlandse Middenstandsbank in een kluis gedeponeerd. Elke maandagmiddag verriicht een employé de trekking. Vier houders van de rebusen, waarop een met de rebus corresponderend nummer staat komen in aanmerking voor een waardebon van 100 gulden. Die prijs krijgen ze echter pas als de rebus juist opgelost is ingeleverd wordt.

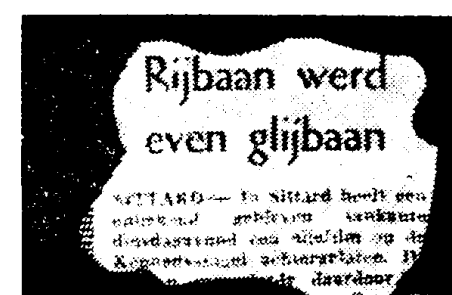
In augustus 1969 sprak de kantonrechter de ondernemers vrij van overtreding van de wet op de kansspelen. Twee jaar later geschiedde hetzelfde, maar de officier van justitie tekende toen hoger beroep aan. De rechtbank veroordeelde de vier ondernemers in 1973 tot een symbolische boete van 5 gulden en liet weten dat de rebus te simpel was. Vanaf die tijd zijn de rebusen moeilijker gemaakt. Om de twee maanden is er een nieuwe rebus. In november van 1974 dagvaardde officier van justitie mr. Ficq de winkeliers opnieuw. De kantonrechter oordeelde weer tot vrijspraak. De rechtbank in Maastricht doet nu weer op 21 oktober uitspraak.

## Explosieven

Vaststellen en dwingend voorschrijven van een route door Sittard en Geleen waarlangs vrachtovervoer alleen nog mag plaatsvinden en in ieder geval gevaarlijke stoffen uitsluitend vervoerd mogen worden sluit het risico van gemorste en gelekte bijtende of giftige vloeistoffen of olie niet uit. „Bevoorrad moet er worden. En vaak blijken de leveranciers van huisbrandolie en benzine voor de pompen erg slordig met de tankdoppen en de afsluiters om te springen“, aldus commandant Korff van de Sittardse brandweer.

## Altijd fout

„We zouden een interessant boek met foto's kunnen maken van alle rare constructies, noodreparaties en lapmiddelen die we dagelijks bij uit het verkeer genomen vrachtovervoersmiddelen aantreffen. Je gelooft je ogen niet. Maar wij hebben van vrijwel alle voorkomende belangrijke constructies en uitvoeringen van auto's en hulpmiddelen exacte beschrijvingen, voorschriften en afbeeldingen. Daarmee kan heel precies vastgesteld worden wat er fout is. Tegenvoerwoord is het al zo erg dat gemiddeld van iedere van de weg gehaalde combinatie wel iets fout is“, legt een woordvoerder van de politie uit. „Boven de reparatiekosten komt dan ook nog de boete. Of als het heel erg is: onherroepelijke in beslagname“, waarschuwt hij.



• Uit onze krant van 27 september

ten van het wegdek vooral van de rijksweg. Daarop komt tegenwoordig veel meer vetachtig vuil te liggen afkomstig van lekkende auto's dan vroeger. Vooral bij regenweer kan de weg dan spiegelglad worden, waardoor licht afremmen al catastrofaal kan zijn“, vertelt commandant J. Korff van de Sittardse brandweer. Dat korps is voor de bestrijding van gemorste en gelekte vloeistoffen op de drukbezeten rijksweg beter uitgerust moeten worden.



## EXPOSITIE

## SITTARD

Museum „t Kritzraedthuis“  
Rosmolenstraat 2  
tentoonstelling van „verzameling  
Moderne Kunst“ van het zieken-  
huis te Sittard.  
Geopend maandag tot en met  
vrijdag van 10 tot 12 uur en van  
14 tot 18 uur.

Ziekenhuis „De Goddelijke Voor-  
zienigheid“

Elisabeth van Burstraat, ingang  
Eerste Hulp  
tentoonstelling van etsen van Re-  
né Glaser — en tekeningen en  
ijersculpturen van Bernard Sie-  
belt.  
Daagelijks te bezichtigen ook za-  
terdag en zondag.

## Galerie Michel

Steenweg  
tentoonstelling van realistische  
miniaturen van Rob Vermeulen.  
Geopend dagelijks ook zaterdag  
en zondag van 14 tot 17 uur.

## ELSLOO

## Streekmuseum

vaste expositie. Geopend dinsdag  
en donderdag van 15 tot 17 uur  
en zondags van 16 tot 19 uur.  
Buiten openingsuren ook bezoek  
mogelijk na afspraak met conser-  
vator. Tel. 04402-3880.

## ECHT

## Streekmuseum

vaste expositie van oude ge-  
bruiksvoorwerpen, oudheid en  
heemkundige vondsten. Geopend  
de eerste en derde zondag van de  
maand van 10 tot 12 uur en van  
14 tot 18 uur. Collectief bezoek  
na aanvraag aan conservator.  
Tel. 04754-1247.

## Carnavalsmuseum

tentoonstelling van carnavalsat-  
tributen. Geopend de eerste en  
derde zondag van de maand van  
14 tot 17 uur. Buiten openings-  
uren ook bezoek mogelijk na aan-  
vraag aan conservator. Telef.  
04754-1777.

## HEERLEN

## Huisman-Verheugen

Geelestraat 15  
Nico Huisman, edelsmid, 20 jaar  
in Heerlen. Expositie van eigen  
werk. Geopend tijdens de win-  
keluren.

## MAASTRICHT

## S.B.K. Havenstr. 3

Wandkleden van Nel van der  
Maaden.

## Galerie Reveil

Wisselcollectie „eeuwwisseling en  
moderne kunst“ dag, van 10 tot  
12 en van 13 tot 18 uur, zon- en  
feestdagen van 14 tot 18 uur.

## Galerie Azora

Life performance van Nicolai  
Urban, Hongarije, video. Werken  
van hedendaagse kunstenaars,  
dinsdag t.m. zaterdag van 10 tot  
18 uur.

## Bonnefontenmuseum

Momentopname van een monu-  
ment: het Dinghuis in restaura-  
tie. Tot 12 oktober. Recent Bri-  
tish Painting, een overzicht uit  
de jaren zestig; tot 12 oktober.

## TONEEL

## SITTARD

## Stadsschouwburg

„Het verhaal van Rosemarijke,  
Plumpudding en Boeba de Bos-  
trol“ door Marionettejater El-  
la Snoep, aanvang 14.30 uur.

## BIOSCOOP

## HEERLEN

H5: Vrolijke piraten van het  
schateland, za. zo en wo. 13.30 u.,  
a.l. Mondo cannibale, dag. 14.00  
en 20.30 uur, 18 jaar. Kato, 2e  
week, dag. 13.45, 15.30, 17.15, 19.00  
vrij, en za. 20.30 uur, zo. 17.00  
Jei, dag. 15.00, 16.30, 19.30 en  
21.30 uur. Dr. Zivjago, dag. 14.30  
en 20.00 uur. 14 jaar. MASH 2e  
week, dag. 14.15, 16.15, 19.15 en  
21.15 uur, 14 jaar.

Royal: Rollerball, dag. 14.15, 16.45  
en 20.45 uur, 18 jaar.

Rivoli: De karate brigade, dag.  
14.00, 16.30 en 20.30 uur, 18 jaar.

Passage: De laatste tango in  
Hamburg, dag. 14.00, 15.45, 17.30,  
19.15 en 21.00 uur, 18 jaar.

## MAASTRICHT

Festival: Emmanuelle, dag. 14.30  
en 20.30 uur, 18 jaar.

Palace I: Pornotoer in Bangkok,  
dag. 14.00, 16.00, 18.00, 20.00 en  
22.00 uur, 18 jaar.

Palace II: My name is nobody,  
dag. 14.15, 16.15, 18.15 en 20.15  
uur, 14 jaar.

Studio: De nachtpartij, 5e week,  
dag. 15.00 en 21.00 uur, 18 jaar.

Royal I: Flossie, venus uit Zwen-  
gen, 5de week, dag. 14.30, 16.30  
18.45 en 21.00 uur, 18 jaar.

Royal II: Verschrikkingen in het  
wassenbeeldenmuseum, dag. 14.00  
16.00, 18.00 en 20.30 uur, 18 jaar.

Mabi: Het medelt Jet, dag. 14.00  
16.00, 18.15 en 20.30 uur, 14 jr.  
Bullitt.

Midi: The return of the pink  
panther, dag. 16.15, 18.30 en 21.00  
uur, 14 jaar.

## ONDANKS BELOFTES VAN ESB-DIRECTEUR

Ook huizenkopers in  
Grevenbicht gedupeerd

Van onze verslaggever

**GREVENBICHT** — Ondanks alle  
beloftes en toezeggingen van ESB-  
directeur Borger is zijn projectont-  
wikkelingsmaatschappij nu failliet  
en zijn de kopers van de huizen aan  
het Catherineplantsoen in Greven-  
bicht ernstig gedupeerd. Van de vijf  
in aanbouw zijnde woningen is  
slechts één ruwweg opgetrokken.  
Van de overige vier woningen is  
alleen een twee meter hoge muur  
gereed.

De bouwmaterialen zijn maandag-  
ochtend in allerijl door de leveran-

ders weggehaald. Ook de steigers  
zijn afgebroken en door de firma  
meegenomen. Met het faillissement  
van ESB bouwpromotie is een ab-  
rupt einde gekomen aan moeilijke  
bouw van de huizen in Grevenbicht.

## Zien aankomen

Al in juni van dit jaar raakte de  
bouw van de woningen ernstig ver-  
traagd. Burgemeester F. Loefer, die  
zich voortdurend heeft ingezet om  
de afbouw te bevorderen wil al  
langer geen zaken meer doen met  
de bouwonderneming ESB. „De ge-

meente staat buiten de hele affaire.  
Maar omdat mensen uit Greven-  
bicht die woningen zouden gaan  
betrekken heb ik van alles gepro-  
beerd om de bouw te stimuleren.  
Het was steeds tevergeefs“, aldus  
burgemeester Loefer die het faillit-  
sament van ESB bouwpromotie al-  
lang heeft zien aankomen maar het  
nooit hardop durfde te zeggen.

## Sussen

Directeur G. Borger van ESB-  
bouwpromotie wist in juni klagers  
nog te sussen door te vertellen dat

de woningen in Grevenbicht voor  
het einde van het jaar opgeleverd  
zouden worden. „Er is niets aan de  
aand. Door geldgebrek hebben we  
de bouw even moeten opschorten.  
Maar de aannemer kan nu aan het  
werk“, zei directeur Borger in juni.  
Wat er met de half voltooide huizen  
zou gebeuren is nog niet bekend.  
Burgemeester Loefer: „Er zal na-  
tuurlijk door de kopers gezocht  
worden naar een andere aannemer

Regeling wegen  
gevaarlijke stoffen

Van onze verslaggever  
**GELEEN** — Bij het vaststellen van  
een route voor het vervoer van ge-  
vaarlijke stoffen zullen de gemeen-  
tebesturen van sommige gemeenten  
moeten nagaan of ook andere dan  
de door hun gemeente lopende  
hoofdwegen hiervoor moeten wor-  
den aangewezen.

De gemeenten die het DSM-chemie-  
complex binnen hun territorium hebben  
zullen ook de toelatingswegen naar  
de chemische fabriek voor  
vervoer van gevaarlijke stoffen moe-  
ten aanwijzen. De complete regeling  
in Limburg moet op 1 januari van  
volgend jaar van kracht worden.

## CULTUUR IN DE REGIO

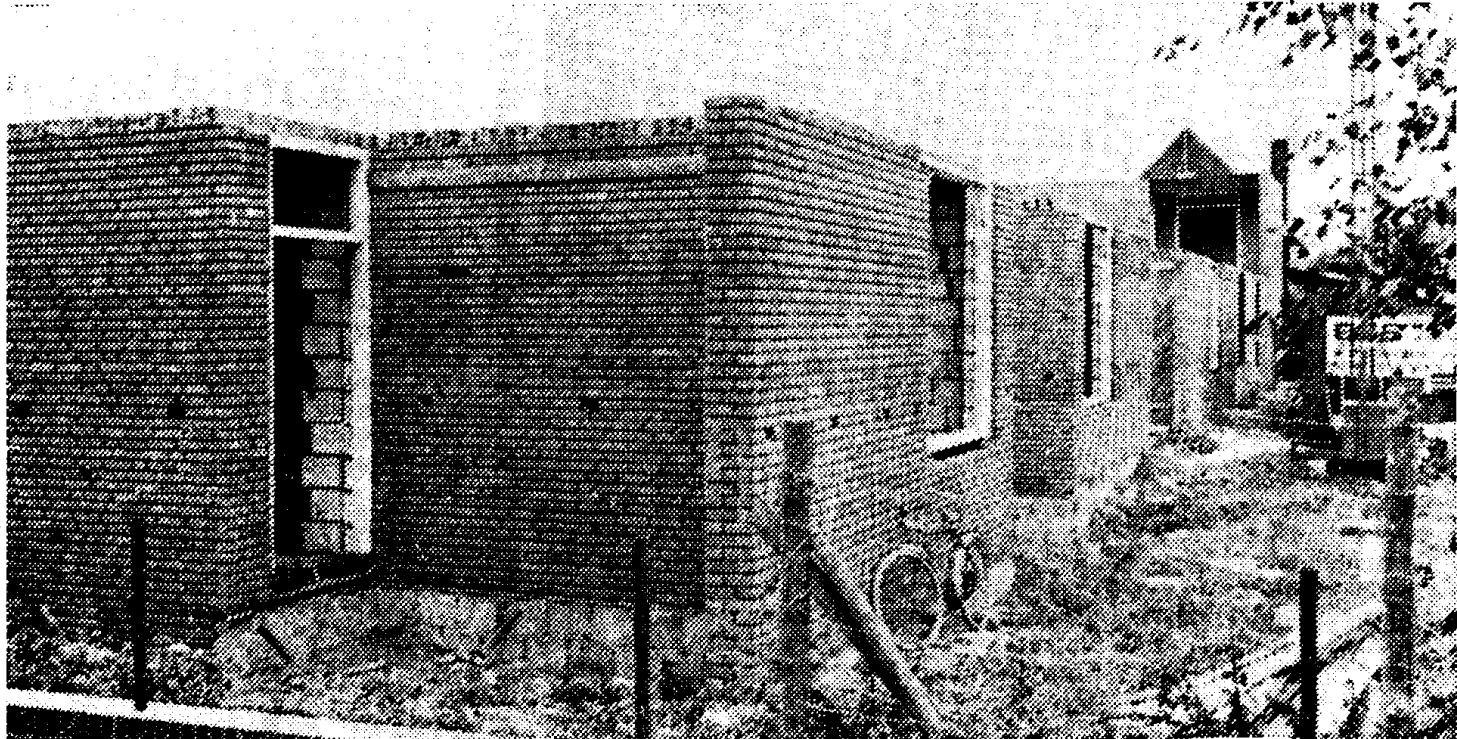
Hoofdstad Operette  
met „Bettelstudent“

Met habitués als Lizzy Schöff-  
mann, Marga de Boer, Jan Han-  
derson, Aad Jans, Antoni Wink,  
Jacco van Renesse en van Nora  
Zoon, die na zes jaar optreden  
bij de Weense Staatsopera weer  
in Nederland is teruggekeerd,  
zal komende woensdag 8 novem-  
ber in de Sittardse stadsschouw-  
burg de Hoofdstad Operette on-  
der muzikale leiding van John  
Kapper Carl Millöcker's mees-  
teroperette „Der Bettelstudent“ op  
de planken brengen, een werk  
dat vanaf zijn première op 6 de-  
cember 1832 zonder onderbre-  
king 47 maal voor een uitvoer-  
recht huis (het Theater an der  
Wien) werd opgevoerd en daarmee  
een voor die tijd fantastisch  
bedrag van 130.000 (Oostenrijks)  
gulden in de kassalade bracht.  
Met „Der Bettelstudent“ schiep de  
in 1842 geboren en Carl Millöcker,  
die als veertienjarige aanvankelij-  
k onder zijn vaders leiding het  
beroep van goudsmid leerde,  
maar al spoedig zijn heil in de  
muziek zocht, zijn meesterstuk,  
na tevoren al met operettes als  
„Das verunschene Schloss“ en  
„Griffin Dubarry“ de aandacht te  
hebben getrokken. De componist  
was nog geen veertig jaar oud,  
toen hij bij toeval kennis maakte  
met een verhaal „The Lady of  
Lyons“ dat merkwaardig genoeg  
werd geschreven door Lord  
Bulwer-Lytton, de auteur van  
de bekende roman „The last days  
of Pompeii“ en van „Rienzi“. Een  
geschiede dat levende al door nie-  
mand minder dan Victorien Sar-  
dau, van wie de stof voor Puccini's  
opera „Tosca“ afkomstig is,  
tot een toneelstuk „Fernande“  
werd omgewerkt en door de be-  
kende operettelibrettisten Cami-  
llo Zelli en Richard Genée in zijn  
huidige vorm werd gegoten,  
waarbij tijd en plaats van de  
handeling naar het 18e-eeuwse  
Polen werd verplaatst. Kolonel  
Ollendorf, gouverneur van de  
vesting Krakau, is woedend. Hem  
heeft gisteravond op een bal de  
mooie gravin Laura Nowalska  
met haar waaier in het gezicht

geslagen, toen hij haar een kus  
op de schouder gaf. En zo iets  
moet nu juist een ijzerreiter en  
heuwleggen als Ollendorf, voor  
wie iedereen diep respect heeft,  
overkomen. Om zich te wreken  
laat Ollendorf twee politieke ge-  
vangenen, de studenten Jan Ja-  
neki en Symon Rymanowicz  
vrij, steekt hen in de felle staat-  
siekedij en stelt hen de ver-  
wande oude gravin Nowalska  
als de schatrijke prins Wibieli  
en diens secretaris voor. Zoals  
met Ollendorf overgegaan,  
vraagt Symon om de hand van  
Laura waarna hij verliefd uit-  
sparing wordt gevraagd, maar ko-  
me tijd daarna besluit Symon  
zijn toekomstige de waarheid te  
vertellen, doch deze wuift zijn  
bezoeken weg. Wanneer het  
ballofsfeest begint, verschijnt  
Ollendorf met 'n groep gevang-  
nen en ontmaskert de pseudo-  
prins, maar zijn 'secretaris' Jan  
Janeki onthult nu zijn ware  
identiteit: graaf Opalinski. De  
revolutie breekt uit, de Polen  
bevrijden zich van de heerschappij  
van Saksen en veroveren de  
onafhankelijkheid. Ollendorf  
wordt gearresteerd, de bedelstu-  
dent Symon krijgt de titel van  
graaf en trouwt zijn Laura.

## Onder dak

Ten behoeve van de inrichting  
van het in Sittard door het Le-  
ger des Heils te vestigen thuis-  
voor daklozen, wordt op vrijdag  
10 oktober in de stadsschouw-  
burg onder het motto „Hoe ze  
onder dak“ een feestavond ge-  
organiseerd, waarbij vele Lim-  
burgse artiesten acte de présen-  
ce zullen geven: het „Palliet“ uit  
Elsloo met de enacter „Koek en  
si in paradiso“, het Limburgs  
Toneel Sittard met de enacter  
„Het duel“, de Barthelemy Jaz-  
band en vanaf 23.15 uur „Avro's  
Top Pop“. Voor en in de pauze  
en na afloop zullen vele Lim-  
burgse kunstenaars hun creaties  
te koop aanbieden.



• Afbouw van ESB-woningen in Grevenbicht door faillissement gestaakt.

Sta-in-de-weg  
onder slopershamer

Van onze correspondent

**GEILENKIRCHEN (Dld.)** — Toen  
jaar lang stond het huis van de 68-  
jarige kapper Paul Verbong in Gil-  
lath bij Geilenkirchen de afbouw  
van de geprojecteerde snelweg B 56  
in die gemeente in de weg. Thans  
wordt het huis van de eertijds uit  
Schipbeek geëmigreerde Nederlander  
(hij heeft al die tijd de Nederlandse  
nationaliteit behouden) gesloopt.

Het werk aan de doortrekking van  
de B 56 dwars door Gillath naar  
Geilenkirchen werd twee jaar gele-  
den vanwege dat huis stilgelegd. Nu  
kan het opnieuw ter hand worden  
genomen. Paul Verbong heeft de  
afbraak van zijn kapperswoning  
niet zomaar over zich heen laten  
gaan. Om kosten van de deelstaat  
Noordrijnland-Westfalen heeft hij  
een nieuw huis met aangebouwde  
kapperswerkplaats laten bouwen  
een paar honderd meter verderop in  
het dorp.

kleine dorpje Gillath voortaan  
links laten liggen. In Geilenkirchen  
echter zullen diverse gelijkvloerse  
kruisingen in de drukke „grens-  
slagader“ blijven bestaan.  
Vooral voor voetgangers zullen in  
deze drukke en dichtbij gelegen  
grensstad gevaarlijke situaties door  
de toenemende verkeersintensiteit  
eerder groter worden. Net als in het  
Nederlands-Limbursse grensgebied is  
in Duitsland de aanleg van een  
groot aantal secundaire en tertiaire  
verbindingswegen op de lange baan  
geschoven.



• De sloopwerkzaamheden in volle gang

## KLEIN JOURNAAL

redactie  
theo pasing  
tel. 045 - 718100

## ONTSPANNING

## MARIA MARTHA

**NEUWSTADT** — De vrouwenvere-  
niging „Maria Martha“ houdt op  
woensdag 8 oktober een reis naar  
„de Sterre der zee“ in Maastricht.  
Opgave kan plaats vinden bij mev.  
Penders, Markt 13. Kosten 4 gld.  
per persoon.

## BALAVOND

**STEIN** — Carnaval staat in Stein  
nog altijd in het middelpunt van  
het amusement en om het geheel  
nog meer sfeer en stemming te ge-  
ven willen de ex-prinsessen en leden  
van de C.V. de Steinderbock komen  
tot een eigen gilde. Deze gilde zal  
van prachtige costuums worden  
voorzien en een unieke aanwinst  
betekenen. Ter financiering van een  
en ander wordt vrijdag 10 oktober  
om 20 uur een groot bal gehouden  
in zaal Hermans, Havenstraat te  
Stein. De muziek voor dit bal wordt  
verzorgd door het bekende radio-  
en t.v. orkest The Walkers. Op deze  
balavond is iedereen van harte wel-  
kom.

## KEGELKONING

**GREVENBICHT** — De K.C. Neer-  
landia hield deze dagen het jaar-  
lijkse koningskegelen. De wedstrij-  
den — waarvan door 26 kegelaars  
werd deelgenomen — namen onge-  
veer 8 uren in beslag en vonden  
plaats op de baan van hotel Neer-  
landia. Als overwinnaar en koning  
1975 kwam uit de strijd de heer G.  
Wessels die daarmee de kampioen  
van 1974, de heer J.J. Verheijden  
ontroonde. De verdere uitslagen  
waren als volgt: 2e Theo Hermans,

3e J. Verheijden en 4e W. Eurlings.  
De kampioensbeker werd na afloop  
uitgereikt door voorzitter W. Ve-  
ders.

## DANSLESSEN

**SPAUBEK** — Op zondag 2 novem-  
ber zal er in zaal Bergers (t Pan-  
neschöpk) aan de Hove gestart  
worden met een danscursus voor  
beginners. Op deze cursus welke uit  
15 lessen van elk 2 uur lang wor-  
den ingestudeerd de quick-step, cha-  
chacha, engelse wals, wense wals,  
tango en zelfs een popdansje. De  
lessen worden gegeven met ingang  
van zondag 2 november iedere zon-  
dag van 17.30 tot 19.30 uur.

## SOOSAVONDEN

**SITTARD** — Nu het nieuwe win-  
terseizoen weer is begonnen is men  
in de wijk Stadbroek weer gestart  
met de soos-avonden. Zij worden  
iedere dinsdagavond van 18.30 tot  
21.30 uur gehouden in het wijkcen-  
trum aan de Tudderdierweg.

## GROOT WIKKAL

**SITTARD** — Onder het motto: „De  
vloer op, om van het dak af te  
komen“ wordt op zaterdag 11 okto-  
ber door bestuur en leden van de  
collectantenvereniging en van het  
zangkoor van de wijk Vrangendaal  
een groot bal gehouden in het wijk-  
centrum.

## BEJAARDENSOOS

**SITTARD** — Na 17 jaar de functie  
van penningmeester van de bejaar-  
densociëteit van Stadbroek met gro-  
te nauwkeurigheid te hebben ver-  
vuld heeft de heer J. Kruijs zijn  
ambt neergelegd om het over te la-  
ten aan een jongere.

## OPGEVEN

**GELEEN** — Leden van een verenig-  
ing van bejaarden en gepensioneer-  
den aangesloten bij het overkoepel-  
end orgaan van deze verenigingen  
in Geleen kunnen zich per koppel  
opgeven bij het secretariaat van hun  
eigen vereniging. Dit dient voor 5  
november gebeurd te zijn. De eerste  
ronde wordt op vrijdag 21 novem-  
ber om 14.30 uur in het Reüniege-  
bouw, Wilhelminastraat 1, gespeeld.

## GEMEENTE

## HUURSUBSIDIE

**GREVENBICHT** — De termijn voor  
het indienen van aanvragen om  
huursubsidie is door de Minister  
met 3 maanden verlengd. Aanvra-  
gen dienen thans voor 1 januari  
1976 ter gemeentesecretarie (Afd.  
Algemene zaken) te worden inge-  
diend.

## ONDERWIJS

## CURSUS ITALIAANS

**SITTARD** — De vereniging van Ita-  
lianen, CRIS, is voornemens een  
cursus Italiaans te geven voor be-  
langstellenden uit Stadbroek en om-  
geving. Deze cursus is geheel gratis  
alleen het studiemateriaal moet be-  
taald worden. Docente is mevrouw  
Honings-Viche. Als er 15 deelne-  
mers of deelnemers zijn zal de  
cursus zo mogelijk starten.

## MUZIEK

**VERSTERKING**  
**STEIN** — Het kerkelijk zangkoor  
van de parochie Nieuwduin heeft  
dringend versterking nodig van da-

mes zowel als heren. De repetities  
zijn op dinsdag en donderdagavond  
in de parochiekerk en beginnen om  
20 uur. Op deze avonden kunnen  
belangstellenden eens komen kennis  
maken en zich al ingeven. Men  
kan ook contact opnemen met de  
dirigent de heer Smeets, Arnolden-  
straat 31, tel. 2032. Stein of zich  
opgeven bij een der bestuursleden.

## ALGEMEEN

## MOOIE OPBRENGST

**SITTARD** — De huis-aan-huis-col-  
lecte voor de kankerbestrijding Kin-  
ningin Wilhelmina Fonds bracht in  
de wijk Stadbroek de mooie som  
van rond 1228 gulden op.

## GEHANDICAPTENVERENIGING

**SITTARD** — De afdeling Sint Rosa-  
Sittard van de Limburgse Organisatie  
van gehandicapten heeft besloten  
het aantal adviesavonden per  
maand van twee terug te brengen  
naar een. Deze heeft plaats voor  
oktober op dinsdag 14 oktober van  
19.00 tot 20.00 uur in het Don Bosco  
Huis, Tudderdierweg 46. Het con-  
tactadres (ook voor het zwemmen  
van de gehandicapten) is mevrouw  
Banens in de Jan van Eyckstraat.

## KATHOLIEKE VROUWENGILDE

**SITTARD** — Het actieve bestuu-  
s van de afdeling Sittard van het  
Katholieke Vrouwen Gilde houdt op  
donderdag 18 oktober voor zijn le-  
den een excursie naar Zeist en  
Haarzuilen. Ondermeer zullen door  
het Sittardse gezelschap slot  
Zeist en kasteel de Haar bezichti-  
gen.

## EHBO CURSUS

**STEIN** — De afdeling Stein-Elsloo-  
Urmond van het Ned. Rode Kruis

start maandag 27 oktober met een  
cursus E.H.B.O. waarvoor voldoende  
belangstelling bleek te bestaan. Zij,  
die deze cursus nog willen volgen  
kunnen zich op deze eerste les nog  
opgeven in de aula van de St.  
Jansschool aan de Halstraat, waar  
de les om 20 uur begint. Ook kan  
men zich opgeven bij de heer Mac-  
co, Diepdaalsstraat 72, tel. 1301 te  
Stein. De cursus omvat in totaal 6  
lessen van 2 uren.

## ZONNEBLOEM

**BORN** — De Zonnebloem afdeling  
Born houdt zaterdag 11 en zondag  
12 oktober in de grote zaal van  
huize Sint Maarten, Putstraat 27  
een tentoonstelling van handwerken  
door de leden zelf gemaakt. Alles  
wat er te zien is te koop. De  
openingsstijlen zijn zaterdag van 17  
tot 21 uur en zondag van 14 tot 19  
uur. Met de opbrengst hoopt de  
zonnebloem nieuw materiaal voor  
haar welzijnswerk te kunnen kopen.

## LVB

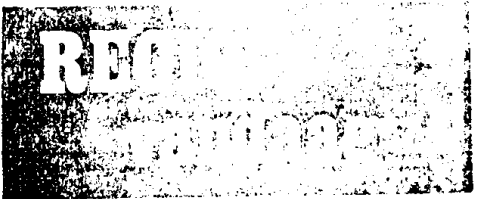
**BORN** — De activiteiten rond de  
LVB afdeling Born zijn weer in  
volle gang. Er werd gestart met een  
zeer geslaagde Melitademonstratie.  
Omstreeks half oktober start de LVB  
met een cursus „Lijne keuken“ in de  
huishoudschool te Bron. Wegens de  
grote vraag naar deze cursus volgt  
hoogst waarschijnlijk in januari de  
tweede cursus.

## SPEL

## KIENEN

**BORN**: Vandaag om 20 uur in het  
gemeenschapshuis door de bejaar-  
denbond.

**SPAUBEK**: Zaterdag om 20 uur in zaal  
Bergers aan de Hove door de  
plaatselijke afdeling van de KAV.



## Alternatie

„De alternatieve beweging“ is een  
nieuw initiatief van de Limburgse  
Katholieke Kerk. Het is een  
beweging die zich richt op de  
menselijke en spirituele behoeften  
van de mens. Het is een beweging  
die zich richt op de menselijke en  
spirituele behoeften van de mens.

„De alternatieve beweging“ is een  
nieuw initiatief van de Limburgse  
Katholieke Kerk. Het is een  
beweging die zich richt op de  
menselijke en spirituele behoeften  
van de mens. Het is een beweging  
die zich richt op de menselijke en  
spirituele behoeften van de mens.

## Philip

„De Philip“ is een nieuw initiatief  
van de Limburgse Katholieke Kerk.  
Het is een beweging die zich richt  
op de menselijke en spirituele  
behoefte van de mens. Het is een  
beweging die zich richt op de  
menselijke en spirituele behoefte van  
de mens.

## W. D. B. B.

„De W. D. B. B.“ is een nieuw  
initiatief van de Limburgse  
Katholieke Kerk. Het is een  
beweging die zich richt op de  
menselijke en spirituele behoefte  
van de mens. Het is een beweging  
die zich richt op de menselijke en  
spirituele behoefte van de mens.

## Kynologie

**KERST (12)** — Een maand geleden  
hondententoonstelling in het Belg-  
sche Kerst is voor de leden van de  
KAV.

„De Kynologie“ is een nieuw  
initiatief van de Limburgse  
Katholieke Kerk. Het is een  
beweging die zich richt op de  
menselijke en spirituele behoefte  
van de mens. Het is een beweging  
die zich richt op de menselijke en  
spirituele behoefte van de mens.

## Concert

„De Concert“ is een nieuw  
initiatief van de Limburgse  
Katholieke Kerk. Het is een  
beweging die zich richt op de  
menselijke en spirituele behoefte  
van de mens. Het is een beweging  
die zich richt op de menselijke en  
spirituele behoefte van de mens.

„De Concert“ is een nieuw  
initiatief van de Limburgse  
Katholieke Kerk. Het is een  
beweging die zich richt op de  
menselijke en spirituele behoefte  
van de mens. Het is een beweging  
die zich richt op de menselijke en  
spirituele behoefte van de mens.

## In gesprek

„De In gesprek“ is een nieuw  
initiatief van de Limburgse  
Katholieke Kerk. Het is een  
beweging die zich richt op de  
menselijke en spirituele behoefte  
van de mens. Het is een beweging  
die zich richt op de menselijke en  
spirituele behoefte van de mens.

„De In gesprek“ is een nieuw  
initiatief van de Limburgse  
Katholieke Kerk. Het is een  
beweging die zich richt op de  
menselijke en spirituele behoefte  
van de mens. Het is een beweging  
die zich richt op de menselijke en  
spirituele behoefte van de mens.

„De In gesprek“ is een nieuw  
initiatief van de Limburgse  
Katholieke Kerk.



## Verklaring Brussel aan Ierse pers over onderzoek

## Komt Creegan voor Belgisch tribunaal?

vervolg van pag. 1

GELEEN — „Het onderzoek in de zaak-Creegan, zowel in België als in het buitenland is nu bijna voltooid. Het is nu de taak van de Belgische rechtspraak om tegen de achtergrond van de ernst der feiten en de uitzonderlijke omstandigheden van openbare veiligheid, uit te maken of Creegan voor een tribunaal zal moeten verschijnen en voorts, of hij tot dat ogenblik in hechtenis moet blijven of voorlopig op vrije voeten kan worden gesteld”.

Zo besluit de Belgische regering een verklaring van meer dan duizend woorden, die zij zojuist via haar ambassade in Dublin heeft verstrekt aan de Ierse pers, waarin de afgelopen maanden een steeds scherpere kritiek heeft geklonken op het feit

dat James Creegan, van Ierse nationaliteit, werkzaam bij Eurocontrol-Beek en woonachtig in Geleen, nu al maanden in België in voorarrest zit.

De Ierse regering heeft éénmaal bij de Belgische regering om opheldering gevraagd en dan nog onder sterke druk van parlementariërs in Dublin; op deze vraag heeft Brussel toen geantwoord, dat de rechtsgang ten aanzien van Creegan geheel volgens de regelen van de Belgische wet liep. In haar verklaring

tot de Ierse pers herhaalt de regering te Brussel dit thans; zij voegt eraan toe, dat de Ier de rechtskundige hulp geniet van een Belgische advocaat, mevrouw Françoise Brandes en dat er ook met de Europese Conventie voor Rechten van de Mens in de hand niets op de behandeling van Creegan aan te merken valt.

## Begrip

Tegenover de groeiende onrust in Ierland verklaart de Belgische regering, dat zij daarvoor begrip heeft, zeker wanneer de voorlopige hechtenis van lange duur is. Zij wijst erop, dat in België voorlopige hechtenis van maand tot maand verlengd moet worden en dat dit alleen gebeurt indien het onderzoek en de openbare veiligheid dat vergen. Intussen geniet de arrestant alle waarborgen van de wet en het maakt niets uit, of hij een Belg of een buitenlander is, aldus de Belgische verklaring aan de Ierse pers.

## Verlenging

De Belgische regering verklaart het steeds opnieuw verlengen van de voorlopige hechtenis van de Geleense Ier uit de omstandigheid, dat tijdens het onderzoek de beschuldiging van inbreuk op de Belgische staatsveiligheid steeds vastere vorm ging krijgen. Zo werd respectievelijk op 6 juni, 30 juni, 30 juli, 29 augustus en 29 september op grond van de artikelen 120 3° en 8° van de Belgische strafwet aanhoudende inbewaringstelling gevorderd. Creegan

## „Luidruchtig erbetoon”

## Kamerlid hekelt luchtparade voor generaal Ferber

BRUNSSUM — Het Tweede Kamerlid Giebel van de Partij van de Arbeid heeft minister Vredeling medegedeeld dat op 30 september jl. „vele duizenden overlast hebben ondervonden” van de luchtparade, die tegen het vallen van de avond boven Brunssum werd gehouden ter gelegenheid van het afscheid van generaal E. Ferber als opperbevelhebber van AFCEAT.

De heer Giebel wil van de minister weten, wie er eigenlijk wel toestemming hebben verleend tot „luidruchtig erbetoon”. Volgens de heer Giebel namen er dertig laagvliegende helikopters en 22 vliegtuigen van de basis Welschap aan deel. Hij heeft minister Vredeling de (schriftelijke) vraag voorgelegd of een dergelijke ceremoniële luchtparade een geëigend middel is om afscheidsfeesten van generaal Ferber bij te zetten.

## JONGEN IN SCHOUDER GESTOKEN

## Mes lag in Geul

VALKENBURG — De Valkenburgse politie heeft gisteren in de Geul nabij kasteel Den Halder gezocht naar een zakmes waarmee zaterdagavond omstreeks middernacht de 23-jarige J. L. uit Valkenburg in de rug werd gestoken. De eerste zoekactie leverde geen resultaat op, maar toen naderhand het gedeelte van de Geul secuur werd afgezocht werd het mes ongeveer tien meter stroomafwaarts van de voetbrug naar het Casino plein gevonden.

De eigenaar van het knipmes, de 21-jarige J. H. uit Valkenburg is door de politie aangehouden. Hoe de ruzie precies is ontstaan wordt nog uitgezocht. Voor een bar in de Grotestraat had de 23-jarige J. L. zaterdagavond met verschillende andere Valkenburgers ruzie, waarbij klappen werden uitgedeeld en aan de haren werd getrokken. Daarbij trok J. H. zijn zakmes en stak hem in de rug. J. L. liep een 2 cm-deepe wond in zijn rechterschouder op, maar dacht aanvankelijk dat zijn arm uit de kom gedraaid was. Toen hij vrienden vroeg hem met zijn arm te helpen bemerkte men de bloedende wond.

De dader heeft daarna het mes in de vlakbij stromende Geul gegooid.



Monique van de Ven komt bij de exploitante van een kroegje, Kitty Courbois, op verhaal na haar avontuur bij de soldaten.

„De laatste trein”  
sfeervol document

ROERMOND — Donderdag gaat de voor een groot deel in Herkenbosch opgenomen film „De laatste trein” van Erik van Zuylen in de Royaline, een onderdeel van de Royalbioscoop in Roermond in première voor Zuid-Nederland. Voor de voorvertoning waren dinsdagmiddag een groot aantal medewerkers aan deze film naar Roermond gekomen, zoals Monique van de Ven, haar echtgenoot cameraman Jan de Bont, Kitty Courbois en de producenten Jan Mey en Klap. In een gezellig samenzijn na afloop spraken de makers hun teleurstelling uit over de manier, waarop door sommigen kritiek op deze film is uitgesproken.

Monique van de Ven, die de film pas voor de tweede keer zag — zij is zojuist met haar man uit Indonesië teruggekeerd, waar opnamen zijn gemaakt voor een film over Multatuli — vond het een heel redelijk produkt, dat zich best kan laten zien in de forse reeks Nederlandse speelfilms.

„De laatste trein” is in feite een film van cameraman Jan de Bont. Hij heeft prachtige sfeervolle beelden gecomponeerd, waarmee hij op-

drie zonen en een dochter achter. De seinhuiswachter, knap vertolkt door Han Bentz-Van de Berg is hier danig van onder de indruk en hoe-wel plechtgetrouw van aard ver-zoekt hij langzaam maar zeker zijn taak, ook al omdat hij er lichame-lijk nauwelijks meer toe in staat is.

Daartussendoor zijn de pogingen van de kinderen om aan de kost te komen verweven. Armoede is troef. De een probeert ondanks pesterijen een moestuintje te onderhouden, de ander neemt zo goed en zo kwaad als het kan de taak van zijn vader over en de jongste zoon (Michel van Rooyen en dochter (Monique van de Ven) schameelen met oude rommel en als dat niet genoeg opbrengt verkoopt Monique van de Ven zich aan op hun terrein neergestreken soldaten. Het dramatische hoogtepunt is de terugkeer van de moeder. En juist op dat punt faalt de film enigszins. De basis — vertrek en terugkeer van de moeder — is veel te sober uitgewerkt om er uiteindelijk een climax uit te kunnen halen. „De laatste trein” is geen publieks-film. Ver van de commercie is niet een sfeervol document ontstaan, dat door mensen die van bezonnen mooie beelden houden zeker ge-waardeerd kan worden.

THEO PASING

EEN JAAR CEL EN TBR GEËIST  
'Geboren oplichter' heeft schuld van 60.000 gulden

MAASTRICHT — Vanwege uitgebreide exercities op het terrein van de vermogenscriminaliteit eiste mr. C. Ficq dinsdagmorgen een jaar gevangenisstraf en onvoorwaardelijke terbeschikkingstelling van de regering tegen de 31-jarige R. P. uit Born. Door herhaaldelijk gepleegde oplichting, verduistering en flessentrekkerij en de daaruit te verklaren noodsporg om hoge persoonlijke leningen af te sluiten, drukt thans een totale schuld van meer dan 60.000 gulden op de man. „Om daar onderuit te komen, moet u op zijn minst de toto winnen”, oordeelde zittingpresident mr. F. Eliëns.

In navolging van een psychiater kenschetste mr. Ficq de verdachte als een geboren oplichter, van wiens praktijken tal van onschuldigen in Limburg en daarbuiten de dupe zijn geworden: net zo goed werkgevers

en financieringsmaatschappijen als meubelhandelaars en woninginrichters. Alhoewel P. ten sterkste elke baan is ontraden die hem in contact kan brengen met geld, is hij sedert enkele weken opnieuw werk-

zaam als vertegenwoordiger. Naar zijn raadsman toelichtte, werd hij daarvoor zelfs gekozen uit een totaal van 160 sollicitanten!

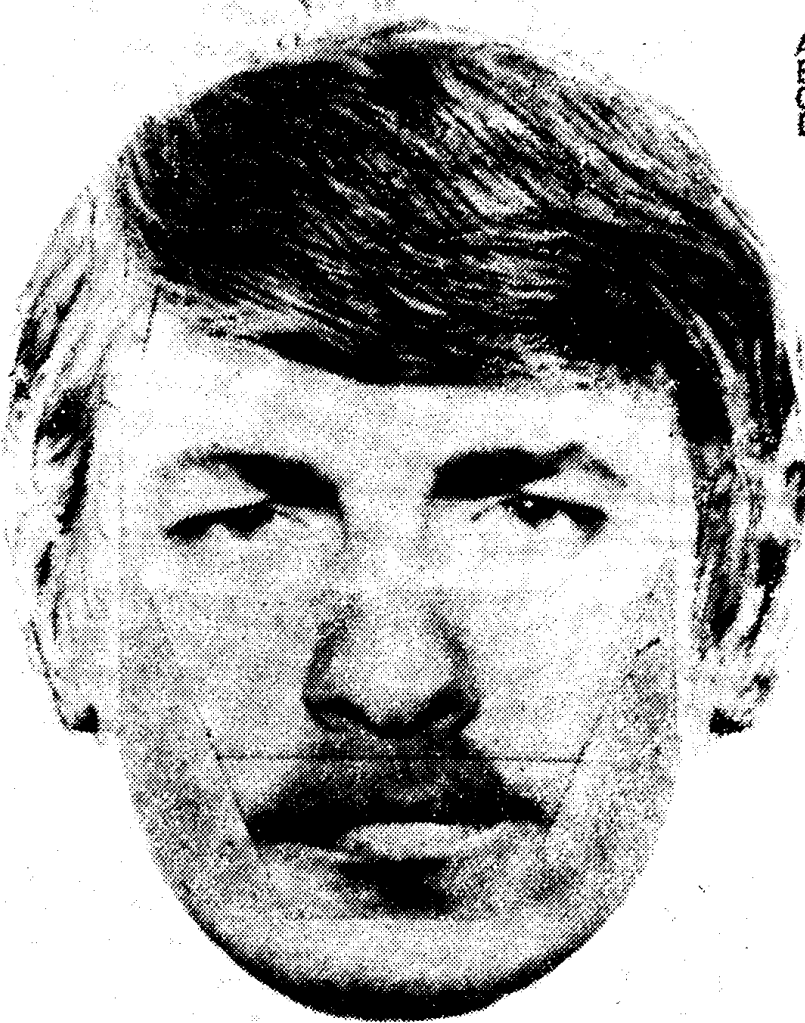
Voor de officier van Justitie stond vast, dat P. er steeds weer in slaagt anderen te manipuleren. „Tot en met de reclassering”, meende mr. Ficq. Mede vanwege een eerder opgelegde voorwaardelijke TBR achtte hij ditmaal een gevoelige en geheel onvoorwaardelijke straf op zijn plaats.

Nadat de Rechtbank Maastricht op 21 oktober uitspraak zal hebben gedaan, dient P. zich nog voor de Rechtbank in Roermond te verantwoorden voor enkele in Venlo gepleegde vermogensdelicten.

## Verwaarlozing van hondje leidde tot schurft en proces

KLIMMEN — Tegen de Schaesbergse kermisexploitant J. is proces-verbaal opgemaakt wegens dieren-verwaarlozing. Een tien weken oud poedeltje is door de politie in beslag genomen en in afwachting van een beslissing van de officier van justitie ondergebracht in het Dierenasiel Oostelijke Mijnstreek in Heerlen.

Zowel bij de Klimmense politie als bij het dierenhuis kwamen in de loop van dinsdag telefoontjes binnen over een zwaar verwaarloosde hond, die eigendom zou zijn van de in Klimmen staande kermisexploitant. Zowel het tehuis als de politie gingen poolshoogte nemen. In een vrachtwagen vond men de tien weken oude poedel, waarvan een later geconsulteerde dierenarts vaststelde dat het dier zwaar verwaarloosd was en onder andere aan schurft leed.



• Een door de Maastrichtse politie gemaakte montagefoto van de vermoedelijke dader.

## Politie speurt naar aanrander

MAASTRICHT — Met kracht heeft de politie de jacht op de tot nu toe nog onbekende aanrander van de 19-jarige verpleegster A. de E. uit Maastricht voortgezet. Dit zedenmisdrif had plaats maandagmorgen rond kwart over tien aan de Bergerstraat in Maastricht. Naar aanleiding van ontvangen tips heeft de recherche een zogenaamde „montagefoto” van de aanrander kunnen samenstellen.

Als bijzonderheid kan nog worden vermeld dat deze dader gezien is, gezeten in de blauw-metalic Ford Taunus L, zonder schuifdak, met

langwerpige Belgische kentekenplaat, waarin vermoedelijk de cijfers 3 en 4 voorkomen. Iedereen die inlichtingen kan verstrekken wordt verzocht zich met de politie in verbinding te stellen.

Overigens heeft dezelfde man gisteren een kwartier voordat hij de verpleegster aanrandde onzedelijke handelingen verricht tegenover het meisje A. H. uit Maastricht. Dit was op dezelfde plaats aan de Bergerstraat. Maandagmiddag is dit laatste ook gebeurd tegenover een ander meisje uit Maastricht. Dit voorval had plaats in de Maastrichter Pastoorstraat.

## Gistermorgen om 5 uur in Maastricht

## Man overvallen en van geld beroofd

MAASTRICHT — De 52-jarige ober-kelner R. de J. uit Maastricht is gistermorgen rond 5 uur, in de Grote Staat in Maastricht, onder bedreiging van een pistool, van zijn portefeuille beroofd. Enkele minuten later kon de politie de daders reeds arresteren. Het zijn de 23-jarige K.C. en de 22-jarige M.P. beiden uit Maastricht en al 'goede kennissen' van de politie. Tijdens hun arrestatie trof de politie de portefeuille met daarin de geroofde 300 gulden bij de jongemannen aan.

Toen de heer De J. van zijn werk naar huis keerde kreeg hij in de Grote Staat plotseling een pistool in de rug geduwd. Ook kreeg hij te horen tegen de muur te gaan staan met zijn handen omhoog. De twee knapen doorzochten de zakken van de kelner en eigenden zich de portefeuille toe.

Tijdens dit „fouilleren” schoot een van hen, bij wijze van dreigement, in de lucht. Nadat de man weer vrij was, rende hij naar het politiebureau, waar terstond enkele patrui-

liewagens op onderzoek gingen. Op de hoek van de Grote Staat en de Muntstraat werd het bevestigde tweetal aangetroffen. Zij voldeden aan het opgegeven signalement en hadden, zoals gemeld, de portefeuille bij zich. Het wapen, waarmee zij de kelner bedreigd hadden bleek een alarmpistool te zijn.

De overvallers zijn in verzekerde bewaring gesteld en zullen een paar dagen worden voorgeleid aan de Officier van Justitie.

## TWEEDE ESB-BEDRIJF VOOR FAILLISSEMENT

BRUNSSUM — Dinsdagmorgen heeft de door de Maastrichtse rechtbank aangewezen curator van ESB-Bouw-promotion, mr. F. M. H. Thuis, aan ESB-directeur M. Borger het dringende advies gegeven zo snel mogelijk de ESB-Financiële Adviezen BV failliet te verklaren.

„Als de heer M. Borger dat snel doet dan zou nog donderdag aanstaande de rechtbank het faillissement over die twee ESB BV kunnen uitspreken. Wil de heer Borger daar niet aan dan zal ongetwijfeld een faillissementsaanvraag worden ingediend door een groep aspirant-kopers”, aldus mr. Thuis. Zoals bekend telt de ESB zeven BV's die allen volgens de curator op losse schroeven zijn komen te staan na het falieren van de ESB-Bouw-promotion. De ESB-Financiële Adviezen BV, waarvan de heer Borger ook directeur is, is binnen enkele weken de tweede BV die het loodje moet leggen.

„Het voordeel van dit tweede faillissement is dat de kopers die een koopcontract hebben met die BV en niet met Bouwpromotion BV, vaak zonder dat ze het zelf weten, dan ook op de steun van mij en de gemeente kunnen rekenen”, aldus de

bewindvoerder van ESB-Bouw-promotion.

Een aantal kopers van ESB-woningen heeft al met mr. Thuis gesproken over een oplossing. De totale financiële slag voor de rond dertig gedupeerde kopers is ongeveer 375.000 gulden. Een groep van 11 bewoners die het advocatenkantoor Moscovitz heeft ingeschakeld heeft een schade van 300.000 gulden.

Een woordvoerder van de leveranciers en onderaannemers gaf te kennen dat op dit moment al voor 200.000 gulden schade was geleden. „Als we echter met de bewoners tot overeenstemming kunnen komen om de huizen af te bouwen, dan kan die schade misschien tot 90.000 gulden teruggebracht worden”.

## Bedreiging

MAASTRICHT — Wegens bedreiging van een winkelier in Geleen en diefstal van 300 gulden in zijn woonplaats Urmond hoorde de 27-jarige J. W. zich gisteren door de rechtbank Maastricht veroordeeld tot een boete van 500 gulden en voorwaardelijke terbeschikkingstelling van de regering.

## PROVINCIE vandaag

## Unie BLHP

HEERLEN — De Unie BLHP houdt op 8 november in het Maaspaviljoen in Maastricht de regionale jaarvergadering. Tijdens deze bijeenkomst die om kwart over negen begint zal ir. Piet Nissen directeur van de Industriebank-LIOF een uiteenzetting geven over dit instituut. Ook burgemeester mr. A. Baelen van Maastricht spreekt de Unieleiden toe. Regiovoorzitter Jo Franssen houdt een inleiding.

## Ontslagen

GENNEP — In verband met afzet-moeilijkheden is door de directie van de Gennepse Molen, een fabriek voor houtbeveerking te Gennep, voor 20 van de 62 werknemers ontslag aangevraagd.

## „Uitstapje”

MAASTRICHT — In verband met hun jaarlijks „uitstapje” houden de Provinciale Staten hun eerstvolgende vergadering op donderdag 16 oktober in de raadszaal van het stadhuis van Roermond. Aansluitend wordt een bezoek gebracht aan de PLEM-centrale in Maasbracht en aan het monumentale kerkje te Asselt.

## Drugs-passie

MAASTRICHT — Om aan geld te komen voor het kopen van heroïne zette de thans 18-jarige Heerlenaar J. J. in de nacht van 24 op 25 juli enkele kraakjes aan de Akerstraat-Noord in zijn woonplaats. Hij trof nagenoeg geen baar geld aan, maar compenseerde dit door enkele waardevolle goederen te verkopen. Voor de gepleegde inbraken hoorde hij gisteren in Maastricht een gevangenisstraf van 8 maanden, waarvan 3 voorwaardelijk, tegen zich.

Officier van justitie mr. J. Ek zei in zijn requisitoir, dat men allereerst uiterst pessimistisch is over de toekomst van J. Mr. Ek zelf maakte daarop geen uitzondering toen hij opmerkte: „De reclassering krijgt er in de persoon van J. een moeilijke cliënt bij. En in deze zaak zullen wij hem nog wel vaker terugzien”.

## Onder invloed

MAASTRICHT — Conform de eis van de officier van justitie heeft de rechtbank te Maastricht gisteren de 44-jarige in Sittard wonende politieambtenaar F. V. wegens rijden onder invloed veroordeeld tot 2 weken gevangenisstraf en 10 maanden ontzegging van de rijbewijsrecht. Wegens openbare dronkenschap werd hij, eveneens conform de eis, veroordeeld tot een boete van 25 gulden.

## Brisantbom

VENLO — Dinsdag is op de Grote Heide bij Venlo, die tijdens de oorlog door de Duitsers als vliegveld werd gebruikt, op een honderdtal meter van het zweegvliegveld van de Venlose Zweefvliegclub een 300 kg zware Amerikaanse brisantbom gevonden. De bom, waarvan maar een klein stukje boven de grond uitstak, werd opgemerkt door een korporaal van de infanterieschool uit de Frederik Hendrikkerie in Blerick die daar rijles gaf en direct de politie waarschuwde. Dinsdagmiddag is de explosievenopruimingdienst begonnen met het uitgraven van de bom. Woensdag gaat men het project op de vindplaats demonteren.

## Vorkheftrucks

MAASTRICHT — De rechtbank te Maastricht heeft dinsdag de 26-jarige T. D. uit Putten wegens verduistering veroordeeld tot 6 maanden gevangenisstraf. De officier van justitie had 9 maanden waarvan 3 voorwaardelijk geëist. Onder valse naam en ten behoeve van een gefingeerde houthandel had de man van verschillende firma's 1 laadshoep en 4 vorkheftrucks in huur weten te krijgen. Langs slinkse wegen lukte het hem deze kostbare machines tegen een zacht prijsje van de hand te doen.

## Roulette

MAASTRICHT — De rechtbank te Maastricht heeft gisteren de 28-jarige P. v.d. E. uit Venlo een boete van 1000 gulden oplegd wegens overtrekking van de wet op de kansspelen. In sociëteit „Black Jack” aan de Locht in Heerlen had de man een internationaal gezelschap gelegenheid geboden „roulette” te spelen met geldswaardige prijzen als inzet. Voor het exploiteren van een casino bezat hij echter geen vergunning. Veertien dagen geleden had de officier van justitie naast een boete van 1000 gulden ook 1 maand gevangenisstraf geëist.

## Rijontzegging

MAASTRICHT — De eis van de officier van justitie volgens, heeft de rechtbank Maastricht gisteren de 44-jarige A. C. uit de plaats veroordeeld tot 1 maand gevangenisstraf en 2 jaar ontzegging van de rijbewijsrecht. Hem werd verweten op de Kloosterweg in Heerlen zodanig onvoorzichtig met zijn auto te hebben gereden, dat een hem tegemoetkomende bromfietser werd geschept en ernstig verwond.



De grote vreemde en  
onbegrijpelijkheid Jezus God  
geven wij u kennis van de  
geboorte van onze dochter

**Emmanuel**  
Bij het H. Doopsal zal zij  
de namen ontvangen

**Emmanuel Hendrika  
Elisabeth Emerence**  
Anton en  
Anne-Marijke  
Silvius-Janssen

Nieuwenhagen, 5 okt. 1975  
Apollolaan 5.

Tijd. De Weverziekenhuis  
Heerlen, Kamer 44 Afd. 2.

**auto-rijnschool  
'MARIN'**



**AUTOMATIC EN  
SCHAKELAUTO  
HEERLEN**

**045-410316  
b.g. 410830**

## GEBOREN

**Tamara**, dochter van J. van Wijk en C. van Wijk-Ver-  
schuren, Maastricht, 5 oktober 1975. Malbergplein 10 E.  
Tijd. adres: St. Annadal B4, k. 1.

**Jean Pierre**, zoon van John en Yvonne van Aubel,  
Maastricht, 4 oktober 1975. Past. Heynenstraat 24. Tijd.  
Ziekenhuis St. Annadal B-4, kamer 1.

† In de liefde en vrede van Christus is heden,  
na een kortstondige ziekte, in het ziekenhuis  
te Sittard van ons heengegaan, voorzien van de  
H.H. Sacramenten der Zieken, in de ouderdom  
van ruim 77 jaar, onze lieve en zorgzame vader,  
overleden, grootvader, overgrootvader, broer,  
bezoekvader, oom en neef

**Heindriks Geurts**  
weduwnaar van  
**MARIA JOHANNA VAN DEN HOOGEN**

Wij vragen een gebed voor zijn zielernst.

De diepbedroefde familie:  
Nuth: A. Geurts  
L. Geurts-de Haas  
kinderen en kleinkinderen  
Munstergeleen: M. J. Hermes-Geurts  
H. M. Hermes en kind  
Houthem-Valkenburg: W. S. Jacobs-Geurts  
M. Jacobs  
kinderen en kleinkinderen  
Nuth: T. Geurts  
M. Geurts-Starmans  
en kinderen  
Nuth: B. Geurts  
M. Geurts-Binzen en kinderen  
Amby: W. Geurts  
A. Geurts-De Lange  
Nuth: J. Geurts  
G. Geurts  
Nuth: B. Geurts-Holtus en kinderen  
Nuth: R. Rijkx-Geurts  
F. Rijkx en kinderen  
Nuth: J. Geurts  
H. Geurts-Weijermans  
en kinderen  
Familie Geurts  
Familie van den Hoogen

Nuth, 6 oktober 1975  
oord. adres: Hellebroek 13. Nuth

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de  
begrafenis, zal plaatsvinden op vrijdag 10 oktober  
a.s. om 11 uur in de parochiekerk van St. Bavo  
te Nuth. Bijeenkomst aan de kerk te Nuth om  
10.30 uur, waar gelegenheid is tot condoleren  
vanaf 10.30 uur.

De overledene is opgebaard in het Uitvaartcentrum,  
Hoofdstraat 100, Hoensbroek. Bezoekuren  
van 14 tot 15 uur van 19 tot 20 uur.  
Rozenkransgebed donderdagavond om 18.45 uur  
in voornoemde kerk.

† Maandag, 6 oktober 1975, overleed na een lang-  
durig ziekbed, gesterkt door het H. Sacrament  
der zieken, in volle overgave, onze lieve moeder,  
schoonmoeder en oma

**Josina Magdalena Maria  
Korstjens-Smeele**  
weduwe van  
**WILHELMUS RUTGERUS JACOBUS KORSTJENS**  
op de leeftijd van 82 jaar.

Moge onze Vader haar genadig zijn.

Heerlen: Pater Oscar Korstjens o.f.m.  
J. Korstjens  
A. Korstjens-van Lochem  
Wim en Hans  
Amsterdam: B. Korstjens  
E. Korstjens-Bonsen  
Clara  
Venlo: A. de Jong-Korstjens  
H. de Jong  
Joke, Harrie, Ineke, Rob  
W. Korstjens-Brabers  
Miriam, Léon, Jackie, Chris

Heemstede, 6 oktober 1975

Huize „Het Overbos“

Burg. van Lennepweg 35

Corr. adres: B. J. A. Korstjens, Stadionkade 18,  
Hoe Amsterdam-Z.

Moeder ligt opgebaard in de rouwkamer van Hui-  
ze „Het Overbos“.

In de kapel van Huize „Het Overbos“ vierten wij  
donderdagavond 9 oktober 1975 om 7.00 uur een  
avondmis en vrijdagmorgen 10 oktober 1975, in  
dezelfde kapel om 10.30 uur de plechtige eucha-  
ristie.

De crematie vindt daarna plaats in het cremato-  
rium te Driehuis-Westerveld om 12.00 uur.  
Gelegenheid tot condoleren aan de crematie in de  
Ontvangkamer van de begraafplaats.

Geen bloemen - Gaarne H. Missen.

Voor uw medeleven ons betoond bij het over-  
lijden en de begrafenis van mijn dierbare echt-  
genote, onze goede moeder en oma

**Maria Elisa Hubertina Crijns**  
echtgenote van  
**MARTIN HUBERTUS HUPPERTZ**  
betogen wij u onze welgemeende dank.

M. Huppertz  
kinderen en kleinkinderen

Bochtolt, oktober 1975

Mln. Ruysstraat 36

De plechtige zesewekenddienst zal gehouden wor-  
den op zaterdag 11 oktober a.s. om 10.30 uur in  
de parochiekerk van de H. Jacobus de Meerdere  
te Bochtolt.

Enige en algemene kennisgeving

†

**Paul Stessen**

leerling aan het Albert Schweitzer atheneum te Geleen

De bedroefde familie:

Henk Stessen  
Riet Stessen-Musters  
Jeroen  
Familie Stessen  
Familie Musters

Berg aan de Maas:

Berg aan de Maas, 7 oktober 1975

Nederheidestraat 2

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben zaterdag 11 oktober a.s.  
om 10.30 uur in de kerk van de H. Michael te Berg aan de Maas, waarna  
de begrafenis op de r.k. begraafplaats te Sittard.

Geen condoleren.

Voor uw zeer gewaardeerde bijeenkomst van deelneming, ondervonden bij de  
ziekte, het overlijden en de begrafenis van mijn innigstgeliefde man

**Wim Schuwirth**

betuig ik u mijn oprecht hartelijke dank. Uw medeleven en sympathie  
waren voor mij een grote troost.

**MIES SCHUWIRTH-WIJNEN**

Heerlerbaan, oktober 1975

Peter Schunckstraat 318

De plechtige zesewekenddienst zal worden gehouden zaterdag 11 oktober a.s.  
om 9.30 uur, in de parochiekerk St. Jozef te Heerlerbaan.

†

**VERLOVINGEN  
en  
HUWELIJKEN**

Marion Everaas en Frans Stevens trouwen op 11 oktober  
om 2 uur in de O.L.V. van Lourdeskerk W.V.V.  
Maastricht. Receptie van 19.00-20.30 uur in het Spaander-  
hoes. West. v. Caldenborgh, 38 Heer. Maastricht, Fran-  
kenstraat 88. Venlo. Rijnbeekstraat 240. Toek. adres:  
Prof. Pieter Willemstr. 29a, Maastricht.

†

Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor  
wat hij voor ons geweest is, berichten wij u,  
dat God tot Zich heeft genomen, in het De Wever-  
ziekenhuis te Heerlen, op de leeftijd van 64 jaar,  
voorzien van het H. Sacrament der Zieken, onze  
lieve en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer,  
zwager, oom en neef

**Johan Hubert Vankan**  
weduwnaar van  
**KATHARINA HOLLENDER**

Wij bevelen de overledene in uw gebed aan.

Kinderen en kleinkinderen  
Familie Vankan  
Familie Hollender

Schaesberg, 7 oktober 1975

Centuurstraat 8

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de  
begrafenis, zal plaatsvinden op zaterdag 11 oktober  
a.s. om 10 uur in de dekenale kerk van de H.H.  
Petrus en Paulus te Schaesberg. Bijeenkomst en  
gelegenheid tot condoleren in de kerk vanaf 9.45  
uur.

De overledene zal bijzonder worden herdacht in de  
avondmis van vrijdag 10 oktober om 19 uur in  
de voornoemde dekenale kerk.

Bezoekuren chapele ardente van het De Wever-  
ziekenhuis te Heerlen van 16-17 uur, alwaar de  
overledene is opgebaard.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen,  
gelieven deze advertentie als zodanig te willen  
beschouwen.

30 September 1975 is overleden, onze broer, zwager  
en oom, de heer

**N. J. Frissen**

De eucharistieviering waarna de crematie in Die-  
ren hebben naar wens in alle stilte plaatsgevon-  
den op vrijdag 3 oktober 1975.

Namens de familie:

M. E. Penders-Frissen

†

**Johnny Riem**

Mevr. Maschino

Bert

Jack

Met droefheid geven wij kennis dat bij een nood-  
lottig verkeersongeval is overleden onze vriend

**OVERLEDEN**

† Joseph Berkman, 81 jaar, echtgenoot van  
Hendrika Hollander, Maastricht, 5 oktober  
1975. Didhof 17A. Corr. adres: Oordruwe 10.  
De plechtige uitvaartdienst zal worden gehou-  
den donderdag 9 oktober a.s. om 11.00 uur in  
het Atrium, Aureliusdreef 150, waarna de crea-  
matieplechtigheid zal plaatsvinden in het crea-  
torium Daelwijk, Floridadreef 7, Utrecht,  
om 15.00 uur in Aula I.

† Sief Goyen, 64 jaar, echtgenoot van Aag Krans,  
Maastricht, 5 oktober 1975. Baron van Hovell-  
straat 46. Eucharistieviering in de parochie-  
kerk van de H. Don Bosco Heugemerveld,  
op donderdag 9 oktober a.s. om 11.00 uur, waar-  
na de crematieplechtigheid zal plaatshebben  
in het crematorium Daelwijk te Utrecht om  
14.30 uur in aula I. Bijeenkomst in de kerk  
om 10.45 uur, waar gelegenheid is tot condol-  
eren.

†

**KNOPEN**

EMMAPLEIN 3  
HEERLEN

Wij kopen en halen uw  
oude AUTO. Verkoop,  
Leenkampegweg, Palen-  
tel. 045-710654.

**AUTO'S & MOTOREN**

Wij kopen en halen uw  
oude AUTO. Verkoop,  
Leenkampegweg, Palen-  
tel. 045-710654.

Te k. alle typen gubr. AU-  
TO-ONDERDELEN. Auto-  
handel en Sloperij Verboon  
Leenkampegweg 2, Heerle-  
Palenij tel. 710654 er  
717512.

Te k. COOPER 1000 spec  
72 vele access. Mgr. Mon-  
nenstr. 137. Merkbeek na  
18. uur.

Te k. alle ONDERDELEN  
v. alle auto's. Industriest-  
39, Spek'heide. Ing. bruine  
Leenkampegweg 2, Heerle-  
Palenij tel. 045-412043.

Te k. KADETT LS coupé 69  
v. alle auto's. Industriest-  
39, Spek'heide. Ing. bruine  
Leenkampegweg 2, Heerle-  
Palenij tel. 045-412043.

Te k. aangeb. VAUXHALL f 1650.- Kadett L zilver  
Viva, b.wj. 1988. kl. geel m. alle nw. Simca 1000 GL 100  
zwart vinydek. Vraagprijs pct. 69 f 750.- Inr. Ha-  
f 1400.- Na 18 uur Stad-  
houderstr. 16, Heerlen.  
716592 (bij Amb.school).

Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Onder garantie.  
Kerkstraat 45 Spaubeek na  
half zeven.

Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Onder garantie.  
Kerkstraat 45 Spaubeek na  
half zeven.

Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Onder garantie.  
Kerkstraat 45 Spaubeek na  
half zeven.

Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Onder garantie.  
Kerkstraat 45 Spaubeek na  
half zeven.

Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Onder garantie.  
Kerkstraat 45 Spaubeek na  
half zeven.

Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Onder garantie.  
Kerkstraat 45 Spaubeek na  
half zeven.

Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Onder garantie.  
Kerkstraat 45 Spaubeek na  
half zeven.

Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Onder garantie.  
Kerkstraat 45 Spaubeek na  
half zeven.

Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Onder garantie.  
Kerkstraat 45 Spaubeek na  
half zeven.

Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Onder garantie.  
Kerkstraat 45 Spaubeek na  
half zeven.

Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Onder garantie.  
Kerkstraat 45 Spaubeek na  
half zeven.

Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Onder garantie.  
Kerkstraat 45 Spaubeek na  
half zeven.

Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Onder garantie.  
Kerkstraat 45 Spaubeek na  
half zeven.

Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Onder garantie.  
Kerkstraat 45 Spaubeek na  
half zeven.

Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Onder garantie.  
Kerkstraat 45 Spaubeek na  
half zeven.

Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Onder garantie.  
Kerkstraat 45 Spaubeek na  
half zeven.

Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Onder garantie.  
Kerkstraat 45 Spaubeek na  
half zeven.

Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Onder garantie.  
Kerkstraat 45 Spaubeek na  
half zeven.

Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Onder garantie.  
Kerkstraat 45 Spaubeek na  
half zeven.

Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Onder garantie.  
Kerkstraat 45 Spaubeek na  
half zeven.

Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Onder garantie.  
Kerkstraat 45 Spaubeek na  
half zeven.

Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Onder garantie.  
Kerkstraat 45 Spaubeek na  
half zeven.

Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Onder garantie.  
Kerkstraat 45 Spaubeek na  
half zeven.

Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Onder garantie.  
Kerkstraat 45 Spaubeek na  
half zeven.

Wij kopen alle schade-  
en SLOOFAUTO'S teg. red.  
prijs. Tel. 045-216175.

Te k. v. part. moe SIMCA  
1100 bj. '69 t.e.a.b. 04490-  
1087.

Te k. zeer mooie KADETT  
bwj. '71. Vraagpr. 2950.-,  
04490-1270.

Te k. OPEL RECORD  
i.z.g.st. bwj. '67. Inr. de  
Castir. 20. Treebeck. x

Te k. OPEL RECORD1700.  
Pr. Irenestr. 31, Kerkrade-  
Chevreumont. x

Te k. NSU 1200 type '71  
f. 1900.- Achter het klooster  
66, N'hagen. Tel. 045-311469.

Te k. LELIJE EEND '70.  
Oranijelaan 97, Geleen. exx.  
tel. 473093.

Te k. RENAULT 4 '74. Vr.  
prijs f. 3.300.-. Schrievers-  
heideweg 32, Heerlen. x

MAZDA 616 coupe, i.z.g.st.,  
kl. oranje, van te eigen.  
Tel. 045-413623 na 17 uur.

Weg, vervullen dienstplicht  
te k. KAWA 350 i.z.g.st.  
km.st. 19.300, bwj. '71. Oude  
Kerkstr. 21, Heerlen. x

Te k. AUTOBANCHI A111  
bwj. '70. i.z.g.st. Moretistr.  
137. Vaals, van 17-20 uur.

VW Kever 1300 S 1973.  
Citroën, geel, radiaalband  
km.st. 38.000. Tel. 045-413836

Te k. KADETT '68 f. 750.-,  
J. Campertstr. 24, Heerle-  
Molenberg na 17 uur.

Te k. van part. DAF 33  
de Luxe, i.z.g.st., bwj. '71.  
km.st. 40.000. Welterlaan 8,  
Heerlen, na 17 uur.

Automobielen Jules Otten  
biedt te koop = 40 AUTO-  
MOBIELN van rec. bouw,  
w.o.: Porsche, BMW, Mer-  
cedes 280 SL, Ford, Opel,  
VW, Citroën, Toyota, Simca,  
Alfa Romeo, Fiat enz. f. 1.2  
mnd. of 10.000 km gar. Inr.  
en financ. in één dag klaar.  
Tev. div. radio's en cassette-  
rec. Jules Otten, Kerkrade-  
dersteeweg 69 aan de kant  
van de ventweg, Kerkrade-  
West, tel. 0445-6330.

Door omstandigheden te k.  
tegen aan. bod TOYOTA  
CELICA S.T. Mart. 1975  
1600 cm. zel. kleur blauw  
veel extra accessoires, iets  
moois. Te bez. van 11.00 tot  
13.00 uur en van 16.00 tot  
18.00 uur. Julianastraat 13,  
Nieuwenhagen.

VOLVO 122 S l.k.a. te  
bevr. J. Kleynel, 669 Ge-  
leen.

Te k. VW 1200 bj. '72 i.z.  
g.st. Mühlenbergstraat 26  
Schaesberg. Na 18.00 u. x

Te k. FIAT 124 Sept. bj.  
'72 i.z.g.st. Kloosterrade-  
79 Kerkrade.

B.V. Automobielbedr. AGO  
Daalstr. 33, tel. 47676 Ge-  
leen. Te k. MBW 2500 '72.  
BMW 1502 '73. BMW 1602  
type '74. Alfa Berliner 2000  
'72.

V. part. PEUGEOT 504 G.L.  
bj. '74. km.st. 61.000, compl.  
en in uitst. staat. Te bevr.  
Parallelweg 2, 59 Hulsh.

Te k. FIAT 850 Coupé Sp.  
sportvelgen, nod. acc. bj.  
'68 pr. f. 900.-. Tel. 04490-  
9785.

Te k. i.z.g.st. en z.m. CHE-  
VROLET coupé f. 1150.-, of  
e. nul kl. auto tel. 043-  
17246.

Te k. DAF 33 '72 f. 1950.-, J.  
Campertstr. 24 Hrl. tel.  
416607.

Te k. v. te eigenaar SIMCA  
1100 GLS okt. '73 met. groen  
m. achtruitverw. Kerkrade-  
straat 32 Meele.

Te k. v. dame DAF 33 '71  
niet van nieuw te onder-  
scheiden f. 1375.-, Dorpsr. 11  
Buchten-Born.

Te k. FORD Consul coupé  
2300 GT type '73 zeldzaam  
moot. 25.000 km gel. f. 6900.-,  
Dämkessr. 19 Schaesberg. x

ASCONA 73 geel 1900 SR,  
Ascona 1900 T1, Mart. 1975  
SR type '72, Simca 1100 4-  
drs. '72, Rekord 4-drs. '73,  
VW 72 oranje, Fiat 127 3-  
drs. '73, Fiat 850 Special '71,  
Peugeot 504 69 m. radio,  
Diany '71 crème, Kadett  
type '73, Kadett '70, Kadett  
'68, Renault 11, Renault B,  
Aretz Barbarastr. 10 Pale-  
mij Hrl. tel. 711288.

CITROËN 1200 Club 74 met  
LPG, BMW 2002 '73, Renault  
TL 73, Datsun 1200 '73 4-  
drs. Fiat 128 '73, 4-deurs,  
Escort 73, Viva 73, Sunbeam  
1500 TC 73, Ford 1300 L 72,  
Peugeot 404 '72, Mercedes  
230 benzine 71, VW 1200 '70.  
Garantie, financ. autobedrijf  
H. Moonen Valkenburg,  
weg 13 Voerendaal tel. 1501.

SIMCA Rallye I, km.stand  
18.000, met div. access. weg  
wegens omst. prijs f. 7600.-,  
bwj. '73. Monesveld 6 (gel.  
in Stationstr.) H'broek. x

Wegens overcomplete  
SCOOTER Henckel tourist  
te k. Gravenweg 6 Eygels-  
hoven.

Lelike EENDJE 2 CV 4 70  
i.z.g.st. f. 1450.-. Veestr. 12,  
verl. Daalstr. Catsop-Elisloo.

Nieuw. M.L.-behandeling.  
Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Speciale prijs.  
Tel. 045-313860.

AUTOSPUITER biedt aan:  
uw auto vakvuldig gespo-  
ten vanaf f. 300.-. Telefoon  
045-313860.

Te k. FIAT 850 Spec. goet.  
motor f. 300.-. Tel. 04453-  
2304.

Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Onder garantie.  
Kerkstraat 45 Spaubeek na  
half zeven.

Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Onder garantie.  
Kerkstraat 45 Spaubeek na  
half zeven.

Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Onder garantie.  
Kerkstraat 45 Spaubeek na  
half zeven.

Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Onder garantie.  
Kerkstraat 45 Spaubeek na  
half zeven.

Uw auto vakvuldig GE-  
SPOTEN. Onder garantie.  
Kerkstraat 45 Spaubeek na  
half zeven.



# JACOB SMITS IN GOTISCHE KERK VAN AS

Een belangrijke expositie gewijd aan het werk van de bekende Kempenschilder Jakob Smits is momenteel te zien in het Belgisch-Limburgse As, luttel kilometers over de grens in de Kempense bossen achter Genk. De tentoonstelling die niet minder dan 92 werken biedt, is ondergebracht in de Sint Aldegondiskerk, de enige kerk in Maaslandse gotiek die in Belgisch-Limburg ongerept is behouden. Sinds de restauratie der kerk vinden hier voornamelijk in de zomermaanden culturele evenementen op niveau plaats, en de uitgebreide Jakob Smits-expositie is hier van een exemplarisch teken. De schilderijen, tekeningen en etsen krijgen in de heldere hoge ruimte de belichting en de aandacht die zij verdienen.

Het licht valt binnen door grote hoge ramen en wordt door de lichte wanden fijn opgevangen. De wanden zijn opgetrokken uit Zuidlimburgse mergel, juist als die van de Dominikanerkerk en de oude Franciscanerkerk (nu rijksarchief) te Maastricht, waarmee de kerk van As verwant is.

In deze ruimte met zijn mystiek verleiden zijn de werken van de late gotische Jakob Smits, streng voor zichzelf, met een duidelijke lijn in zijn streven om van zijn werken een transcendente lofzang te maken, als het ware in hun eigenlijke thuis. Zij zijn vol stilte, intimititeit, een gloeiend oplichten dat soms uit een dikke verflaag moet breken. Ze vertellen, maar dat zo pieus dat ze herinneren aan middeleeuwse prenten en liederen. Jakob Smits is van huis uit een Hollands schilder, die zich pas heeft kunnen ontplooiën toen hij in het Kempense Achterbos bij Mol een boerenhuisje betrok, dat hij later heeft omgebouwd tot de Malvinahof. Malvina was zijn tweede vrouw. Omdat de schilder Smits zo'n arme drommel, eigenlijk een zwervende type was toen hij Malvina leerde kennen, werd zij door haar welgestelde vader, schepen van schone kunsten te Brussel, ontferd. De armoede verinderde Jakob en Malvina niet, dat ze samen een gelukkig gezinsleven leidden, dat echter slechts elf jaar duur. Malvina stierf bijna tegelijk met haar vijfde kind, maar de schilder vond nadien nog een derde vrouw die haar leven met hem wilde delen. Hij nam bovendien nog zijn door diefstal geruimde ouders op in zijn huis en vestigde door zijn persoon en werk de aandacht van andere kunstenaars op de Kempense hoek die er zich, zoals anderen in Barbizon en Worpswede deden, korte of langere tijd vestigden. Jakob Smits schilderde of tekende de boerengezinnen in het werk of in schilderde religieuze onderwerpen,



• Het geslachte varken.

zich inspirerend op de bijbel. Beïnvloed werden zijn doeken als De Judaskus, Pieta, en het zeer schone „De Aanbidding der Wijzen“, in watervort en gouache. Er zijn ook tal van portretten, met als meest treffende die van zijn vrouw Malvina, en landschappen als „De Hemel op de puinen“, een hele wijde lichtstralende hemel boven wat valse aarde, waarin we een schilder van formaat herkennen. En dan zijn er de fijne, soms luministische tekeningen en etsen met vertellende onderwerpen als Kermis, de oogst, de moeder bij de wieg, werkongeval, het kerstverhaal, de zieke, het geslachte varken waaruit evenzeer zijn identiteit naar voren komt. Het is verrassend te zien met hoeveel aandacht de etser de mensen uit zijn omgeving bij hun werk heeft gadeslagen. Aan de figuur van Jakob Smits wordt in het Cultureel Centrum te Venlo eerlang een retrospectieve gewijd, de tentoonstelling te As kan men nu zien als 'n aantrekkelijk prelude daarop. Tot 18 oktober.

Paul Haimon

## Uit in eigen land



Hier de gloednieuwe, unieke toeristische wegwijzer door Nederland met 50 trips en 14 speciale evenementenkaarten. Samengesteld door READER'S DIGEST te zamen met het Nationaal Bureau voor Toerisme en de ANWB. Een reis-kijk-leesboek met 468 rijk geïllustreerde pagina's, winkelprijs f 69,90 en elke week te winnen in onze puzzelacties ten bate van hart- en nierpatiënten.

## In gesprek

### Burgemeesters

Als ik als inwoner van Ubach over Worms de verslagen lees van het afscheid van burgemeester Quint van Brunsum, dan wordt het me toch wel slecht.

Een man, die 29 jaar een zeer goed betaalde baan heeft gehad en dan bij zijn afscheid de zaak zo zwart zit, doet mij toch wel denken, wat heeft hij eigenlijk gedaan en gepresteerd om zoveel aandacht van de pers te krijgen? Is hij het misschien geweest die de Af-cent naar Brunsum heeft gehaald? Ik geloof het niet.

Wij hebben in Ubach over Worms deze dagen een juffrouw ten grave gedragen die 46 jaar onderwijzeres is geweest in het Lauradorp. Vergeleken met wat deze vrouw heeft gepresteerd is burgemeester Quint nog maar een kleine jongen. Er zijn in onze regio gelukkig nog actievieze mensen dan burgemeesters.

UBACH OVER WORMS

H. L. M. Wigman

### Spanje (2)

Dat er in Spanje vijf mensen ter dood zijn gebracht kan ik ook niet goedkeuren, het ging om mensen, die waren opgehetzt voordat zij tot hun daad kwamen, zij waren niet de hoofdschuldigen.

Maar het waren toch moordenaars. Dat onze minister-president zich achter hen stelt, begrijp ik niet. Als vijf mensen uit Oost-Duitsland proberen over de muur heen naar West-Duitsland te komen en worden neergeschoten, dan gebeurt er niets. Geen protestoptochten, van der Stoel blijft dan op zijn stoel zitten en Joop den Uyl is niet thuis. In zo'n geval gaat het echter niet om moordenaars.

Ziet Europa dan nog niet wat er aan het gebeuren is? Ik weet niet veel van politiek, maar volgens mij zijn de socialisten broertjes en zusjes van de communisten. En broer en zus trekken meestal toch samen op, al hebben ze nu en dan wel eens een meningsverschil.

Laat de KVP bedenken waar zij haar steun aan geeft en niet verder slapen. Nu kan het nog, morgen is het misschien te laat.

HOENSBRÖCK

J. M. Dormans

### Dank aan dr. Kats

Gaarne zou ik langs deze weg dr. J. C. Kats mijn dank over willen brengen voor zijn in het Limburgs Dagblad gepubliceerde artikelenreeks „Het Landsfort Heerlen vijftig jaar geleden“. Ik heb zijn uitleg over vroegere jaren met interesse gelezen en met belangstelling heb ik de daarbij afgedrukte foto's bekeken. Zeker, er waren ook foto's bij, die in het boekje „Heerlen in ansichtkaarten“ te zien zijn, maar de uitleg die dr. Kats erbij gaf, was echt fijn; als men er zich op bezint, moet men goed terugdenken om te weten hoe het er vroeger uitzag in Heerlen. Jammer genoeg, want al die lieve oude foto's gaan weg en er komt beton voor in de plaats. Dr. Kats, vriendelijk dank. Ik hoop dat we nog eens iets van uw hand kunnen lezen.

HEERLEN

Mevr. L. Elema

### Executies

De protesten tegen de executies in Spanje waren (volgens het L.D.) buitengewoon fel, en dat is begrijpelijk als men bedenkt dat het hier om menselijke levens gaat, hoewel men daarbij, zoals kardinaal Alfrink opmerkte, de vermoorde agenten niet moet vergeeten. Dat zijn immers ook mensenlevens.

Maar waar het eveneens om mensenlevens gaat, en nog wel om onschuldige kinderverloren, dat zijn de nog steeds toenemende huiveringwekkende massamoorden in onze Nederlandse abortusklinieken. Geen ministers gaan daarvoor op de barricaden. Geen betogingen of massale protesten en geen acties op grote schaal. Pater Koopman blijft „de stem van een roepende in de woestijn“. Hoe is het verklaarbaar dat Nederland in vuur en vlam geraakt van verontwaardiging over executies in het buitenland, terwijl midden onder ons kinderen bij duizenden worden gedood? Heeft dit iets te maken met wat men soms noemt „het Mysterie van het Kwaad“?

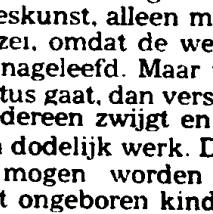
Welke demon belet onze regeerders in te zien dat het leven van een kind, enkele maanden voor z'n geboorte, niets minder menselijk leven is, dan na z'n geboorte en ook niets minder dan het leven van een Spaanse terrorist?

Omangs werd iemand veroordeeld wegens het onbevoegd uitoefenen van de geneeskunst, alleen maar, zoals de rechter zei, omdat de wetten moesten worden nageleefd. Maar waarom het om abortus gaat, dan verdommen alle talen, iedereen zwijgt en de aborteur doet zijn dodelijk werk. De bestaande wetten mogen worden overtreden, want het ongeboren kind is vogelvrij verklaard. En dit gebeurt niet in de binnenlanden van Nieuw-Guinea, maar in ons overbescuafde Nederland, waar medemenselijkheid wordt gehuicheld en kinderen zelfs het leven niet wordt gegund.

MAASBRACHT

J. F. Vos

(ADVERTENTIE)



Lendfers meubelen b.v.

Exposeert van 12 tot 21 oktober in KASTEEL HOENSBRÖCK

De collecties van internationaal toonaangevende meubelhuizen.

Op 18 oktober vast generale repetitie

# Houthem viert feest bij heringebruikname kerk

HOUTHEM - Zaterdag 18 oktober om 20 uur zullen de zes Houthemse „culturele verenigingen“ voor het eerst in het bestaan van Houthem een gezamenlijke uitvoering geven. Dit gebeurt in de St. Gerlachuskerk. Na afloop van deze manifestatie is er in het gemeenschapshuis De Holle Eik een feestavond, met medewerking van de hofkapel van de brassband van Houthem.

Het doel van deze feestavond in kerk en gemeenschapshuis is om iets terug te doen voor de inwoners van Houthem, die tot nu toe bijzonder veel hebben bijgedragen aan de restauratie van de monumentale St. Gerlachuskerk.

Het is jarenlang het streven geweest van wijlen pastoor Houben om een groots dorpsfeest, met medewerking van alle verenigingen, te bouwen rond de feestelijke heringebruikname van de kerk. Pastoor Smeets heeft dit idee overgenomen. Maar omdat deze heringebruikname nog in de verste verte niet vaststaat - het streven van het kerkbestuur is 1977 - heeft men nu vast een generale repetitie georganiseerd. Hieraan werken mee de schutterij St. Martinus, de brassband St. Gerlach, de volksdansclub Grand Square, de zangvereniging Orpheus, het kerkelijk zangkoor St. Caecilia en de Houthemse judoclub.

Het idee om de verschillende verenigingen van Houthem gezamenlijk te doen optreden leeft overigens al lang in de hechte Houthemse gemeenschap. Een gepaste ruimte vinden was echter een moeilijke zaak. Toen de gedachten hiervoor naar de St. Gerlachuskerk gingen, bleek pastoor Peters direct enthousiast. Vandaar dat zaterdag 18 oktober werd vastgelegd, ook al is de restauratie van de kerk nog „toekomstige tijd“.

De judoclub Houthem zorgt voor fakkelverlichting voor de weg van en naar de kerk. Om 8 uur begint deze manifestatie, die naar een climax groeit en uitmondt in een finale die als „taptoe“ omschreven wordt. Onder andere zal de brassband de beide koren begeleiden bij het bekende „Land of Hope and Glory“. Tot besluit wordt het Limburgse volkslied gespeeld en gezongen.

## Injecties

In 1960 is begonnen aan de bouwkundige restauratie van het uit 1727 daterende kerkgebouw. Deze herstelwerkzaamheden duurden tot 1965. Vijf jaar later is een begin gemaakt met het herstel van het schilderwerk (fresco's). Het kerkbestuur wacht nu op nieuwe financiële injecties.

Subsidies voor de restauratie van het gebouw zijn al ontvangen van het Ministerie van CRM, de gemeente Valkenburg-Houthem en de Provincie. Veel ook heeft de Houthemse bevolking bijgedragen door mee te doen aan diverse acties. Zo is er elke eerste zondag van de maand een speciale collecte voor de restauratie van de kerk, loopt er een „verjaardagsactie“, is er afgelopen zomer een wimpelconcert gegeven (opbrengst circa 1.500 gulden) en hebben ook vele toeristen het hunne bijgedragen in de speciale collectebus in de kerk.

## Tonnen

Tot nu toe heeft het herstel vele tonnen gekost en er zullen nog wel enkele honderdduizenden nodig zijn voor alder de St. Gerlachuskerk in zijn oude glorie hersteld is.

Het kerkbestuur heeft uiteraard het jaartal 1977 „in het achterhoofd“. Omdat dat het 250-jarig bestaan van dit kerkgebouw gevierd zou kunnen worden. Het staat vast dat de plechtige heringebruikname samen zal vallen met de herdenking van de 800e sterfdag van St. Gerlachus.

Vrijdag 10 oktober zullen de verenigingen die meedoen aan de feestdag van 18 oktober voor het eerst gezamenlijk repeteren.



HEERLEN/EYGELSHOVEN

„Winterdroom 75“ noemde de Heerlense firma Elbee de presentatie van haar nieuwe wintermodecollectie. Het ging er maandagavond inderdaad winters aan toe op het podium van de stadsschouwburg waar sneeuw neerdaalde op echte bomen en een mode getoond werd die de kou geen kans gaf. Voor Elbee betekende wintermode wollige kleding, laagje over laagje, ensembles van soepelvallende tricot, wijde mantels, ruige truien en de terugkeer van de ko-

# MODE EN SHOW

kerrok. De tint grijs is dominerend in de collectie en is als uniekleur of in dessins terug te vinden. Opvallend in de show was een serie ensembles van grofgebreide tricot in bruin met beige borduursels. Grote rolkragen konden daarbij als kapuchon gebruikt worden en de presentatie ervan compleet met paard en treksled op het podium was op zijn minst gezegd spectaculair. Voor spektakulaire effecten zorgden ook de artiesten die het showelement brachten: Lena Valaitis met enkele van haar bekendste schlagers, Euson met nummers uit zijn nieuwste elpee, het Otto Glaslow Ballet uit het Duitse plaatsje Hagen met folkloristische dansen en de band van Harry Freitag uit Düsseldorf.

In een wintercollectie neemt avondmode een belangrijke plaats in. De winterfeesten kunnen nogal wat glamour verdragen en bij Elbee resulteerde dat in lange avondjaponnen waarin enkele veelkleurige zijden modellen van het couturierhuis Mila Schön de opvallendste waren. Bij dat alles verzorgde Hub van Kann een bijpassende schoenmode: elegante smal geseuilde pumps en laarzen met als nieuwte een ritssluiting aan de achterkant.

LILY SCHEFFER

Ongeveer duizend dames, en ook enkele heren, genoten maandagavond ook in Eygelshoven van een sprankelende modeshow die het modehuis Merdo presenteerde. Een prachtig decor, ontworpen door Harrij Nitsch uit Schaesberg, zorgde voor een sfeervolle entourage. Het modehuis showde uit de collectie van: Linda Lou, Lucie Linde, Gigi, Heros, Verena en nog vele anderen. Veel modieuze ude-pieces en aparte combinaties van rokken met bloezen of truitjes, van gebreid materiaal of zijden jersey en wollen mohair, waren te zien. Evenals soepel vallende jurkjes van zijden en katoenen jersey. De modekleuren voor het komende seizoen: vooral blauw, grijs, lila en roze maar ook de herfsttinten doen het nog steeds, of het nu in effen, strepen, of de schaduwwit is. De rok wordt weer iets slanker van lijn en de split en de plooi schijnen ook weer terug te komen. Voor de mannen showde dressman Hans een sportieve en exclusieve herenmode.

De mode van modehuis Merdo kan gedragen worden door slanke jeugdige dames, maar flatterend beslist ook de iets molligere vrouw. Kortom een mode waarin de vrouw niet alleen uiterst charmant zal uitzien.



maar waar ze zich bovendien erg prettig in zal voelen.

MARGRIET KOUSEN

## Bij de foto's

• Links jerseyensemble uit de collectie van Maison Merdo en rechts wollen jurk met V-dessin uit de show van de firma Elbee.

(ADVERTENTIE)

PLIEGER EXCLUSIEVE KEUKENS EN BADKAMERS



ROTTERDAM

UTRECHT

DEN BOSCH

HEERLEN

MAASTRICHT

Weena 691-699, G.H.G.-b1 tel. 010-14P411

Voorstraat 9 tel. 030-317219

Kerkstraat 44 tel. 073-134388

Voskuilenweg 59-61, tel. 045-717866

Galloenweg 43, tel. 043-11777







Woensdag 8 oktober 1975

Van onze medewerker  
JOOP VAN DE BERG



ARIE DE VROET  
...nog geen eenheid.

## Vitesse klopt amateurs (2-1) Lahaye scoort Oranje-treffer

**ZEIST** — Het Nederlandse amateurelftal heeft in Zeist zijn eerste officiële oefenwedstrijd ter voorbereiding op de ontmoetingen voor de tweede voorronde van het toernooi om het Olympisch voetbalkampioenschap verloren. In het KNVB sportcentrum zegevierde Vitesse met 2-1 over de Oranjeploeg.

Alle drie treffers werden na rust gescoord. Voor de Arnhemse club doelpunt Charley Bosveld in de 69e en 78e minuut. Het tweede

doelpunt ontstond na een dubieuze strafschop. Leon Lahaye scoorde acht minuten voor tijd de Oranje-goel.

Nederland, dat met Frankrijk en Roemenië moet strijden om een plaats in de eindronde, speelt zijn eerste wedstrijd voor de voorronde op 12 november in Veendam tegen Frankrijk.



LEON LAHAYE  
...doelpunt...

In de eerste werkelijke wapenshow moest bondscoach Arie de Vroet ervaren dat zijn groep nog allerniet een eenheid vormt. „Ik ben nog niet tot een definitieve selectie gekomen”, zei hij na afloop. „Er zijn nog spelers die mogelijk in de groep worden opgenomen. Het belangrijkste is dat wij in de resterende weken zoveel mogelijk oefenwedstrijden spelen.”

De „voorlopige” startten met een hartverwarmend offensief dat echter al na twintig minuten vastliep in de Arnhemse defensie. Consequent weigerde Oranje daarna snel uit te komen als voor de counter kon worden gekozen. Het gevolg was dat de verdediging van Vitesse de ontsane gaten steeds tijdig kon dichten.

De opstelling in de eerste helft: Spermon, Verschoor, Hokke, van Gelder, Buvens, Karstens, Prinses, Meertens, Drenth, van den Broek, de Ridder.

### Maagkrampen

Nastase, die in de eerste ronde een moeizame overwinning behaalde op de Amerikaan Steve Turner (7-5, 6-0) trok zich, wegens maagkrampen zoals hij zei, onmiddellijk terug na afloop van de partij van gisteren. Zijn Franse schoonmoeder liet echter weten dat Nastase pas naar Madrid was afgereisd na een langdurig telefoongesprek met een vertegenwoordiger van de Roemeense sportbond.

### Tennis in Madrid: Polen en Joegoslaven moeten zich terugtrekken

**MADRID** — Drie Poolse deelnemers aan het tennistoernooi van Madrid, Wojciech Fibak, Jacek Niedzwiedzki en Barbara Kral, hebben opdracht gekregen zich terug te trekken. Eenzelfde bevel werd door de Joegoslavische tennisautoriteiten gegeven aan Niki Pilic en Nikola Spear.

Het Poolse persbureau PAP maakte bekend dat de drie Polen zich hadden teruggetrokken, maar vrijwel op hetzelfde moment besloot Fibak zijn partij tegen de Argentijn Tito Vazquez winnend (6-3, 5-7, 6-4).... Niki Pilic, die van de Westduitsers Ulli Pinner (7-5, 6-4) won, loopt net als Nikola Spear het risico door de Joegoslavische bond te worden geschorst. In Belgrado liet een woordvoerder van de bond weten: „Pilic en Spear spelen buiten ons medeweten in Madrid. Door in Spanje te tennissen handelen Pilic en Spear in strijd met de verantwoordelijkheid die iedere Joegoslaaf heeft.”

**ROTTERDAM** — „We hebben weer alle vertrouwen in de toekomst”. Dat zei Gerard Kerkum, lid van de beleidscommissie betaald voetbal van Feyenoord, na een uitvoerig gesprek tussen deze commissie, de spelersraad (Wim Jansen, Dick Schneider en Jurgen Kristensen) en trainer Antoni Brzezanczyk. Er lijkt inderdaad sprake van enige ontspanning in de tot dan toe bijna explosieve sfeer tussen spelersgroep en trainer bij Feyenoord, want Wim Jansen liet weten: „Er is meer begrip gekomen voor elkaars standpunt”.

De betrokken partijen waren overigens uiterst karig met hun mededelingen. Manager Guus Brox had bij voorbaat al laten weten: „Deze bespreking is een interne zaak die niemand iets aangaat. Het gaat hier om een periodieke bespreking en niet om een bijeenkomst naar aanleiding van een bepaald meningsverschil.”

### Zandzakken

Eerder al had Guus Brox laten weten dat de positie van trainer Brzezanczyk zeker niet in het geding is: „De spelers hebben bezwaar tegen zijn trainingsmethoden, vooral tegen de krachttrainingen, waarbij gewerkt wordt met zandzakken en medeballen. Maar iedere trainer heeft zijn eigen methodiek. Trainer Wiel Coerver liet een speciaal krachtbolk bouwen dat een duizenden gulden kostte maar waarvan het laatste jaar dat Coerver bij Feyenoord was helemaal geen gebruik werd gemaakt.” Overigens was Brox zelf niet bij de bespreking aanwezig. Door een infectieziekte is hij voorlopig aan huis gekluisterd.

Tegenover de wel aanwezige leden van de beleidscommissie betaald voetbal (Fred Blankemeijer en Gerard Kerkum) kregen de spelers alle gelegenheid hun bezwaren tegen de training naar voren te brengen. Wim Jansen daarover: „De spelers hebben hun kaarten op tafel gelegd en ik heb de indruk dat er wel begrip bestaat voor ons standpunt. Natuurlijk kun je niet in één keer alles uit de weg praten, voor honderd procent kun je de zaak niet direct

**LONDEN** — In de derde ronde van het toernooi om de Engelse League-cup heeft de koploper in de eerste divisie, Queen's Park Rangers, slechts gelijkgespeeld met 1-1 tegen Charlton Athletic, dat een divisie lager speelt. Een andere tweede divisieploeg, Hull City, versloeg op eigen veld de hekkelsluiter uit de eerste divisie Sheffield United met 2-0.



Paul Stalmeier

**LONDEN** — In het dubbel-event van de wereldkampioenschappen bowling in Londen hebben de Nederlandse heren zich lichtelijk hersteld van het debacle in het achtmansgebeuren. Ofschoon geen der Nederlandse herendubbels de eerste 25 bereikte, was met name de prestatie van Anton de Quant en Ruud van der Schilde acceptabel.

Zij scoorden samen 2258. Dat is gemiddeld 188 en 17 pins meer dan hun doorsnee in het achtmans-event. Kandidaten voor een finaleplaats bij de heren persoonlijk zijn er overigens in het Nederlandse kamp niet meer.



● Feyenoordspelers praten problemen uit. V.l.n.r.: Kristensen, Jansen, Schneider, bestuurslid Kerkum en trainer Brzezanczyk.

oplossen. Maar als er nog wrijfpunten blijven hangen, zal er weer een gesprek komen.”

### Drie uur

De bespreking nam niet minder dan drie uur in beslag maar Gerard Kerkum tekende daarbij wel nadrukkelijk aan: „Wij hebben ook samen gegeten en daar gaat ook veel tijd in zitten.” Natuurlijk viel ook de naam Willem van Hanegem („zoals de namen van vrijwel alle spelers zijn genoemd”, aldus Gerard Kerkum). Wim Jansen: „We hebben over de opstelling voor de wedstrijd tegen Veendam niet gesproken, maar natuurlijk hebben we het ook over de belangen van Willem van Hanegem gehad.” Gerard Kerkum vulde aan: „Van Hanegem maakt deel uit van de spelersgroep en als hij niet meer geblesseerd is zal hij weer beschikbaar zijn voor het eerste.”

Ook Gerard Kerkum wees erop dat er zonodig weer een bespreking zal komen. „Maar het zijn periodieke besprekingen, we komen ook bij elkaar als alles goed gaat en er van spanningen helemaal geen sprake is.”

### Niet kansloos in NMB-strijd

## Bosch: 'Met een beetje geluk'...

Van onze medewerker  
THEO KEYDENER

**VOLKEL** — Op het zandige circuit 'Hemelryk' (Volk) valt zondag de beslissing in de strijd om het nationale kampioenschap NMB in de klasse 500 cc experts. In deze laatste voor het kampioenschap meetellende cross staan drie titelkandidaten aan de start, Arno Bosch, Henk Aarts en Henk Vosters.

Wil Bosch nationaal kampioen worden dan zal hij vóór Aarts en Vosters moeten eindigen in de drie manches. Over zijn kansen zegt hij: „Met een beetje geluk en geen pech zie ik het wel zitten. Het wordt wel een moeilijk karwei. Vergeet niet, Aarts en Vosters rijden voor eigen publiek.”



Jo Didden  
in  
Londen

nomen in de officiële dubbels ofschoon hij in het achtmans-team een beter resultaat behaalde dan drie andere oranjespelers.

De vrije dag gisteren heeft hem mogelijk de energie gegeven om donderdag te „vlammen” en een plaats in het vijfmansteam te veroveren.

Bij de dames kwamen er nauwelijks betere resultaten uit de bus dan in de teamstrijd. De score van Schaesbergse Ger Bronzwaer: 4 pins meer dan in het eerste optreden was tekort voor de hele ploeg. Het Haagse dubbel Bea van Heck-Irene Gronert zal waarschijnlijk op een acceptabele plaats in de betere middenmoot beslag leggen.

Definitieve uitslagen presenteert de

## Verlaat afscheids- cadeau voor Wiel Coerver

Beter laat dan nooit. De Feyenoordspelers verrasten Wiel Coerver in het Rotterdamse salon De Boemerang alsnog met een afscheidscadeau. De oud-trainer kreeg een video-taperecorder. De apparatuur waaraan alle spelers hun steentje bijdroegen, komt goed van pas bij zijn „voetbalontwikkelingswerk”. Op de foto v.l.n.r.: Kristensen, Coerver, Olsens, Jansen en De Jong.

FOTO: ROBERT LANTOS

### sport kort

### Zege Kuiper

**BORNEM** Hennie Kuiper heeft te Bornem (België) een wegwedstrijd voor professionals gewonnen. Kuiper versloeg na 145 kilometer in de sprint de Belgen Van de Vijver, Verstraete en Steels. De uitslag: 1. Kuiper, 145 km in 3.30, 2. Van de Vijver, 3. Verstraete, 4. Steels; op 35 sec.: Van Linden.

### Damesschaak

**KARLOVY VARY** — De Nederlandse schaakster Corry Vreeken heeft in de eerste ronde van het zonetoernooi voor het wereldkampioenschap voor dames in Karlovy Vary haar partij verloren tegen de Joegoslavische Katarina Jovanovic. In Pula speelde Alexandra Mije-Nicolau haar partij in de tweede ronde remise tegen de Hongaarse Porubszky.

### WK kader 71/2

**BUENOS AIRES** — Titelverdediger Francis Connession heeft zijn eerste partij in het toernooi om het wereldkampioenschap ankerkader 71/2 in Buenos Aires gewonnen. De Fransman versloeg Jose Fulido uit Mexico in tien beurten. De Argentijn Bernardi had tegen de Chileen Bustos veertien beurten nodig om tot winst te komen.

### Sosonko won

**BARCELONA** — Gennadi Sosonko heeft zijn eerste partij gewonnen in het zonetoernooi van Barcelona. Sosonko was de enige die het volle pond binnenhaalde in de openingsronde door winst op Hutchings uit Wales. De andere partijen, drie in totaal slechts, want de Oosteuropese deelnemers hebben zich teruggetrokken, eindigden in remise: Jacobsen-Janetschek, Elson-Keene en Pachman-Diez del Corral.

### Roda JC fit

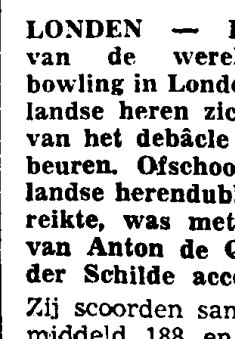
**KERKRADE** — Alle Roda JC'ers draaien thans volop mee tijdens de trainingen. Ook Johan Toonstra, Manager Haas Coerver: „Hij kan zondag spelen”. Voor de bekerwedstrijd Roda JC-SC Amersfoort kunnen vaste kaarthouders van overdekte zitplaatsen met voorkeur een zitruimtekaartje bemachtigen. Zij kunnen daarvoor op vrijdagavond van 19 tot 22 uur terecht in de kantine van het Gemeentelijk Sportpark Kerkrade.

### overigens....

speelt Kakertse Boys zaterdag om 16.00 uur op eigen terrein een oefenduel tegen Egge ● won Kickers Offenbach met 11-1 van het Ethiopisch elftal ● kwam het Franse elftal in Straatsburg tegen HSV niet verder dan 0-0.

## FINALEPLAATSEN PRAKTISCH ONBEREIKBAAR

# Licht herstel bowlers



Paul Stalmeier

Om die finale te bereiken is waarschijnlijk een Remiddelde van rond 200 nodig. En dat is voor de Nederlandse topbowlers slechts bij hoge uitzondering haalbaar en nu, na de slechte start, helemaal onmogelijk geworden.

### In de put

Paul Stalmeier uit Hoensbroek die het dubbel nog moet spelen, is theoretisch nog in de gelegenheid een greep naar de finale te doen. Hij zit echter momenteel wat in de put. Hij is teleurgesteld dat hij niet is opge-

zwakke Londense organisatie praktisch steeds zeer laat. De overige dames-dubbels moeten genoegen nemen met bescheiden klasseringen. In het persoonlijk klassement hebben alleen de beide Haagse — theoretische — kansen op een finaleplaats. Ger Bronzwaer staat momenteel persoonlijk vijfde in de zesmans Oranje-formatie, met een voor haar doen zwak gemiddelde van 170. Haar beste game in de dubbels was 182.

Zij lijdt er overigens niet onder: „Ik doe mijn best en als het dan niet wel vallen, moet ik er wel tevreden mee zijn”, aldus haar commentaar.



## BASIS ELEKTRONIKA

erkende theorie en praktijk avondopleidingen voor beginners en gevorderden, aparte groepen. Start oktober.

Hierop volgen de cursussen:

RADIO-TV-specialist  
Digitale technieken  
Regeltechniek en operationele verst.  
ELEKTRONIKA monteur N.E.R.G.  
Middelb. Elektron. Techn. N.E.R.G.

Kursusplaatsen: HEERLEN, HOENSBROEK, SITTARD, MAASTRICHT.

Prospektus aanvragen: Piek, Marktstraat 13, Hoensbroek, tel. 043-218053, b.g.k. 04145-5948.

## GELDLENINGEN

Leend geldleningen voor iedereen die in bezit is van een huis. Aflossing t.m. 120 termijnen, indien u niet in bezit bent van eigen huis verstrekken wij P.L. t.m. 60 maanden.

(in mld.)

15.000 - 24 mnd. 36 mnd. 48 mnd. 60 mnd. 120 mnd.

1.500 - 77 - 57 -

2.000 - 104 - 76 -

3.500 - 174 - 129 -

4.500 - 229 - 163 -

5.500 - 271 - 197 -

6.500 - 322 - 231 -

8.000 - 385 - 283 -

9.000 - 443 - 317 -

12.500 - 600 - 437 -

15.000 - 120 mnd. 224,47

17.500 - 120 mnd. 259,56

20.000 - 120 mnd. 294,66

22.500 - 120 mnd. 329,76

25.000 - 120 mnd. 364,85

30.000 - 120 mnd. 435,05

Wij verstrekken ook tussenliggende en hogere bedragen.

Bij aankoop van nieuwe auto verstrekken wij leningen onder aanpand.

Van rijks-, prov. of gemeentebestuur verstrekken wij P.L. t.m. 40.000,-

Bij een et. aanvraag brengen wij u geen kosten vooraf of achteraf in rekening, ook geen taxatiekosten of afsluitprovisie, dit bevestigen wij u zwart op wit.

Indien u elders een lening aanvraagt is het raadzaam om ook zijn bevestiging te vragen.

**Assurantien H. M. Geurts B.V.**

**Nieuwstr. 22-24, Hoensbroek**

**tel. 045-211668**

## Uw oude meubels weer als nieuw bekleed

Wij zijn gespecialiseerd in het opnieuw bekleden van moderne, klassieke en antieke meubelen. Eventueel komen wij u geheel vrijblijvend thuis bezoeken.

Meubels uit eigen fabriek.

Een prachtig collectie bankstellen, wandmeubels en slaapkamers. U koopt dus direct van fabrikant, waardoor u veel goedkoper uit bent. Een bezoek aan onze zaak is daarom beslist de moeite waard.

Meubeltoonzalen en  
Stoffeerderij



**ZIELLEMANS  
en NAEBERS**

Adenauerlaan 7, Heerlerheide (bij Sporthal Varenbeek), tel. 043-211270. — Borden volgen richting Varenbeek.

Officiële publikatie  
van het  
Staatsbedrijf der PTT



**Wijziging netnummer  
en abonneenummers  
Breda**

Op donderdag 9 oktober 1975 om 21.30 uur wordt het netnummer van het net Breda (01600) gewijzigd in 076.

Gelijktijdig worden de 5-cijferige abonneenummers gewijzigd in 6-cijferige door plaatsing van het cijfer 1 (een) vóór de nummers die beginnen met 2, 3 of 4.

het cijfer 6 (zes) vóór de nummers die beginnen met 5 en het cijfer 8 (acht) vóór de nummers die beginnen met 7.

Abonnees die na de wijziging een oud netnummer of abonneenummer kiezen worden ingelicht door middel van een berichtenautomaat.

# C&A is: buiten bezig!



Fijne buitenkleden voor kinderen om lekker zichzelf in te kunnen zijn. Met 'n oogje op praktische moeders die met mooie en sterke kleding ook nog voordelig uit willen zijn. Achter die moeders staat C&A!

*C&A is toch voordeliger!*

Links: Bezig zijn en lekker warm blijven in 'n rijkelijk met "bont" afgezet corduroy kapuchonjek. Gevoerd op wattine.

86-116 **55,-**

Midden: Bezig en mooi is het schoolmeisje in de katoenen corduroy trenchcoat met kapuchon. Gevoerd met warm flanelen ruit. Ook in rafblauw.

122-146 **75,-**

Rechts: Bezig zijn zonder kleerscheuren in 'n ijersterk jek van imitatie leer met ruige "bont" voering

122-146 **85,-**

## Extra VLEES voordeel

HELE KILO'S VEEL GOEDKOPER

RIBJES hele kilo **198**

VARKENSLEVER hele kilo **298**

SPEKLAPJES hele kilo **398**

KALFSGEHAKT hele kilo **498**

TARTAAR hele kilo **598**

HALSKARBONADE hele kilo **698**

Grote ROOKWORST 425 gram **228**

HELE SAKSISCHE

SMEERLEVERWORST 800 gram **348**

Hele SNIJWORST ± 750 gram **498**

## EUROSLAGERIJEN B.V.

HEERLEN - Heerlerbaan 108

BRUNSSUM - Julianastraat 24

SITTARD (Sanderbout) - Veestraat 42

Geopend: woensdag 12.00-18.00 uur, donderdag/vrijdag 8.00-18.00 uur, zaterdag 8.00-16.00 uur.

# hier kijkshop

**HEERLEN**

Homerusplein 6/8 - winkelcentrum 't Loon



gilde glasservies  
30-delig

Het beroemdste glasservies van Leerdam. Bestaande uit: 6 borrelglazen, 6 sherryglazen, 6 wijnglazen, 6 biervlazen en 6 portglazen.

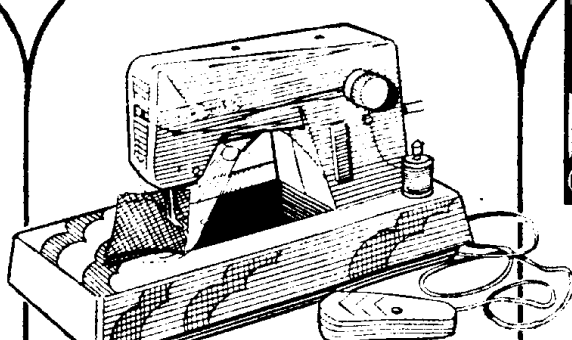
adviesprijs 66,50

kijkshopprijs

uw korting

43,9%

**37.50**



kindernaaimachine  
Macousette

Met handbediening en elektrisch via batterij en voetschakelaar. Kompleet met verlichting en klosje garen.

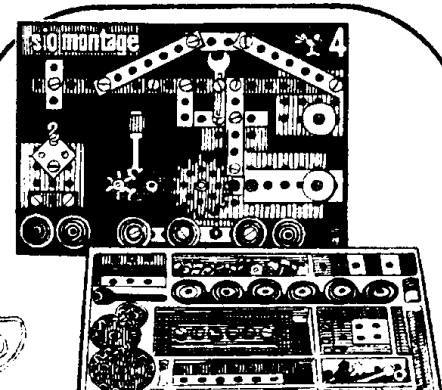
adviesprijs 39,90

kijkshopprijs

uw korting

25,6%

**29.90**



Sio montageset

De overbekende houten konstruktie set, nu in een grote doos. Giftvrij gelakt, in vele kleuren, uitstekende passing.

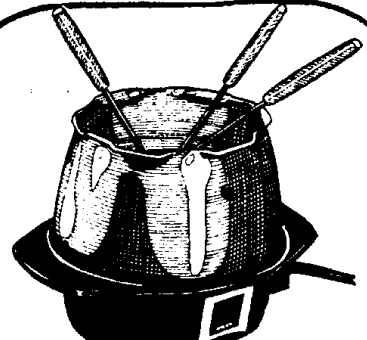
adviesprijs 44,25

kijkshopprijs

uw korting

26,6%

**32.50**



Rowenta  
fonduestel KG 11

Réchaud en koperkleurige pan vormen één geheel. De ingebouwde regelbare thermostaat (met controlelampje) zorgt voor een gelijkmatige temperatuur. Snoer 1,50 m. 700 Watt. Gezellig, zorgeloos fondue-en.

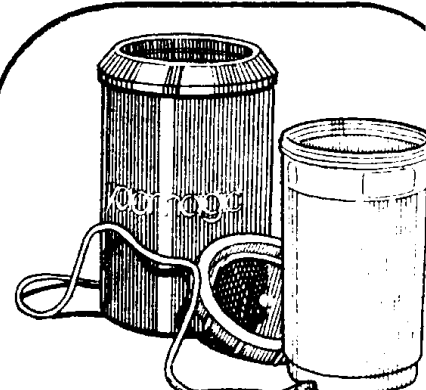
adviesprijs 98,-

kijkshopprijs

uw korting

33,7%

**65.-**



yoghurtmaker

Ongekend keukencomfort. Met 1 liter melk maakt u in één nacht 1 liter lekkere yoghurt. Kompleet met gebruiksaanwijzing en praktische recepten.

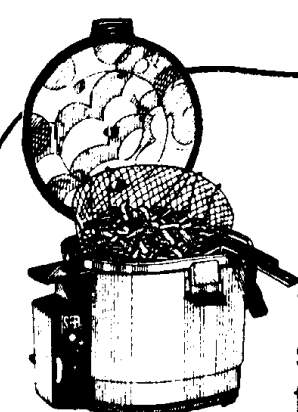
adviesprijs 42,75

kijkshopprijs

uw korting

32,2%

**29.-**



Tefal  
super  
frituse

U frituurt, zonder moeite en geurtjes, friet, bitterballen, kroketten, loempia's en vis. Met regelbare thermostaat van 100-180°C. Inhoud 9 liter; 2 kilo friet in één keer. Roestvrij staal 18/10; compleet met opvangbak, frituurmand, snoer, gebruiksaanwijzing en recepten.

adviesprijs 189,-

kijkshopprijs

uw korting

32,2%

**128.-**



Telstar  
jongens horloge 0518

Chromen kast; datumaanduiding; kleine sekondewijzer; draaibare tijdsleesring; lichtgevende wijzers; waterwerend. Gesteend anker horloge; 17 steens. Anti-schok. Inklusief etui.

adviesprijs 75,-

kijkshopprijs

uw korting

38,1%

**55.-**



## Deelnemer aan Aljechin Herdenkings- toernooi

HEERLEN — De jeugdige Nederlandse schaakmeester Hans Böhm, die zich onlangs onderscheidde — en daarmee velen verraste — in het IBM-toernooi, zal deelnemen aan het beroemde Aljechin-Herdenkingstoernooi in Moskou, waaraan zeer sterke grootmeesters deelnemen.

Onder andere de volledige Russische schaaktop is van de partij. Het toernooi begint op 13 oktober en duurt tot 5 november. Hans Böhm zal exclusief voor het Limburgs Dagblad zijn bevindingen over dit toernooi op papier zetten in een aantal beschouwingen.

Vandaag treft u zijn eerste impressie — nog vanuit Nederland — aan.

SPORTREDACTIE LIMBURGS DAGBLAD

Van onze medewerker  
HANS BÖHM

DEN HAAG — Maandag 13 oktober zal ik na ongeveer vier uur vliegen in Moskou landen, alwaar een vertegenwoordiger van Intourist, naar gebruik, zich over mij zal ontfermen. En dit zal dan de inleiding zijn voor 't grote en beroemde „Aljechin Herdenkingstoernooi“, dat jaarlijks gehouden wordt ter ere van dat fenomenale genie, dat door Frankrijk zwierf, in oorlogstijd in concentratiekampen zat, een tijdje alcoholicus was, aan prof. Euwe zijn wereldtitel verloor, om hem een paar jaar later weer terug te veroveren, uit de gratie was, enzovoort, enzovoort. Kortom, dr. A. A. Aljechin dus.

Het is een eer voor dit toernooi uitgenodigd te worden, en dat geldt voor mijn dubbel, omdat het een grootmeestertoernooi is. Ik kan veel leren in Moskou. Fabelachtige grootmeesters doen mee, zoals Spasski, Petrosjan, Tal, Kortchnoi, Hort. Het is voor mij interessant om te zien, wat ik in de directe ontmoetingen klaar maak tegen deze coryfeeën, en prettig om te weten dat bijvoorbeeld Aljechin ook moeite zou hebben om te winnen.

### Ideale manier

Schaakautoriteit Botwinnik heeft eens de ideale manier van voorbereiden beschreven. Hierbij moet rangetkend worden, dat Botwinnik naast het schaken een andere baan had. Half professioneel dus. Botwinnik: „De voorbereiding start drie maanden voor een toernooi. Je bepaalt welke openingen, zowel met wit als zwart, je gaat spelen. Alle bestaande theorie daarvan wordt verzameld (de basiskennis) en tevens iedere gespeelde partij met die bepaalde opening (de uitbouw). Dat wordt dan aangevuld met eigen onderzoekingen. Het verdient voorkeur dit in samenwerking te doen met een collega — vaak analyseer je namelijk achter je (voor)oordeel aan.



„Waar ik erg naar uitkijk, is de ontmoeting met Tal“ (foto)...

### Twee systemen

Zowel om de voorbereiding van de tegenstanders te bemoeilijken alsook om, indien noodzakelijk, te kunnen switchen, moeten er tegen elke opening twee systemen worden uitgedokterd. Trainingspartijen om een dieper inzicht te krijgen. Wanneer dit achter de rug is, bekijk je de deelnemerslijst en ga je op iedere tegenstander apart voorbereiden, dat wil zeggen zijn partijen van het afgelopen jaar bestuderen.

En omdat je niet weet, welke kleur je hebt, zal deze voorbereiding zowel met wit als met zwart moeten gebeuren. Een week voor het toernooi schuif je schaakbord en stukken van de tafel — dit is om te peppen en bij de aanvang van het toernooi er meer zin in te hebben. (Aan het laatste gedeelte van deze intensieve voorbereiding houd ik me altijd stipt).

U kunt mij van overbodigheid beschuldigen, wanneer ik vermeld dat redurende deze periode de fysieke conditie door Botwinnik ook danig onder de loep werd genomen. De grand-maitre was zelfs gewoon om een weekje voor het gebeuren zijn intrek in een hotel te nemen om een vaste wandelroute uit te stippen, langs rustige lanen, om in cadans te komen.

### Broodschaker

Voor een moderne broodschaker liggen de zaken letwat anders. Onrustig van stad naar stad reizend, speelt hij zo'n acht toernooien per jaar, en daartussendoor de simulatans en andere circustracties om het brood belegd te krijgen. Tijd voor voorbereiden is er nauwelijks. Je leert van fouten, door ervaring word je wijzer, niet meer door studie.

Wel, nu we het toch over voorbereiding hebben, kan ik u meedelen dat ik over de mijne zeer ontevreden ben. Ik voel me rot, en mede daardoor is de totale voorbereiding slecht. Vreemd genoeg zegt dit erg weinig en is het veel belangrijker of het „meezit“. Grootmeester Bent Larsen schreef eens aan een vriend voordat het interzonale toernooi

# Hans Böhm: 'Ik kan veel leren in Moskou'..



Hans Böhm (links) neemt een partij aan samen met zijn boezemvriend Jan Timman. Twee Nederlandse topschakers, die hun leeftijd nog voor honderd procent mee hebben en van wie veel verwacht mag worden.

1970 begon, dat-ie „dit keer zou winnen“; hij had zich speciaal voor dit toernooi een tijdje teruggetrokken, voelde zich uitstekend, maar, u voelt het al aan, hij maakte er die keer weinig van. In zijn boek „Ik speel op winst“ legt hij uit dat er geen enkele verklaring voor is... Dat is te begrijpen.

### Voordeel

Ik heb natuurlijk het grote voordeel dat ik weet dat zij allemaal van mij willen winnen, en dat zij niet weten dat het omgekeerd ook het geval is. Dat voordeel heeft echter een twijfelachtige waarde, helaas. Waar ik onder andere erg naar uitkijk, is de ontmoeting met Tal. Als „mister Tal“ ken ik hem van enige toernooien, en in Engeland hebben we onlangsavond gevierd en zijn we eens doorgezakt. Maar straks, Tal als tegenstander. De verhalen over zijn hypnotische gaven... Het aureool van ex-wereldkampioen...

Ook ben ik benieuwd naar de andere niet-Russen. Uit Amerika komt Byrne, en de jonge grootmeester Sax uit Hongarije doet mee. Met hem heb ik in het Europees jeugdkampioenschap gespeeld in 1968 te Groningen. Het was winter en we zochten elkaar in en bekogelden de stilte Vagajan, de Russische afgezat die toen ook nog geen titel had, maar nu grootmeester is en in Moskou meespeelt.

Ex-wereldkampioen Boris Spasski heb ik reeds vele malen zien spelen, in een IBM-toernooi, in Reykjavik tegen Fisher, en in Leningrad in zijn match tegen Karpov. Het is te hopen dat de vele strubbelingen omtrent zijn nieuwe huwelijk geen nadelige invloed op zijn attractieve spelstijl hebben.

### Natura

En dan is er buiten het schaken de stad Moskou, uit vele fraaie bouwwerken opgebouwd. Door zo'n stad banjeren is weer eens wat anders. Voor het geld heb ik overigens niet te gaan: de prijzengelden zijn altijd laag, waar nog bijkomt dat je de roebel niet 't land uit kunt nemen, zodat je wel verplicht bent ze om te zetten in natura. Maar dat is van ondergeschikt belang.

Wat wel van belang is: de komende nieuwe ervaring! En ik zal er alles aan doen om het interessant te maken. U hoort nog van mij.

## Limburg aast in Boxtel op titels NKGB

• Salto van een Eendracht-turnster. Beeld van de NKGB-titelstrijd lange mat, vorig seizoen in Brunssum.



Van onze medewerker  
WIM DILL

BOXTEL — De Nederlandse Katholieke Gymnastiekbond houdt zondag in sporthal De Haanacker te Boxtel de nationale verenigingskampioenschappen lange mat en toestelspringen. Zeven Limburgse verenigingen zullen proberen een of meerdere nationale titels te veroveren.

De strijd bij de dames lange mat zal zich hoofdzakelijk afspelen tussen de ploegen van Excelsior Wilskracht Onthout en de Limburgse ploegen van Sventibold Sittard, Eendracht Kerkrade en KDV Bleijerhoede.

Bij de meisjes zal Vios Castricum het bijzonder moeilijk krijgen tegen Sventibold Sittard, terwijl voor plaats drie gevochten zal worden door Jan van Weert Weert en Fit uit Amelvoen.

Bij de heren wordt een open strijd verwacht tussen de ploegen van Tovaard Heemskerk, Kunst en Kracht Tilburg en S.S.S. Helden.

De Limburgse vertegenwoordiging bij het toestelspringen voor jongens en heren nemen de ploegen van Olympia Brunssum voor hun rekening, die het bijzonder moeilijk kunnen krijgen tegen Tovaard Heemskerk. Bij de dames en meisjes zal het de ploegen van Eendracht Kerkrade en Sventibold Sittard die voor de titel in aanmerking komen.

# FC Utrecht in 't slop

Van een medewerker

UTRECHT — Uitgerkend de nederlaag tegen Telstar — zijn vroegere club — heeft FC Utrecht-trainer Jan Rab in een precarie situatie gemaakt. Dit is een sleutelwedstrijd. Die mogen we niet uit handen geven omdat anders de aansluiting met de overige staartclubs verloren gaat, zo drukt Rab zijn spelers voor de wedstrijd op het hart. Intussen leverde de confrontatie met Telstar toch een pijnlijke 4-2-nederlaag op en een onthutste Rab kon na afloop alleen maar wijzen op vier simpele persoonlijke fouten die tot evenveel tegengoaals hadden geleid.

Het is duidelijk: FC Utrecht zit in de grootste crisissituatie sinds zijn oprichting, nu ruim vijf jaar geleden. Te meer omdat zich nog geen symptomen aandienen die op een naderend herstel wijzen. Er is allereerst het moeilijke programma van de komende weken: eerst de uitwedstrijd tegen Twente voor de beker, daarna de competitieduels tegen Ajax, Sparta, IJdoorn, Excelsior en PSV.

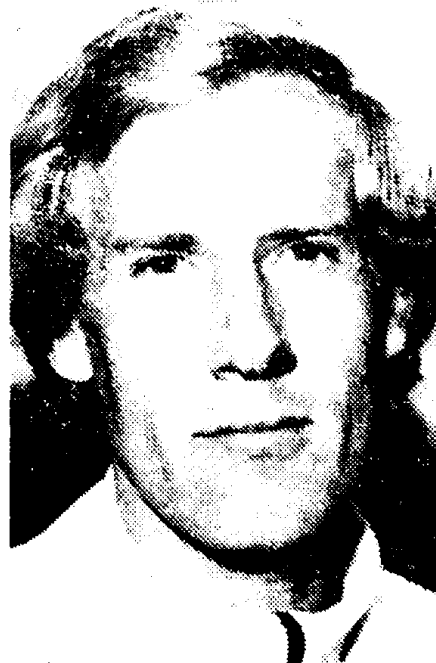
### Krampachtig

Daarnaast kampt FC Utrecht met geschorste, geblesseerde en minder gemotiveerde spelers. Tot de eerste categorie behoren de middenvelders Ries Coté, Marco Cabo vooral en Ibero Chris Kronhorst.

Ook de schorsingen van Joop van Maurik en Leo van Veen, de Utrechtse „luchtmacht“, die beiden drie wedstrijden aan de kant moesten blijven, hebben negatief doorgewerkt in de prestaties. Van Maurik: „Echt, we hebben materiaal genoeg om in de middenmoot mee te draaien. Maar door al die toestanden is het er niet uitgekomen. Je moet nu heel erg uitkijken, anders wordt de kloof met de andere ploegen onderin zo groot, dat je met de week krampachtiger gaat voetballen.“

### Tuig...

En ook trainer Rab is beducht voor die situatie, blijkens zijn uittalingen voor de wedstrijd tegen Telstar. Nu ook dit duel verloren is gegaan, wordt de roep om een nieuwe trainer steeds luider op het tandenknarsende Galgenwaard. Jan Rab heeft onlangs zijn laatste restje goodwill vergooid, toen hij in een Utrechtse krant het legioen afschilderde als „allemaal tuig“.



• JAN RAB  
tegenpool van Bert Jacobs

## Galgenwaard roept al om nieuwe trainer

Ook tal van spelers zien het niet meer zitten in de autoritaire aanpak van Rab, die in vrijwel alles een tegenpool is van zijn ambieuzer voorganger Bert Jacobs. Alleen het FC Utrechtbestuur blijft tot nu toe achter de geplaagde oefenmeester

staan. Er is zelfs een „gentlemen's agreement“ gemaakt met de weinig succesvolle trainer, dat er van een voortijdig ontslag geen sprake zal zijn.

Of deze afspraak ook zal worden nagekomen, lijkt hoogst twijfelachtig. FC Utrecht — en dan vooral de luidruchtige aanhang — zal Rab niet langer dulden wanneer het moeilijke programma van de komende weken even slecht zal verlopen als de eerste zeven competitieduels. Rab lijkt vooral de greep op de A-selectie te verliezen, nu er nog geen enkele keer is gewonnen en dus de verdiensten uiterst gering zijn.

Een speler heeft al te kennen gegeven dat hij aan het einde van dit seizoen zeker zal vertrekken, namelijk spitsafdekker Co Adriaanse. Een conflict met Rab en de medische staf liep zo hoog op, dat de Utrechtse verdediger weigerde om nog voor zijn club uit te komen. Adriaanse werd verweten dat hij een blessure simuleerde voor de duels tegen Go Ahead en NEC. De in het Noordhollandse dorp Neck wonende FC-speler ontstak in woede bij de insinuaties en ontkende een rel die pas na veel praten enigszins werd bezworen.

### Discussies

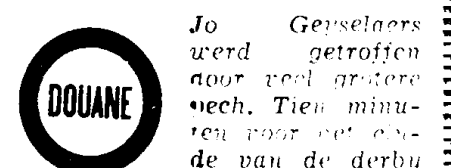
Gezien de geringe ambitie die Adriaanse zondag tegen Telstar ten toon spreide in het duel met zijn opponent Kees van Kooten, lijkt deze affaire nog steeds door te werken. De Telstarspits die zondag met een lichte blessure in het veld kwam tegen FC Utrecht, scoorde vrijwel moeiteloos drie goals en het geringe weerwerk van Adriaanse zal deze week ook weer leiden tot ferme interne discussies in het FC Utrechtkamp.

Het doel van de fusie — eindelijk geen degradatieperikelen meer in de Galgenwaard — is verder weg dan ooit. FC Utrecht lijkt na een veelbelovende start weer gewoon DOS geworden te zijn.



door harry muré

Bij Anderlecht is de rust rond Jan Ruiter overgevoerd. De doelman die de trainingsmethode van Hans Croon openlijk had bekritiseerd, heeft de zaak „mitgepraat“. Jan Ruiter komt weer op de trainingen, maar zal nog een geduld moeten hebben voordat hij zijn rentree mag maken. Het ligt voor de hand dat Hans Croon voorlopig de voorrang aan de andere (drie) buitenlandse zal geven: Haan, Rensenbrink en Rosset.



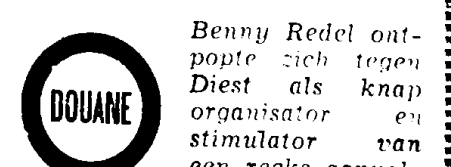
Jo Geyssels werd getroffen door een andere vech. Tien minuten voor het einde van de derby tegen STVV werd de Tongerenspitsschreeuwend van zijn rug het veld ontdragen na een botsing met de amper één minuut tevoren ingevallen STVV'er Beckers. De rompsluggige diagnose: een dubbele, open beenbreuk, vlak boven het (rechtter) enkelgewricht.

De situatie aan de kop in de tweede nationale blijft ongewijzigd: Patro Eindhoven en Winterslag winnen van respectievelijk Merksem en Olympic, beide met 2-0. Jan Wouters scoorde de tweede Patro-goel. Turnhout dankte het 1-1 gelijkspel tegen Gent grotendeels aan het Nederlandse duo Colomban-Verstraeten. Zij inspireerden Turnhout na een 1-0 achterstand, waarna Rinus Verstraeten de gelijkmaker scoorde.

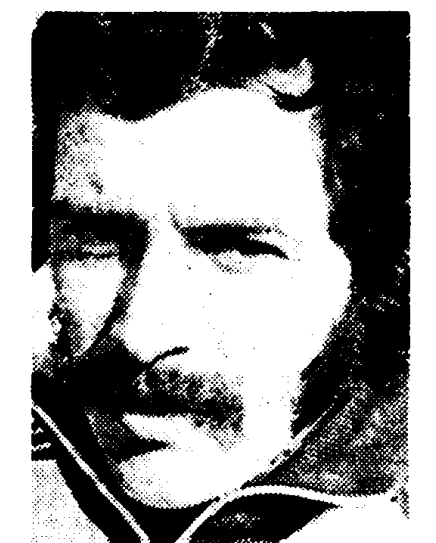


STANLEY BISH  
... gips ...

De ballerina van Berchem Sport danst voorlopig niet meer. Stanley Bish brak tijdens de training een botje in de voet. Hij is er drie weken „on stage“. De artsen achten het verstandiger de voet in gips te vatten. „Dat gips was volgens mij niet nodig. Maar om elk risico te vermijden is het natuurlijk wel beter.“ aldus Stanley.



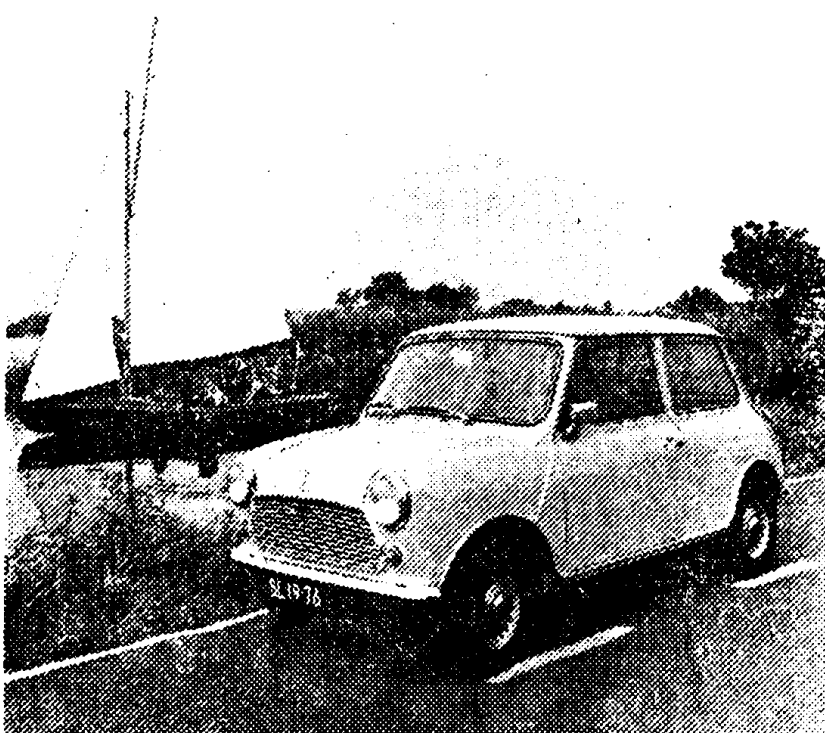
Benny Redel ontloopte zich tegen Diest als knap organisator en stimulator van een reeks aanvallen die resulteerden in de tweede competitiezege (2-1) van Boom. Jo Beckers schoot SC Hasselt naar de eerste plaats in de derde nationale B. De Waubachenaar had voorsnel dat hij tegen Basenaken zijn eerste competitiedoelpunt zou scoren. Hij bleef woord. Na dat gouden doelpunt (1-0) in de dertiende minuut ging hij op de schouders van de Sportingspelers. De ploeg van Gerard Hoenen, Zonhoven, klaarde het niet in Eindhoven en ging met 4-2 de boot in.



BENNY REDEL  
... stimulator ...

In Aken is het eerste schaap over de dam: Alemannia won de thuiswedstrijd tegen DJK Gütersloh met 2-1. Niettemin begroette trainer Horst Witzler de eerste overwinning ietwat pessimistisch. „Wij laten te veel kansen liggen. Na de 2-0 voorsprong gaven wij het middenveld uit handen. Ik was in de cerende hemel dat wij daarna toch overrind bleven.“

## DE HANDIGE MINI 1000



De MINI 1000 van British Leyland vindt men overal: in de stad handig te parkeren en op de snelweg een vinnig wagentje dat menige grote broer het nakijken geeft. Handig en sportief voor de jeugd en zeer zuinig in benzineverbruik. De MINI 1000 kost f 7.690 en is een van de vele prijzen die te winnen zijn in onze puzzelactie.







**GEEN SERVICE - GEEN AANBIEDINGEN - GEEN  
SPAARZEGERS, MAAR NIET EEN HELDERE WINKEL  
MET DE LAAGSTE PRIJZEN VAN NEDERLAND  
DAT IS GLASPALEIS DISCOUNT**

**CROX HALVAVINE**

500 gram  
HET VOLLE POND!  
van 1.20 voor

**0.79**

**BERGWELT SMEERKAAS**

Voor slanke lijners!  
Inhoud 8 porties  
van 1.80 voor

**1.49**

**VAN NELLE KOCAFE**

PRISMA SNELFILTER!  
250 gram  
van 2.30 voor

**1.89**

**BRAADHAAN**

Botermals - Panklaar  
gew. 1200 gram per stuk  
van 4.98 voor

**3.25**

**BRAU BIER**

DE GROTE  
EUROFLES  
van 0.80 voor

**0.50**

**TISJOE ZAKDOEKJES**

10 PAKJES  
van 2.25 voor

**1.68**

**TOMATEN KETCHUP**

REUZE FLES  
inhoud 840 gram  
van 2.95 voor

**2.25**

**SANDEMAN SHERRY**

MEDIUM DRY  
fles van 7.95 voor

**6.25**

**ADVOCAAT**

EERSTE SOORT!  
grote 600 cc fles  
van 5.25 voor

**3.98**

**CHAMPIGNON**

12 potjes  
van 1.55 voor

**1.49**

**ANANAS OP STAM**

STUKKEN  
Overblik  
van 1.78 voor

**1.28**

**HOY LEVERPASTY**

TOPKWALITEIT!  
Groot 200 gramsblik  
van 0.95 voor

**0.69**

**TUINBONEN - EXTRA RIJK**

NIJEUWE OOGST!  
2.6 pot  
van 1.78 voor

**1.49**

**KOETJESPEPEN**

BUNDEL 8 stuks  
van 1.09 voor

**0.79**

**CHOC. PENNYWAFELS**

VICTORIA  
TOPKWALITEIT! 8 stuks  
van 1.35 voor

**0.98**

**- FA - DOUCHE**

DE EXTRA GROTE  
500 cc fles  
van 9.85 voor

**4.95**

**WASVERZACHTER**

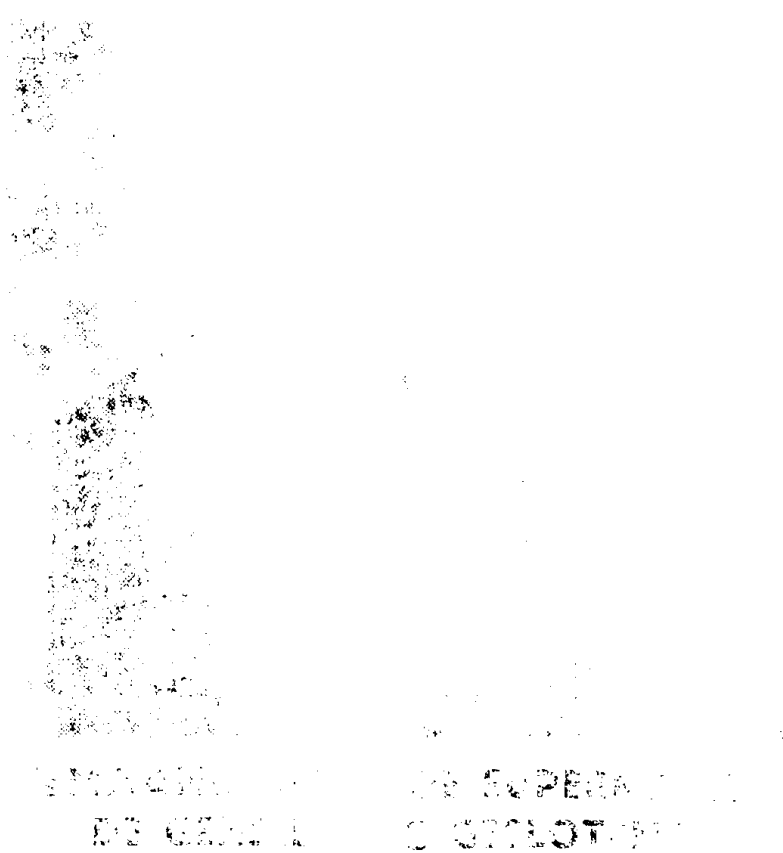
SHERRYCAN  
Inhoud 5 liter  
van 6.50 voor

**4.95**

**WITTE REUS**

DRAAGKARTON  
van 6.50 voor

**4.75**



**VERS VLEES**  
INSTEDE VAN KWALITEIT  
CASH & CARRY PRIJZEN  
KWALITEIT GARANT  
HART GELUK  
**5.28**  
BUNDEL 10 stuks  
per kg **1.70**  
RUNDERLAPPEN  
EXTRA MAGER  
per kg **12.28**  
KALFSLIEVERWORST  
per kg **1.98**  
Brunswyck's EISENWORST  
120 gram per stuk **0.99**

**PISTOLETS OF  
HARDE BROODJES**

10 stuks per 3.10 voor

**1.89**

**koop wijs  
kies't**

**glas  
paleis**



# ALLES IS VERSER

## IN SCHUNCK'S SUPER

HET KRIJGT ER DE TIJD NIET OM OUD TE WORDEN...

**BECEL  
DIEET-  
MARGARINE**

250 gramskuipje  
van 1.21 voor

**109**

**GROKO  
SPINAZIE  
(DIEPVRIES)**

Groot 600 gr.pak  
van 1.35 voor

**89**

**VITELLO  
HALVARINE**

250 gramskuipje  
van 0.60 voor

**39**

**KERSENBONBONS  
DROS**

(MET LICHT SUIKERAANSLAG)  
PER DOOS VAN 2.85 VOOR

**12**

MAX. 3 DOZEN PER KLANT

### DE SLAGERIJ VOOR FIJNPROEVERS

ZO'N TOPKWALITEIT KOOPT U NERGENS VOORDEELIGER!

BOTERMALSE BIEFSTUK	100 gram	1.89
MAGERE RIBLAPPEN	500 gram	5.79
RUNDERGEHAKT * EXTRA *	250 gram	1.98
VERSE KUIKENLEVERS	500 gram	3.45
VERSE FRIKANDellen	5 STUKS	1.74
ALPENSCHIJVEN	2 STUKS	1.10
HALF GRILHAANTJE	van 2.89 voor	2.49
STEELKOTELETEN	500 gram	5.39
BIEFWORST * extra fijn *	150 gram	1.46
FLEISCHWURST * Artland *	150 gram	0.98
ARDENNER PATÉ	100 gram	0.98
SAKS. LEVERWORST	100 gram	0.52

### EXTRA-VOORDEEL!

**BANKETSPEKULAAS**

Groot 400 gramspak van 1.45 voor

**ABRIKOZENJAM**

Eerste soort - pure vrucht zonder appel!  
van 1.38 voor

**SLAOLIE - GOUDMERK**

Hele liter van 4.25 voor

**MAKREELFILETS**

In tomatensaus - groot 200 gramspak  
van 1.30 voor

**MAPLE LEAF Kauwgom**

PEPPERMINT - 4 pakjes van 1.20 voor

**KLEINE AUGURKEN z.z.**

GROTE 3/4 POT  
VAN 1.65 VOOR

**149**

**ZILVERUITJES z.z.**

GROTE 3/4 POT  
VAN 1.55 VOOR

**1**

**PUNTASPERGES**

NIEUWE OOGST!

250 GRAMSBLIK  
VAN 1.98 VOOR

**159**

**BRUINE of WITTE BONEN**

VELUCCO  
TOPKWALITEIT!  
LITERBLIK  
VAN 1.15 VOOR

**NATUURAZIJN**

GROTE FLES  
VAN 0.90 VOOR  
(geen statiegeld)

**59**

**PRODENT TANDPASTA**

2 REUZE TUBES  
geen 3.80 of 2.85

**2**

SCHUNCKPRIJS

**FIGUUR MACARONI**

SOUBRY  
TOPKWALITEIT!  
500 GRAM  
VAN 1.49 VOOR

**99**

**VAN NELLE THEE**

JAVA MELANGE  
100 GRAMSPAK  
VAN 1.06 VOOR

**HEERLIJK ZOETE PERZIKEN**

HALVE VRUCHTEN  
OP SIROOP  
HEEL LITERBLIK  
VAN 1.85 VOOR

**149**

**SLAGROOM-  
TRUFFELS**

200 gr. van 2.40 voor  
**1.95**

**MELK EN DUPLO  
CHOCOLAADJES**

200 gr. van 1.98 voor

VERKRIJGBAAR CHOCOLATERIE PARTERRE

**HOLLANDSE  
KIRSCH-  
TAART**

VAN 8.00 VOOR

VERKRIJGBAAR PATISserie PARTERRE

**650**

**KOFFIE**

EN HIEROVERHEEN ZELFS NOG EEN  
ONGELOOFLIJKE AANBIEDING!!  
EEN HEEL POND SCHUNCK'S  
DESSERTKOFFIE OF ZWARTE KAT  
ROODMERK KOFFIE (bonen of snelfilter)  
GEEN 4.90 OF 3.00, SENSATIEPRIJS

### EXTRA-VOORDEEL!

**UNOX SOEP**

erwtten - tomaten -  
kippe - of groente

extra gevuld literblik van 2.85 voor

**1.85**

**FRANSE BOEREN BRIE**

100 GRAM Extra fin! van 1.90 voor

**1.39**

**SLANKIE SMEERKAAS**

100 gramskuipje van 0.93 voor

**0.73**

**LUXE BROOD**

UIT DE RIJBAKKERIJ!

Diverse soorten! van 1.00 voor

**0.89**

**ROOMIJS DE LUXE**

volle literbeker van 2.35 voor

**1.85**

**WASVERZACHTER**

fluweelzacht - hele liter van 1.25 voor

**0.89**



**DREFT**

Voor al uw  
fijne was!

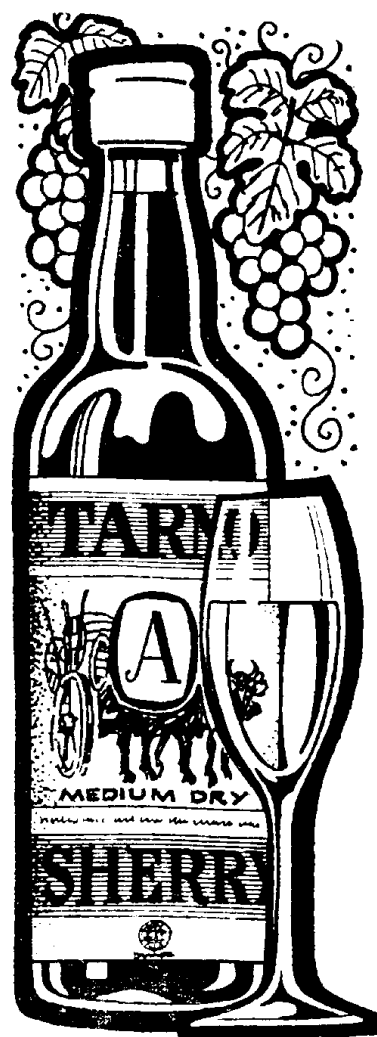
KOFFER  
van  
5.70 voor

**435**

**DREFT VLOEIBAAR**  
DE BESTE VAATWAS!

grote fles van 3.67 voor

**2.98**



EIGEN IMPORT RECHTSTREEKS  
UIT JEREZ DE LA FRONTERA

**SHERRY \* 777 \***

Amantillado  
Medium Dry  
hele liter

van 7.45 voor

**5.95**

**VOLTREFFER!**



**VARKENS-  
FRIKANDEAU**

700 gramspak  
van 7.50 voor

**4.95**

### KWALITEIT WINT ALTIJD

GOUDGELE BANANEN	HELE KILO	0.89
JONATHAN APPELS	1/2 KG	1.39
GOUDREINETTEN	1/2 KG	0.98
HARDE SPRUITEN	HELE KILO	1.59
VERSE PREI	HELE KILO	0.79
GROTE KNOLSELDER	PER STUK	0.69
Gesneden ANDIJVIE of WITTE KOOL	500 GRAM	0.49